

300 hogere beampten moeten weg bij DSM

(Eigen nieuwsdienst)

GELEEN/HEERLEN, 14 januari.

- Voor in totaal driehonderd beampten en hogere personeelsleden werkzaam in het centraal laboratorium, de nieuwbouw te Geleen en het hoofdbureau van Staatsmijnen te Heerlen zal vóór 1 januari 1973 naar buiten bemiddeld worden.
- Voorts zal een nog niet nader genoemd aantal werknemers in de chemische sector en van de centrale diensten van DSM vervroegd worden gepensioneerd.

Dat nieuws is maandag de vakbondsleiders en gisteren de leden van de Ondernemingsraad onder strikte geheimhouding medegedeeld.

Voorts zal in de chemische sector van DSM een aantal arbeidsplaatsen worden geliquideerd, waardoor arbeidskrachten vrijkomen, voor wie intern bemiddeld zal moeten worden. Om hoeveel interne verschuivingen het precies gaat is nog niet bekend.

Aangenomen mag worden, dat deze reorganisatie een direct gevolg is van adviezen, welke onlangs werden gebracht door het Engels Zwitsers onderzoeksbureau Knight & Weststein, dat reeds een rapport samenstelde over de opzet van een verkooporganisatie en met een onderzoek naar de structuur van de organisatie bij DSM nog doende is.

maatregelen worden genomen. Wel zullen er enkele in- en externe verplaatsingen worden doorgevoerd. Omdat echter het gesprek met de organisatie uit het PBO nog niet is afgerond, kunnen wij naar buiten nog geen voorlichting geven. Vandaag wordt een communicatie over de op handen zijnde reorganisatie verstrekt.

• DSM-top

Geruchten als zou het bureau ook hebben geadviseerd om de DSM-top uit te dunnen, waardoor hoofddirecteuren en directeuren zouden moeten afvloeien worden door de president-directeur van Staatsmijnen dr. A. C. J. Rotter voor honderd procent als onjuist bestempeld.

Wel zullen naar het voorbeeld van Philips divisies (afdelingen met rechtstreekse verantwoordelijkheid) worden gevormd, die een technische en commerciële directeur zullen krijgen met daarboven een driemanschap hoofddirecteuren.

Voor vervroegde pensionering komen in aanmerking de arbeidskrachten in de chemische sector, die de 60 reeds zijn gepasseerd. De pensioneringsleeftijd van centrale diensten en uit de chemische sector wordt daardoor van 65 naar 60 verlaagd. Voorts kunnen de werknemers die 58 of ouder zijn eveneens een aanvraag tot vervroegde pensionering indienen. De 57-jarigen zal binnen enkele weken middels een circulaire op de mogelijkheid reeds worden gewezen. Wie vervroegd wordt gepensioneerd komt in aanmerking voor een uitkering uit het EGKS-fonds, waardoor hij in feite geen loon zal hoeven te derven tot zijn 65ste.

• Commentaren

ANTON HUBBEN, voorzitter van de KVM zei desgevraagd niets af te weten van een vrijwillige afvloeiing op 58-jarige en een verplichte afvloeiing op 60-jarige leeftijd. Het cijfer 300 beampten en hogere personeel noemde hij "zeer voorbarig", maar hiet in ander verband "een globale raming". Over een week wil ik er wel meer van zeggen. Op de algemene vergadering van 22 januari zal ik er zeker iets van zeggen.

KEES FEENSTRA, de voorzitter van de PCMB, vertrouwt erop, dat veel zal worden opgevangen door verplaatsingen en verschuivingen als gevolg van natuurlijke afvloeiing door pensionering of overbrugging. Hij rekent op hooguit "enkele tientallen ontslagen".

FRANS DOHMEN, de voorzitter van de NKMB voelt in de reorganisatie geen pijn voor de arbeiders. „Die komt men nog te kort. Voor het overige heeft Rotter gezegd, dat niemand op straat komt te staan vooraleer hij nieuwe werkgelegenheid heeft”.

A. COUMANS, de voorzitter van de ANBM, is van mening, dat het gaat om „een natuurlijke afvloeiing van gemiddeld 500 tot 800 per jaar. Ik heb de indruk, dat er geen drastische dingen gebeuren. Wel heb ik begrepen dat na afloop van de ondernemingsraadsvergadering van DSM definitieve cijfers zullen worden verstrekt. Vandaar dat ik vaag moet zijn in mijn commentaar”.

Mr. Th. de Jong, chef van de voorlichtingsdienst van DSM valt de heer Coumans bij „Er zullen geen drastische

WASHINGTON, 14 jan. (Rtr/AP) Zes Amerikanen zijn gisteren in staat van beschuldiging gesteld wegens deelneming aan een complot om de adviseur van president Nixon, Henry Kissinger, te ontvoeren. Volgens het Amerikaanse ministerie van justitie dat dit gisteren bekend maakte was het zestal ook van plan geweest om de centrale verwarmingsinstallaties van regeringsgebouwen in Washington op te blazen.

• Opblazen

Onder de aangeklaagden bevindt zich ook de priester Philip Berrigan, die op het ogenblik een gevangenisstraf uitzit wegens het vernietigen van oproepen voor militaire dienst en nog drie priesters, ex-priesters en een vrouwelijke religieuze. In de aanklacht die gisteren door de federale „grand jury” in Harrisburg (Pennsylvania) werd ingediend, staat dat de zes op de geboortedag van George Washington: 22 februari, de centrale verwarmingsinstallaties van de regeringsgebouwen wilden opblazen en één dag later Kissinger, de belangrijkste presidentiële adviseur in kwesties van nationale veiligheid, hadden willen ontvoeren. De complotteurs, aldus de aanklacht, zouden vervolgens een verklaring hebben willen uitgeven met de mededeling dat Kissingers veiligheid in gevaar was, als bepaalde eisen van de groep niet zouden worden ingewilligd. Over die eisen liet noch het ministerie van justitie, noch de „grand jury” zich uit. De FBI had maandenlang onderzoek verricht, werd wel meegedeeld.

Vijf van de verdachten, die dinsdag werden gearresteerd zijn: zuster Elizabeth McAlister (31) van het Marymount College in Tarrytown, (New York); de priester Joseph Reese Wenderoth (35) uit Baltimore (Maryland); de priester



• Priester Philip Berrigan (rechts) en zijn collega father Neil McLaughlin, die ervan worden beschuldigd de ontvoering van de presidentiële adviseur Henry Kissinger te hebben beraamd.

Plan Kissinger te ontvoeren werd vrijdeld

Neil Raymond McLaughlin (30), uit Baltimore (Maryland); de ex-priester Anthony Scoblick (30), ook uit Baltimore; Ehab Ahmad (40), een docent aan het Adlai Stevenson Institute voor openbare zaken in Chicago.

Niet duidelijk is geworden of genoemde mensen deel uitmaakten van dezelfde

samenzeering, waarop FBI-directeur Edgar Hoover zinspeelde in een verklaring voor het congres op 27 november jl. Hij zei toen dat een groep, die zichzelf de „Oostkust-samenzeering om levens te redden” noemt, van plan was een hoge functionaris in Washington te ontvoeren en in gebouwen sabotage te plegen.



• Elisabeth McAlister, een Amerikaanse religieuze die ook deelnam aan de „samenzeering” die gisteren werd onthuld, wordt door een rechercheur weggeleid.

„DEFINITIEF AKKOORD” AMMAN EN COMMANDO'S

AMMAN, 14 jan. — De Jordaanse regering en de Palestijnse guerrillastrijders hebben gisteravond een „definitief, veelomvattend en drastisch” akkoord ondertekend, dat een einde moet maken aan de nu reeds vijf dagen durende gevechten in Jordanië en de betrekkingen tussen de beide partijen moet reorganiseren.

In Amman werd nog hevig gevochten tussen commando's en Jordaanse militairen. De Palestijnen bestookten een elektrische centrale en een moskee. Vooral scherpshutters zijn actief. Algerije zou overzees vrijwilligers naar Jordanië zenden om de Palestijnse commando's te helpen bij hun strijd tegen het Jordaanse leger. Dit is bekendgemaakt door het Palestijnse persbureau, dat dit vernomen zegt te hebben van „goedingelichte kringen” in Algiers.

KAPPER WORDT 4% DUURDER

DEN HAAG, 14 jan. — Minister Nelissen van economische zaken stemt er mee in dat de kappers hun tarieven met 4 procent verhogen. Deze toestemming is verleend in verband met verhoging van de BTW per 1 januari 1971, de loonkostenstijging en algemene kostenstijgingen. Bij de toestemming is overwogen dat deze arbeidsintensieve bedrijfstak door de kostenstijgingen in exploitatiemogelijkheden zou geraken.

Ongeluk of misdrijf?

LEEWARDEN, 14 jan. — Te Leeuwarden is woensdagmorgen het lijk gevonden van de 64-jarige S. van der Veer. De man lag in zijn woning in de Bontepapesteeg. De politie vermoedt, dat de man aan koldampvergiftiging is overleden. Misdrijf wordt echter niet uitgesloten omdat de deur van de woning open stond en het lijk onder kranten lag. Op weg naar school zagen twee meisjes de deur van de woning open staan, zij gingen naar binnen. In de kamer zagen zij op de grond een paar armen en benen, die uit een hoop kranten staken. Helemaal van streek ronden zij naar school en lichtten de directeur in. Deze lichtte de politie in. In de pauze van de school ging de hele klas naar het oude huisje. De jongelui dachten dat de man wel verdwenen zou zijn, maar dit bleek niet het geval. De politie werd nu voor de tweede maal geroepen en kwam toen onmiddellijk naar de Bontepapesteeg. Het bleek dat de meisjes een lijk hadden gevonden. De man stond bekend als een zondeling type, die zich met vrijwel niemand bemoeide. De zusters van het Sint-Elisabethklooster gaven hem af en toe wat te eten.

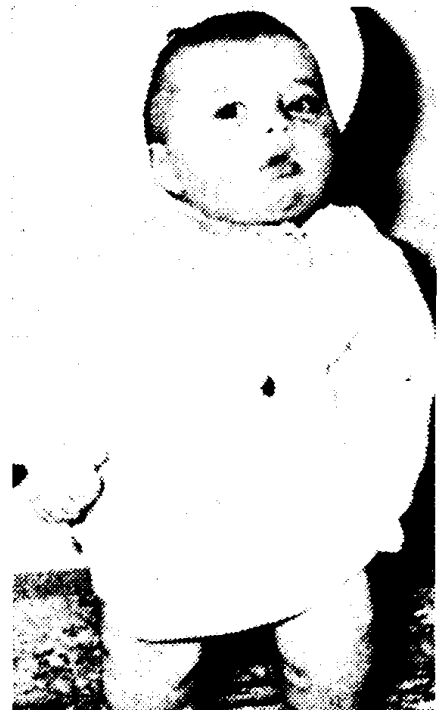
Blinde vrouw lag enkele dagen dood onder aan trap

GELEEN, 14 jan. — De gemeentepolitie van Geleen vond gistermorgen de 73-jarige weduwe Van der Meulen-Van Zantbergen dood onder aan de trap van haar woning aan de Azaleastraat 12 te Lindenheuvel. Buren hadden de politie gewaarschuwd nadat zij de alleenwonende, blinde vrouw, die geen nup in de huishouding had, al enkele dagen niet hadden gezien. Het onderzoek van de politie heeft uitgewezen dat de vrouw vermoedelijk twee of drie dagen geleden van de trap is gevallen en aan de gevolgen is overleden.

Heftruck drukt jongen dood

VENRAY, 14 jan. — De 17-jarige Piet Janssen uit Venray is woensdagmorgen bij een bedrijfsongeval gedood. In een hal van de Venrayse machinefabriek Custers N.V. raakte hij bekneld tussen een 12-toms heftruck, die door de remmen schoot en een muur. Kort na aankomst in het ziekenhuis overleed hij.

Als 'n grote kerel



Jila Behnia is vijf maanden oud; ze woont bij haar ouders in de Perzische stad Ahwaz. Volgens berichten uit die plaats kan Jila al lopen en praten en eet ze het liefst boterhammen met vlees. Deze foto maakt duidelijk dat ze in elk geval kan staan.

(ADVERTENTIE)

Goede ochtend beste mensen. Vandaag een speciale aanbieding van piepkukens! Zie snel pag. 11

Groetjes, Johan

VIS WILD GEVOGELTE WIDMARKT VAN LEENDERT Heerlen Saroleastraat 60

deze week bij **VéGé** CHOCOLADE MELK literfles nu **49**

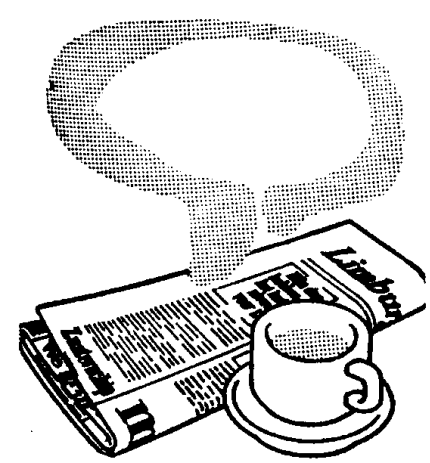
PRIJSVERHOOGING ?

Bij ons grote **PRIJSVERLAGING****Heugafelttegels**(m. minim. schoonh. foutjes) 50x50 cm. alle kleuren van 29,95 p. m2 voor **23,00 p. m2****Heugaluxtegels**(m. minim. schoonh. foutjes) de zachtste tegel 50x50cm van 35,- p. m2 voor **26,00 p. m2****Heugafloortegels**(m. minim. schoonh. foutjes) de sterkste tegel 50x50 cm van 39,90 p. m2 voor **29,90 p. m2****Woninginrichting MANDERS N.V.**

Willemstraat 109. Heerlen, tel. 719118 Ook levering via Uw woninginrichter

Nu echte koopjes in**Mara BOUTIQUE**

HEERLEN - KERKRADE

**VANDAAG**

Koud, zonnig

Verkeer
steeds
minder
veilig

De toekomst van de verkeersveiligheid in Zuid-Limburg is niet erg rooskleurig. Alleen al in 1970 werden wegens allerlei technische gebreken 692 auto's uit de circulatie genomen.

pagina 13

Radio en televisie 5
Beursoverzicht 7
Lezers schrijven 15
Plaatselijk nieuws 23

Opper
vecht
voor
baan

Opper de Jong hield gisteren in Utrecht een bijna vijf uur durend pleidooi voor het ambtenarengerechtigd voor het behoud van zijn baan. Meer over de zaak op

pagina 15

Nieuws over schaken, autoraces, wielrennen en voetballen in het

Limburgs
Sport
Dagblad

Kolom Links

mensen

President Georges Pompidou van Frankrijk heeft deze dagen op een jachtpartij in het bos van Chambord vier wilde zwijnen geschoten.



Averell Harriman met twee van zijn kleindochters komen aan op het vliegveld te Parijs. Averell reis op weg naar Moskou, waar hij samen met senator Edmund Muskie besprekingen zou voeren met Sovjet-leiders. Wat zijn twee kleindochters gaan doen? Ze hebben zich elk geval tegen de kou gewapend. (foto)

dieren



● Gelukkig heeft Guy Dodiet, de tuurtoewachter van Honfleur, nog een hond, anders zou het leven hem waarschijnlijk erg zwaar vallen. Hij was in staking gegaan omdat hij een huis had toegewezen gekregen dat ver lag van de vuurtoren en omdat het slecht verwaand was. Toen hij een huisje vond aan de voet van de toren trok hij daar in. Met zijn hond natuurlijk. (foto)

dingen

● Het dolfinarium van Harderwijk heeft een overeenkomst afgesloten met de gemeente Groot Brugge voor de opening van een filiaal in de vroegere gemeente St. Michiels. ● De opbrengst van de door de Stichting Behoud Bo-robudor op 28 september vorig jaar ingezette actie bedroeg aan het eind van 1970 f 100.000,—, welk bedrag door ruim 3000 gevers werd bijeengebracht.

uitspraak

● Als er ergens geen goede koffie wordt geschonken komen chauffeurs er niet. Chauffeurs zijn fijnproevers op dit gebied" (G. Kroon over restaurants)

foto vandaag



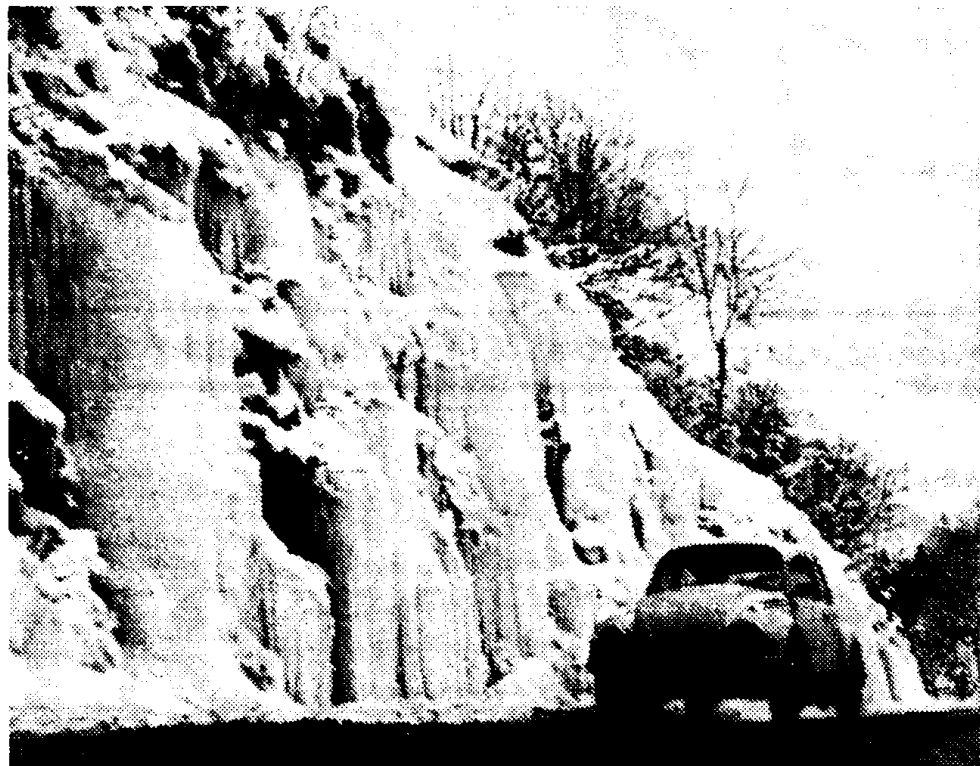
● Fotomodel Mary O'Brien uit Amerika draagt een patronengordel als riem, geladen met 303 geweerkogels. Heeft ze het gemikt op mannen?

gehOOord

● luchtvervuiling: kruidje-Ruhr-me-niet

en vadersen kinderen meent:

● zoals de oude longen, piepen de jongen



Lekker vooruitzicht? Bij Luzern was onlangs dit schouwspel te zien, een berglandschap van ijs. En als de berg niet weggesmolten is, is hij nu nog te zien.

joden in antwerpen

De orthodoxe Israelische gemeente van Antwerpen, „Mahsike Hadass", is in moeilijkheden geraakt omdat als gevolg van de uitvoering van bepaalde werkzaamheden de „omheining" van de stad niet langer meer intact is. Orthodoxe joden mogen op „Sabbath" niets dragen — ze mogen zelfs geen sleutel of zakdoek op zak hebben — tenzij ze verblijven in een stad die omheind is. Volgens de Joodse wetgeving is een stad omheind als ze omgeven is door een gracht van ten minste 80 cm diepte of een omheining van ten minste 80 cm hoogte. De Antwerpse agglomeratie voldeed tot op heden nog steeds aan deze voorwaarden. De agglomeratie wordt namelijk omgeven door de Schelde, door oude forten, spoorwerven en telefoonlijnen (die ook aan het begrip omheining voldoen). De orthodoxe gemeente ging zover dat ze iedere donderdag de „omheining" inspecteerde om na te gaan of deze nog in tact was. In voorkomende gevallen herstelden deze inspecteurs zelf de omheining door een noodvoorziening te treffen. Bij de wekelijkse inspectie die onlangs plaats vond is echter gebleken dat de „omheining" van Antwerpen niet meer voldoet aan de normen. Dit heeft de joden van de orthodoxe gemeente in ernstige moeilijkheden gebracht. De vorige week immers bij zonsondergang (in de praktijk is dat nu 18.00 uur) is de „Sabbath" begonnen. Voor het eerst in lange tijd zal het de orthodoxe joden in Antwerpen niet toegestaan zijn op deze sabbath te „dragen" („eiruv"). Het rabbinaat heeft de gemeente laten weten dat joden die toch „dragen" zich niet aan de wet houden.

een vreemde man

De 72 jaar oude vrijgezel Frank Novak, die twee jaar geleden de laatste adem uitblies, was ongelooflijk smerig, maar volgens het Hof van Appel te Salem (Oregon) hield dit niet automatisch in, dat hij niet gezond van geest zou zijn geweest. De familieleden van de man — die volgens zijn testament bedragen variërend van 1 tot 5 dollar ontvingen — hadden van een lagere gerechtelijke instantie een vonnis gekregen dat hij niet bij machte was geweest om zijn testament op te maken. Novak liet zijn 96 ha grote landbouwbedrijf ter waarde van 59.000 dollar na aan zijn ene neef, die ook Frank heette. Een zuster werd in het testament zelfs niet genoemd. Het Hof van Appel maakte de uitslag van de lagere gerechtelijke instantie donderdag ongedaan. Het Hof bepaalde, dat Novak, hoewel hij vreemd deed en ongelooflijk smerig leefde, wel gezond van geest was. „Hij verzorgde zijn veestapel soms niet. Dikwijls kregen de dieren geen voeder. Hij zorgde nergens voor en leefde van 48 dieren per week. Zijn huis was buitengewoon smerig en verstoken van elk modern gerief. Hij sloep in zijn bovenkleding en hij droeg onafgebroken een regenjas en rubber laarzen", aldus het Hof. Tijdens het proces verklaarde een nicht, dat Novak abonnee was op een massa „rare tijdschriften zoals Wall Street Journal".

wat eet ik?

Het zal heel velen een zorg wezen of het hotel- en restaurantwezen er prijs op stelt iemand chef de rang te noemen, of sommelier, of entremetier. Dat men voor de bordenwasser zelfs het woord cassulier bedacht. Ze gaan hun gang maar, hoor je de mensen zeggen, als ze de spijsskaarten maar wat duidelijker maken. Welaan, de klacht is ook tot het Horecabedrijf doorgedrongen en de resultaten worden merkbaar: moeilijke kreten — voor vaak de gewoonte rechten — verdwijnen langzaam aan van de spijsskaarten en als ze er nog op staan, komt het steeds meer voor dat men er een verstaanbare uitleg onder leest.

het schooltje

Eigens op de Shetlandeilanden is de kleinste school van Europa te vinden: er is slechts één leerkracht en ook maar één leerling: een meisje van zes jaar. Weekblad Elle maakt melding van dit uniek en vertelt erbij dat ook in Frankrijk heel wat van die „mini-schooltjes" voorkomen: er zijn meer dan vijfhonderd lagere scholen die per leerkracht minder dan zes leerlingen tellen. Voorts zijn er dan nog eens zo'n zevenduizend scholen in Frankrijk waar per leerkracht minder dan zestien leerlingen te vinden zijn. Vaak is er maar één onderwijzer die de verschillende soorten leerstof moet zien over te brengen op een groepje kinderen van zes tot twaalf a veertien jaar. Deze halflege scholen zijn vooral te vinden in de bergachtige en dunbevolkte streken van Frankrijk, in plaatsen die moeilijk te bereiken zijn en een groot deel van de winter door het slechte weer van de buitenwereld worden afgesloten. De idealisten onder de leerkrachten blijken ondanks hun geïsoleerde positie toch nog lichtpunten in de situatie te zien, namelijk dat ze erg dicht bij de leerlingen staan, hun even goed kunnen als hun eigen kinderen, en tot op zekere hoogte nog „individueel onderwijs" kunnen geven.

Baron Gevers zal worden benoemd tot ambassadeur in IJsland. Ik ben in Den Haag eens gaan polsen waarom hem deze eer te beurt is gevallen. Het bleek dat hij de enige kandidaat was die over voldoende wettelijke beschikkingen beschikte. Bovendien houdt hij van IJsland. Als kind had hij het al over ijs. Zijn gelukkigste tijd bracht hij voornamelijk des winters door. In de zomer rolde hij zich op en gaf hij zich over aan een lange zomerslaap. Zijn jeugd was dus wel een beetje eenzijdig. Lange tijd at hij thuis ook niets anders dan sneeuw en ijs. De benoeming kwam dan ook niet geheel onverwacht. Zijn vrouw had de duffelse jas al geruime tijd in de gang hangen, en niet zowat kwam het bericht uit Den Haag binnen of baron trok zijn jas aan en verdween richting IJsland. Geheel aan zijn taak kan baron Gevers zich niet geven. Hij is ook nog benoemd tot ambassadeur in Londen. „Het is wel leuk dat hij ergens een plaatsje heeft waar hij kan dooien", zei zijn vrouw. Zij kent haar man.

ijsland

foto

Ton Heyn, Maastrichts fotograaf, heeft te Amsterdam, Prinsengracht 439 een nieuw bykantoor geopend. Bij gelegenheid van de opening liet hij een plaatje uitrekenen, waarop Buck Owens zingt over „A new reason to kiss the ground of Amsterdam". Het copy-right vermeldt: Heyn tricerent, Maastricht.

mensje mensje mensje mensje

Holland. Verder rindt men Heyn nog in Brussel waar hij zettelt aan de Chaussee de Louvain. Zijn naam is klein, maar.....

praten

Praten is vaak beter dan zwijgen omwille van de menselijke communicatie, maar een andere zaak is of je je discussiepartner (gesteld dat het om een discussie gaat) tot je eigen mening kunt overhalen. In elke discussie is het voor de goede opener duidelijk: ieder houdt zijn eigen standpunt en wijkt daar niet van af. Zoals me laatst iemand zei: „Het enige wat je van zo'n discussie leert is dat de mensen van elkaar verschillen." En is dat niet heel wat?

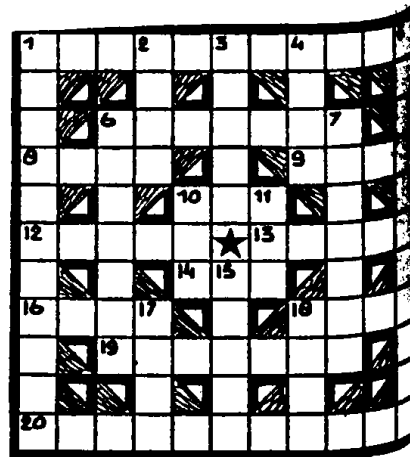
blind

Onlangs sprak ik met iemand die blind is, of nagenoeg blind. Hij kon nog maar voor 3 procent zien. Hij zat in de trein naar Den Bosch en vertelde dat hij zonder hulp van anderen van Zuid-Limburg naar het westen kon rijden. „Ik heb die afstand al zo vaak per trein afgelegd", zei hij. „dat ik het wel onderhand weet". Hij wist waar de trein stopte en hoever hij het persoon moest oplopen. Een moeilijkheid was er: op een bepaald punt (het kan Eindhoven of Sittard geweest zijn) wist hij niet goed welke richting hij moest uitlopen om de uitgang te bereiken. Gewoonlijk liep hij met de stroom mee. „Maar ik heb het eens meegemaakt", vertelde hij meesmeulend, „dat de mensen allemaal de andere kant opgingen". Zo'n man (hij is pas sinds enkele jaren blind) kan tenminste nog lachen met zijn ellende.

kinderen

Onlangs trof ik een gepensioneerde die zei: „Vroeger moesten de kinderen de ouders onderhouden, tegenwoordig kunnen de ouders de kinderen nu en dan iets toestoppen". Hij zei dat hij zo'n goed pensioen had dat hij en zijn vrouw het niet op konden krijgen. Ik vroeg me dan alleen af: die mensen moeten wel altijd zuinig geleefd hebben dat ze zo weinig behoeften hebben.

PUZZEL MEE



Horizontaal: 1. wetting. 6. sporter. 8. geneesheer. 9. orgaan. 10. echijnseel. 12. mythologische figuur. 14. bijbelse figuur. 15. bloedvat. 18. gelaatsuitdrukking. 20. winstgevend maken.

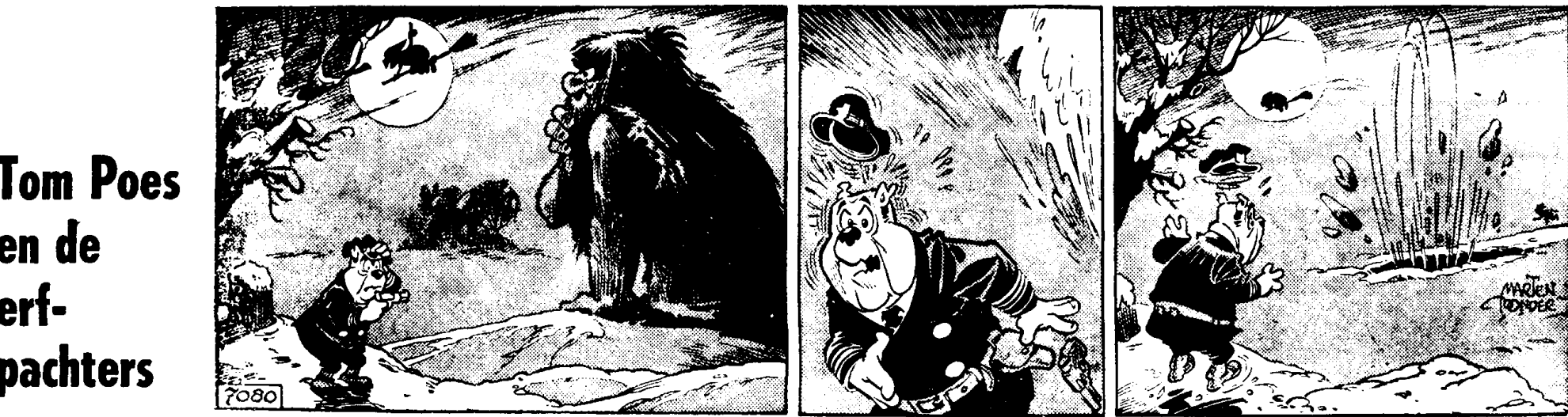
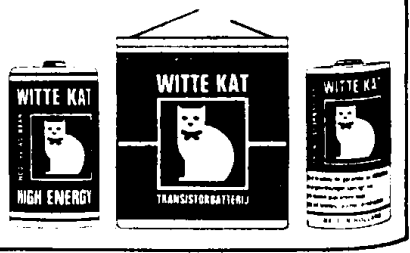
Vertikaal: 1. beperking tot een bepaalde plaats. 2. onbepaald naamwoord. 3. onbepaald voornaamwoord. 4. koraaleiland. 5. twee geleiden. 6. aanzetsteen. 7. openbaar ambenaar. 10. Engelse rivier. 11. vreemde titel. 15. hand van een ker. 17. vreemde munt. 18. drank.

Oplossing vorige puzzel



(ADVERTENTIE)

WITTE KAT BATTERIJEN voor mensen die zekerheid wensen



Tom Poes en de erf-pachters

7080. Intussen stond commissaris Bas in de koude nachtlucht naar zijn pistool te kijken terwijl de reus nu tot aan het bekken uit de sneeuw torende. Hij luisterde naar een ij geroep, dat over de vlakte tot hem kwam. „Is schieten in dit geval geoorloofd?" vroeg de politiefichef zich in grote gewetensnood af. „Er is nog geen directe aanval op mij gepleegd, en dat die betogers zo groot is kan hij niet helpen. Het zou discriminatie wezen om daarom te vuren. Wat te doen?" Hij wierp

een zijdelingse blik op zijn tegenstander, maar die had zich nu geheel van hem afgewend en staarde naar de lucht, waar een donkere vlek snel langs de maan vloog. Het ijle geroep was inmiddels aangezwollen tot een schel kriesen, dat ook de wakkerre beambte niet ontging. „Het lijkt wel alsof daar iemand schreeuwt," prevelde hij onthutst. „Terug in de grond: pacht is betaald of zo iets. Zou het die

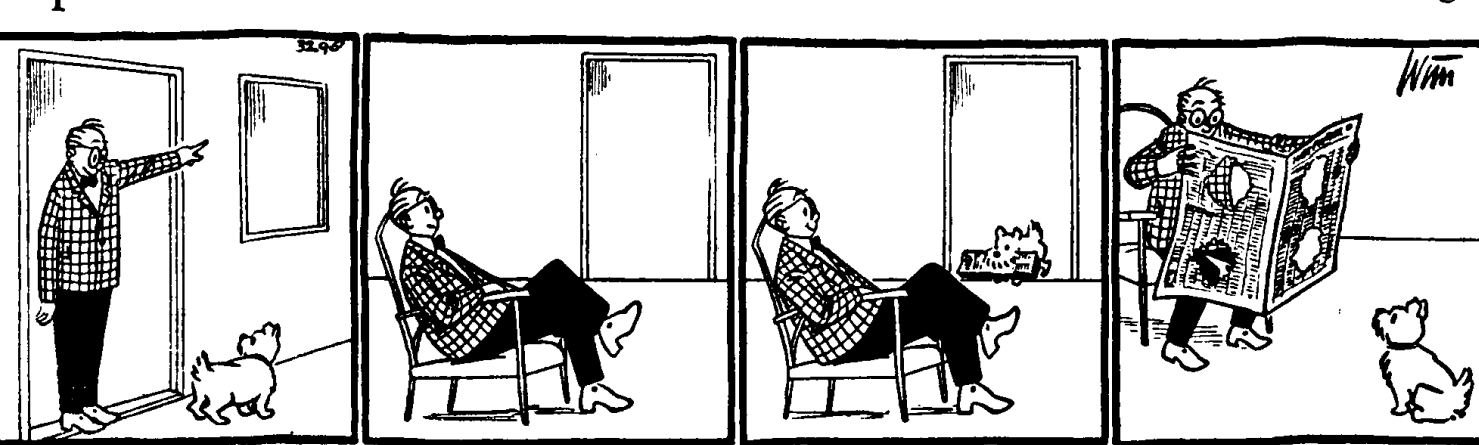
nachtui met de lange staart zijn, die daar vliegt?" Op dat moment stiet de reus een dof gegrom uit, dat al spoedig tot een woedend gebrul aanzwol. De commissaris maakte een lichtsprong, waarbij hij zijn wapen verloor; maar een enkele blik leerde hem, dat hij het niet meer nodig had. De geweldige verschijning was verdwenen, en slechts enige opwarrelende sneeuwkluiten duiden de plaats aan waar hij geweest was.

arman en ilva



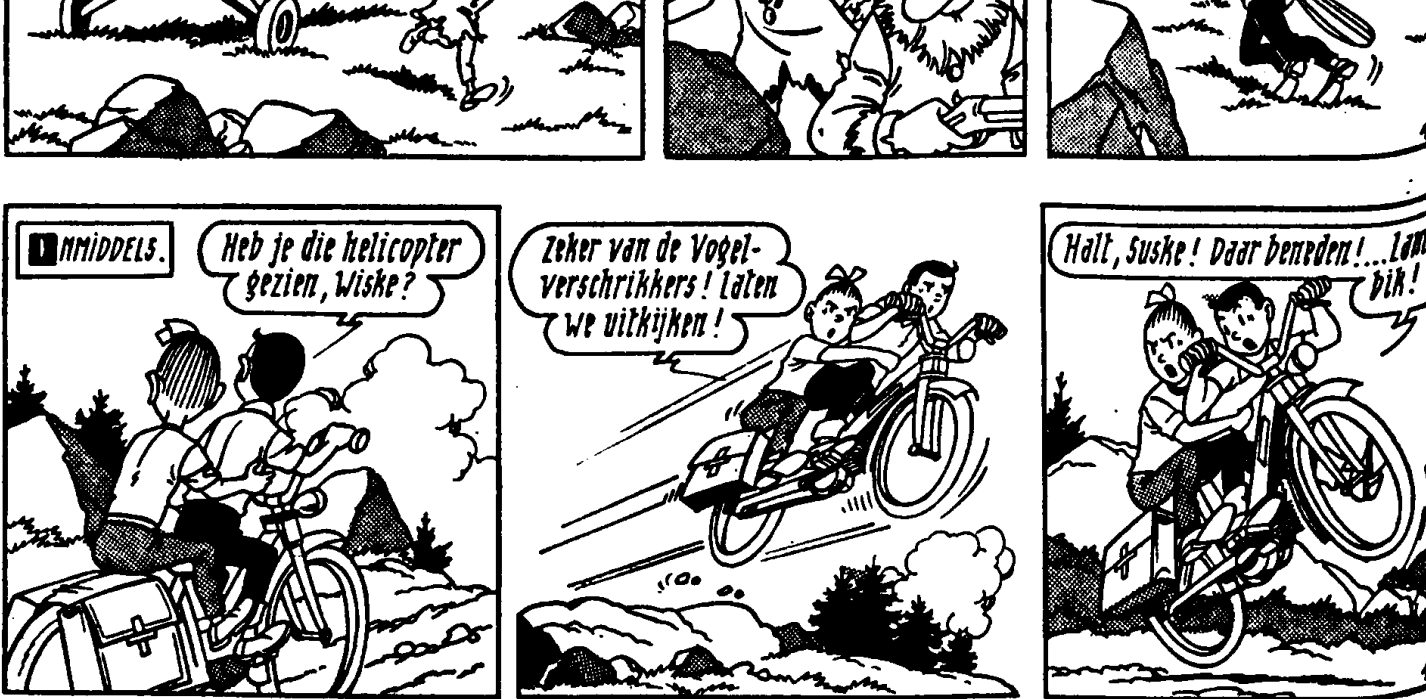
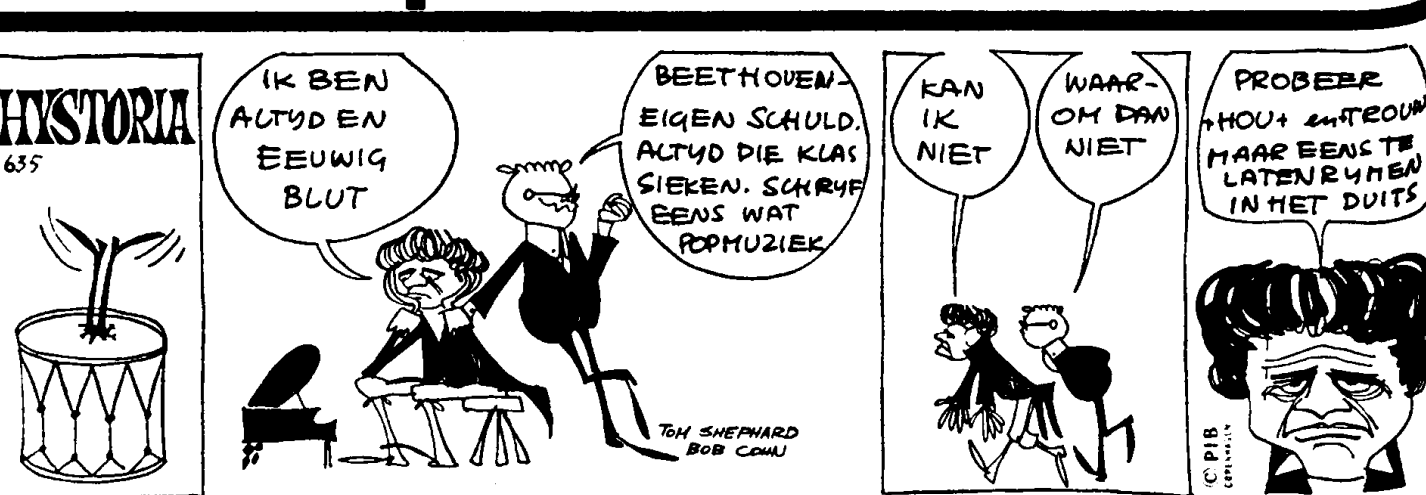
simpelman

door wim van wieringen



huon de neveling

IN DE GREEP VAN KEIZERKAREL



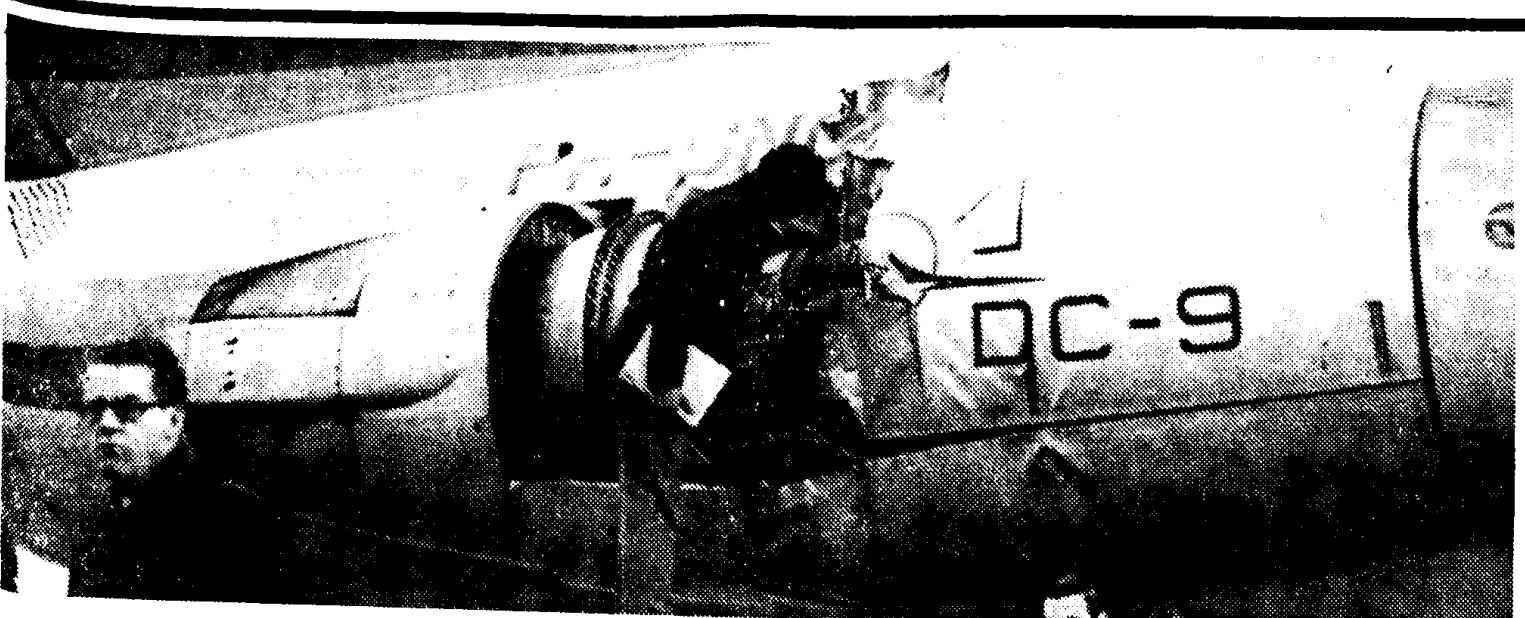
ROBERT CARR OVERLEEFDE TWEE EXPLOSIES



Door de bomexplosies werd de auto van de Britse minister Carr ertens diens huis ernstig beschadigd.

Minister Robert Carr en zijn vrouw Joan, gezond en wel na de moordaan-slag voor het huis van kennissen waar zij tijdelijk hun toevlucht zochten.

Engelse ministers extra bewaakt na moorddaanslag



(Van onze correspondent)

LONDEN, 14 jan. — Engeland is zwaar geschokt door de dubbele bomaanslag die dinsdagavond werd gepleegd op de bij Barnett in Noord-Londen gelegen woning van Robert Carr, de Britse minister voor werkgelegenheid en produktiviteit. Carr, zijn vrouw en jongste dochter die tijdens de explosie in hun woning waren bleven ongedeerd. Ze gingen na de eerste ontploffing naar buren en hoorden daar de volgende explosie. Het huis werd ernstig beschadigd. Een politiegagent die na de eerste explosie arriveerde, werd in de voortuin door de tweede ontploffing tegen de grond geslagen. De Britse regering heeft prompt strengere bewaking van de woningen van kabinetsleden gelast.

VERANTWOORDELIJK VOOR MASSAMOORD ORADOUR

Lammerding overleden

MÜNCHEN, 14 jan. (DPA/AFR) — De voormalige Duitse SS-generaal Bernhard Heinz Lammerding, die in 1951 door een Franse militaire rechtbank bij verstek ter dood veroordeeld is, is gisteren in een ziekenhuis in Beieren op 65-jarige leeftijd overleden. Lammerding was commandant van de SS-divisie „Das Reich“ en verantwoordelijk voor de ophanging van 99 mensen in Tulle en voor de massamoord op 10 juni 1944 van de bevolking van Oradour-sur-Glane tijdens de tweede wereldoorlog. Enige dagen geleden nog heeft een Franse commissie de uitlevering van Lammerding geëist. Omdat de Westduitse grondwet de uitlevering van Duitse burgers aan een ander land niet toelaat, is Lammerding nimmer aan Frankrijk uitgeleverd. Hij heeft sinds 1945 als aannemer in Düsseldorf gewoond. Hij kreeg bovendien van de Westduitse staat een pensioen uitgekeerd en had een villa met twee auto's.



Op 10 juni 1944 werd het gehele Franse dorp Oradour door de Duitsers vernietigd als vergelding voor activiteit van de Franse verzetsbeweging. 62 inwoners van het dorp werden in de dorpskerk opgesloten. De kerk werd in brand gezet en zij kwamen in de vlammen om. De dag tevoren werden 99 gijzelaars in Tulle opgehangen.

(ADVERTENTIE)

OPRUIMING



baenraets

COUTURE

10-30% korting

SAROLEASTRAAT 50 — HEERLEN

Wie is lid van het koninklijk huis?

DEN HAAG, 14 jan. — In de grondwet moet een artikel komen waarin staat dat de wet regelt wie lid is van het koninklijk huis. De regering heeft een wetsontwerp van deze strekking bij de Tweede Kamer ingediend. Het is nodig te bepalen wie tot het koninklijk huis behoort om te weten op wie de nieuwe grondwetsartikel over het inkomen en de belastingvrijdom van leden van het koninklijk huis betrekking heeft. De regering vindt dat de verplichting om dat vast te stellen in de grondwet moet worden vastgelegd.

Ontploffing in DC9

Een ontploffing kort na het opstijgen van de DC9 „Oslo“ gisterochtend boven schiphol sloeg een gat van 1 bij 1 meter in de motorgondel (foto). Gezagvoerder Eshuis wist het vliegtuig in de dichtere mist op één motor nog veilig aan de grond te krijgen. Er werd niemand gewond; de schade aan het vliegtuig is nog niet bekend.

Minister Roolvink wil sociale uitkeringen regelmatig aanpassen

(van onze parlementaire redactie)

DEN HAAG, 14 jan. — Minister Roolvink (Sociale Zaken en Volksgezondheid) wil de sociale uitkeringen voortaan op vaste data aanpassen aan de gestegen kosten van levensonderhoud. De minister denkt daarbij aan een januari en een juli als „prikkels“. Hij hoopt daarmee meer doorzichtigheid en duidelijkheid te scheppen. „Dan weet men voortaan waaraan men toe is“, aldus de bewindsman gistermiddag in de Tweede Kamer bij de behandeling van zijn begroting.

De minister zei dat de totale premie-ruimte voor de sociale zekerheid nu op 39,6 pct staat. Hij zei dat zeker twee miljoen Nederlanders nu sociale uitkeringen genieten. Het is dan ook een steeds geringer aantal mensen dat het voor het hele volk moet verdienen, aldus de heer Roolvink.

Unieke positie

De minister voelde er niets voor het minimumloon dat reeds met ruim tien gulden omhoog gaat, met nog eens drie gulden structureel op te trekken, zoals de PvdA heeft gevraagd. Daarvoor zou wettelijk vastgelegd moeten worden dat de 17-jarige verwaringsmoniteur eenmaal in de drie jaar structureel aan te passen. „De laagstbetaalden nemen met deze wet trouwens al een unieke positie in“, aldus de bewindsman. De minister kondigde een ontslagverbod voor zwangere vrouwen aan. Hij wilde nog geen uitspraak doen over een positieverbetering voor oudere, ongehuwde vrouwen, die bijkins een dezer dagen uitgebracht rapport, er nogal slecht aan toe zijn, maar eerst dat rapport bestu-

Wandelaar kreeg kogel in rug

ARNHEM, 14 jan. — De 52-jarige Arnhemmer W. E. is woensdagmiddag toen hij door de Valkenierstraat in Arnhem liep door een kogel in de rug getroffen. Met spoed werd hij naar het ziekenhuis gebracht. Zijn toestand is ernstig. De kogel blijkt afkomstig uit het geweer dat de 17-jarige verwaringsmoniteur G. S. op zijn kamer in de nabijgelegen stadhouderstraat aan het schoonmaken was. Plotseling zou hierbij naar zijn zeggen althans, het schot zijn afgestaan. De kogel ging door de ruit van de kamer en trof E. De verwaringsmoniteur is voor verhoor ingesloten.

Volgens de politie was er duidelijk sprake van een moorddaanslag, op Carr waarmee dit de eerste poging tot moord op een Britse minister sinds 1812 zou zijn. De bomaanslag kwam aan het einde van de overigens rustig verlopen protestdag van de vakbeweging tegen het wetsontwerp over industriële betrekkingen waarvoor Carr verantwoordelijk is en dat o.a. probeert een einde te maken aan de wilde stakingen.

• Stakingen

Tegen het advies van de Britse vakcentrales het Trade Union Congres legden onder meer 150.000 arbeiders het werk neer op hielden optochten en betogingen. De actie speelde zich voorname-lijk in het traditioneel militante noorden af vooral in de havens en auto-fabrieken. De andere arbeiders die zich aan het officiële consigne hielden, demonstreerden na afloop van het werk.

(ADVERTENTIE)

MAAGBEZWAREN?

DOPS-POEDER

brengt verlichting

signalement

Polarisatie in de kerk

Het kwalijkste effect van de tegendraadse benoeming van dr. Simonis is, dat er zich sindsdien een polarisatie in de kerk van Nederland in gang heeft gezet, die funest kan worden voor die kerk.

Opmerkelijk in de heftig discussierende kerk van Nederland was tot dusver de betrekkelijke verdraagzaamheid, waarin de aanhangers van de verschillende denkrichtingen samenleefden. Ondanks alle verscheidenheid is er blijkbaar steeds een dieper liggend gevoel van eenheid geweest, dat pluriformiteit in denken tenminste verdroeg. Er zijn pogingen geweest om door groepsvorming standpunten te verhanden — Confrontatie, Michaëlgroen, Studentenparochie, Actiegroep Wereldkerk —, maar geen van deze pogingen heeft tot werkelijke partijvorming geleid. Ze zijn niet tot po-len uitgegroeid, waar omheen de Nederlandse katholieken zich wilden opdelen. Zelfs spectaculaire zaken, die tot conflicten met Rome leidden — Nieuw Katechismus, Humanae Vitae, celibaatskwes-tie — hebben geen polarisatie in de Nederlandse kerk zelf kunnen veroorzaken.

Ook het Pastoraal Concilie — men heeft dat dikwijls tot zijn verbazing geconsta-teerd — vertoonde geen duidelijke partij-indeling. Toch was het beslist niet zo homogeen, als men gewoonlijk aanneemt. Maar ook daar bleek, dat de grote meer-

derheid in de kerk niet de behoefte heeft zich als partij te laten gelden. De enige verklaring daarvoor is, dat de grote meerderheid de noodzaak van een kerkvernieuwing erkent, al weet ze niet hoe die vernieuwing eruit moet zien. Het is de grond van haar verdraagzaamheid, waar-mee zij de schokken incassiert als zij ziet waartoe de vernieuwing soms leidt. Het is ook de grond voor die merkwaardige verbondenheid in zorg voor de kerk van Nederland, die het concilie tot die grote unanimiteit bracht.

Zonder twiifel is deze instelling van het Nederlandse kerkvolk de vrucht van het beleid, dat het Nederlands episcopaat in de afgelopen jaren heeft gevoerd. Hoe-wel er — en dat is geen geheim — verschil in denken is tussen de afzonderlijke leden van dit episcopaat, waardoor dus polarisatie van het Nederlandse kerk-volk rond de afzonderlijke figuren zeer wel mogelijk zou zijn, heeft het episco-paat als geheel welbewust gekozen voor een zodanig beleid, dat afzonderlijke groepen geen kans kregen zich met af-zonderlijke leden te vereenzelvigen. Bij alle woelingen is het episcopaat een te-ken van eenheid in de kerk gebleven en dat moet men zonder meer als een wel-daad voor de kerk beschouwen.

Wat tot dusver voorkomen is kunnen worden, is nu een feit geworden. De

persoon van dr. Simonis heeft — terecht of ten onrechte, dat is niet meer belang-geven — een polarisatie op gang gebracht, die rechtstreeks aanstuurt op verharding van standpunten. Postbussen moesten in de afgelopen dagen de indeling in ver-klaarde „precieseren“ en „rekkelijken“, in conservatieven en „progressieven“, in „bisterranten“ en „praterende kerk“, re-gistreren. Dekens en priesters zegden de samenwerking op als de bisschop gewij-d zou worden en Westlandse tuiders ver-klaarden de kerken te zullen bezetten als hij niet gewijd zou worden. In weinige dagen hebben de standpunten zich zo-danig verhard, dat men zonder gezichts-verlies bijna niet meer terug kan. De polarisatie is in gang.

Het lijkt ons aannemelijk, dat het intense overleg van de Nederlandse bisschoppen zich geheel heeft toegespist op de vraag: hoe is deze heilloze polarisatie nog terug te schroeven? Ook zij achtten blijkbaar de intrekking van de benoe-ming van dr. Simonis daartoe noodzake-lijk. Rome weigerde echter.

Alvorens men zich nu verbaast over het feit, dat de Nederlandse bisschoppen zich deze keer bij de aantasting van de col-legialiteit en de miskenning van de rechten van een plaatselijke kerk neer-leggen — in vroeger gevallen deden zij

dit niet — dan moet men bedenken, dat nu de grotere zorg om de eenheid van hun eigen kerk hen dreef. Intrekking van de benoeming had beslist de rust in de kerk niet teruggebracht; slechts de een-heid in het bisschoppencollege zou on-aangetaast zijn gebleven.

Just wat dit laatste betreft schijnt dr. Simonis nu echter garanties te hebben gegeven. Niet alleen heeft hij uitspraken ten gunnen, waarin hij zich tegenover het bisschoppencollege opstelde, maar hij heeft ook zijn bereidverklaring tot een open en oprechte samenwerking afgege-ven. Als de bisschoppen op deze wijze tenminste de eenheid in het episcopaat weer kunnen redden, hebben zij de beste basis gevonden om de opkomende po-larisatie in hun kerk weer te bedwingen.

Ze is echter nog niet bedwongen. Ook als de anti-Simonisten zich bij deze aan-vaarding door de bisschoppen neerleg-gen — en dat is te wensen — zal het van het optreden van dr. Simonis zelf afhangen of de polarisatie is terug te draaien. Hij is benoemd uit werkelijke bezorgdheid om de kerk in Nederland. Beter dan de Romeinse instanties kan dr. Simonis weten om welke zaak men in Nederland op dit moment werkelijk be-zorgd moet zijn. Dat hij er ook naar handele.

WEEROVERZICHT

Winterzon met lichte vorst

Er is gisteren een zwak frontje over ons land getrokken dat tijdelijk bewolking en in een groot deel van ons land ook een dichte mist veroorzaakte. In de loop van de dag kwam Limburg weer in iets drogere lucht te liggen en brak de zon weer door. Ook vandaag verwachten wij flinke opklaringen waarbij de middagtemperatuur 3 tot 6 graden boven het vriespunt komt. Het hogedrukcentrum heeft zich naar Finland verplaatst maar de luchtdruk-verdeling bij ons ondergaat weinig verandering. Een depressie bij de Golf van Biskaye kan de oostenwind iets doen toenemen, maar belangrijk kouder wordt het niet en de nachten geven voorlopig niet meer dan lichte vorst.

HET WEER IN EUROPA

klisteravond om 19.00 uur

max. neer-temp.-slag

Amsterdam	mist	3	0
De Bilt	onbewolkt	6	0
Deelen	onbewolkt	6	0
Eelde	mist	3	0
Eindhoven	mist	7	0
Den Helder	mist	4	0,2
Luchth R'dam	onbewolkt	5	0
Twente	onbewolkt	5	0
Vlissingen	onbewolkt	6	0
Z.-Limburg	licht bew.	10	0
Aberdeen	motregen	7	0,1
Athene	geh. bew.	12	0
Barcelona	geh. bew.	13	0
Beirado	geh. bew.	12	0
Berlijn	geh. bew.	-4	0
Bordeaux	zwaar bew.	2	0
Brussel	half bew.	9	0
Frankfort	onbewolkt	9	0
Geneve	half bew.	1	0
Grenoble	licht bew.	-5	0
Helsinki	licht bew.	-3	0
Innsbruck	licht bew.	4	0
Kopenhagen	zwaar bew.	2	0
Lissabon	zwaar bew.	16	18
Lecarno	zwaar bew.	4	0
Londen	onbewolkt	10	0
Luxemburg	licht bew.	5	0
Madrid	motregen	8	1
Malaga	geh. bew.	14	1
Mallorca	half bew.	15	0
München	mist	-6	0
Nice	onbewolkt	14	0
Oslo	onbewolkt	-6	0
Parijs	onbewolkt	6	0
Rome	onbewolkt	15	0
Stockholm	motregen	1	0,1
Wenen	onbewolkt	-0	0
Zürich	mist	-5	0

De Bilt:

Overwegend droog weer met zonnige periodes. Zwakke tot matige oostelijke wind. Maximumtemperaturen omstreeks 4 graden.

Ukkel:

Zwakke wind uit zuid tot zuidoost. Bewolkt tot mooi weer met in de ochtend plaatselijk mist of nevel. Maximumtemperaturen van 2 tot 7 graden.

Aken:

Overwegend droog weer met flinke zonnige periodes. Maximumtempera-turen van 4 tot 8 graden. Zwakke wind uit zuidoost tot zuid.

Verdere vooruitzichten tot vrijdag-avond: aanhoudend zacht winterweer met flinke zonnige periodes en in de nachten lichte vorst.

AANGEB. BETREKK.

Albert Heijn NV. Voor onze

supermarkt, Schiffersteer 8

te Brunsum. Vragen wij

VERKOOPERS(STER) op

diverse afd. Leert. tot 22 jr.

Dhr. H. H. Janssen, bedrijfs-

leider van bovengenoemde

supermarkt, zal u gaarne

ontvangt voor een persoon-

lijk gesprek. Tel. 045-253607.

AREIDERS gevraagd voor

werk op een der L.N.B. nuen-

Goede soc. voorz. ge-

zinstoel. aanv. kinder- en

deput. kolen enz. Lft. van 18

jr. Bouwbedrijf Scheep-

N.V. Van Gronsveldt, 7

Kerkraade tel. 0445-7351.

Confectie-atelier Sieph-

v.d. Voort vraagt voor haar

nieuw bedrijf in Heerlen

NAAISTERS en leerling-

naaisters. Ook gehuwend

voor halve dagen. Aann. van

8.00-17.00 uur. Aker-

straat 57, Heerlen.

Voor bestaande route

vragen wij BROODBEZORGER

N.V. Broodfabrik "De Kroon"

Hoofdstr. 10, Kerkrade.

Wij vr. BROOD-BANKET-

BAKKER, ploegleiders. —

Goed loon. N.V. Broodfabrik

De Kroon, Hoofdstraat 10,

Kerkrade.

Wij zoeken enkele goede

STRIJKSTERS voor het

strijken van damesjurken,

tevens enkele voor- en

achterstrijksters. Leertijd tot 22 jaar. Wij

bieden bij geleken geschikt-

heid een goed loon en ver-

goeden de reiskosten. Con-

fectie-atelier F. Meyer, Heer-

baan 229, Heerlen.

MEISJES die graag naaien

wilt leren, kunnen daar-

voor bij ons terecht. Maar

ook voor ervaren naaisters

tot 23 jaar hebben wij al-

tijd in plaatsje vrij. Con-

fectie-atelier F. Meyer, Heer-

baan 229, Heerlen.

Textielindustrie Mijns-
treet T.M. Sittardweg 10, 64
Heerlen.

STRIJK-

STERS en leerling strijk-

sters. Hoog loon en reiskostenver-

goeding. Aann. dagelijks van

8.30-17.00 uur.

Wij vragen voor spoedige in-

dienststrooming leerl. of aank.

VERKOOPSTER. Tilly

Grunmer Giesmamede, Gra-

vestr. 10, Geleen.

BARMEISJE gev. Chev-

zkaire-bar, Heerlen 180,

Kunrade, tel. 0446-154.

Vernimmen Interieur-kunst

Raadstr. 48, Heerlen.

besch. VERKOOPSTER. Enige

jaren Mulo strekt tot aan-

beve.

VERKOOPSTER gev. Harry

Canisius Fotografie Ann-

burgstr. 7 Geleen tel. 2581.

Wij vr. v. middelgrote wijk-

kers (splitting) a-tieve BE-

ZORGERS-INCASSER-
geen.

Wij vr. v. middelgrote wijk-

kers (splitting) a-tieve BE-

ZORGERS-INCASSER-
geen.

Wij vr. v. middelgrote wijk-

kers (splitting) a-tieve BE-

ZORGERS-INCASSER-
geen.

Wij vr. v. middelgrote wijk-

kers (splitting) a-tieve BE-

ZORGERS-INCASSER-
geen.

Wij vr. v. middelgrote wijk-

kers (splitting) a-tieve BE-

ZORGERS-INCASSER-
geen.

Wij vr. v. middelgrote wijk-

kers (splitting) a-tieve BE-

ZORGERS-INCASSER-
geen.

Wij vr. v. middelgrote wijk-

kers (splitting) a-tieve BE-

ZORGERS-INCASSER-
geen.

Wij vr. v. middelgrote wijk-

kers (splitting) a-tieve BE-

ZORGERS-INCASSER-
geen.

Wij vr. v. middelgrote wijk-

kers (splitting) a-tieve BE-

ZORGERS-INCASSER-
geen.

Wij vr. v. middelgrote wijk-

kers (splitting) a-tieve BE-

ZORGERS-INCASSER-
geen.

Wij vr. v. middelgrote wijk-

kers (splitting) a-tieve BE-

ZORGERS-INCASSER-
geen.

Wij vr. v. middelgrote wijk-

kers (splitting) a-tieve BE-

ZORGERS-INCASSER-
geen.

Wij vr. v. middelgrote wijk-

kers (splitting) a-tieve BE-

ZORGERS-INCASSER-
geen.

Wij vr. v. middelgrote wijk-

kers (splitting) a-tieve BE-

ZORGERS-INCASSER-
geen.

VERKOOPSTER gev. in

textielzaak Modehuis Schil-

lings, Markt 39, Nieuwenha-

gen.

Nette BARDAMES gev.

Hoog loon en provisie.

Aann. tel. of mond. 19

uur. Tel. 045-74218. Palma

Bar Kempkensweg 1. Heer-

len.

Albert Heijn NV. Voor onze

supermarkt, Schiffersteer 8

te Brunsum. Vragen wij

VERKOOPERS(STER) op

diverse afd. Leert. tot 22 jr.

Dhr. H. H. Janssen, bedrijfs-

leider van bovengenoemde

supermarkt, zal u gaarne

ontvangt voor een persoon-

lijk gesprek. Tel. 045-253607.

KANTOORJUF-

FROUW, vereist MULO en

verkoopster, 11.20-22

+ 17-18 jr. Hoog salaris,

prettige werkkring, goede

sociale voorzieningen. Solli-

citaties liefst na tel. af-

spraak. Proct. 9c. W. J. van

Willems, Saroleastr. 22-28,

Heerlen, tel. 712200.

Wij vr. voor direct VERKO-

PER of leerl.-verkoop. Bata,

Promenade 131, Heerlen.

Grote Staat 32, Maastricht.

HUISHOUDSTER gev. in

klein gezin (voor dag of voor

dag en nacht), goed loon

eigen zit-slaapkam. met l.v.

Hulp poetswerk aanwezig

wekelijks vrij. Mevr. A.

Lückers-Bergmans, Caumer-

dalsestraat 1, Heerlen, telef.

0445-71795.

Confectie Industri. A. W. Co-

lijn vraagt geroutineerde

NAAISTERS, leerling naa-

sters. Hoog loon. — Aanmel-

den: Ganzeweg 48A Heer-

len, tel. 0445-7351.

Wij vragen NAAISTERS en

leerl.-naaisters met ervaring,

ook gehuwend, waarvoor

werkdagen evt. in onderling

overl. kunnen worden gere-

geld. Hoog loon, goede soc.

voorz., eigen vervoer op bep.

routes. Conf.-atelier Tonnaer,

Pastorijstraat 50, Nuth, telef.

0447-1541.

Voor de productie van japo-

nen, broekpakken, kinder-

jurkes enz. kunnen wij nu

plaatsen NAAISTERS en

leerling naaisters. Con-

fectie-atelier F. Meyer, Heer-

baan 229, Heerlen.

Weg. teleurstelling n. spoed

gev. STEMMINGSORKEST

3 pers. v.d. mond. febr. 1971.

Romantica-bar, Min. Ruys-

straat 62, Bochoitz.

Op kantoor te Schimmert

wordt gev. ADM. HULP

voor hele dagen. Br. o. nr.

2816 b.d.

Gevr. vrl. HULP in de auto-

matiek. Werkt van 9 tot 18

u. Hoog loon. O. Haemers,

Oranje Nassaustraat 31,

Heerlen.

Nette KELLNER gev. voor

3 avonden p. w. Aann. tel.

of mond. na 19 u. Tel. 045-

74218. Palma Bar, Kemp-

kensweg 1, Heerlen.

Ervaren OPERATEUR gev.

direct. Passage Theat.

Heerlen.

Voor dir. gev. CHAUF-

FEURS voor groetver-

voer. Aann. Touringcar-
bedrijf v.d. Biesen, Hoofdstr.

69, Kerkrade, tel. 0445-2434.

Eerste KAPSTER gev. Kap-

salon Middeldorp, Poststr. 3,

Kerkrade.

Gevr. jonge MEISJES vanaf

15 jr. worden door ons opge-

leid tot strijken of per-

soneel werk dat zeer goed

betaald wordt. Aann. (ook

s' avonds) Chem. reinigings-

bedrijf Tip Top Cleaners,

Stationstr. 23, Geleen.

Voor direct gevraagd aankom-

ende vrouwelijke KANTO-

ORBEEDDIENERS. Liefst in

schoon, goed betaald. Aan-

melden Chemische Reiniging

Tip Top Cleaners, Stationstr.

23, Geleen.

HULP in de huishouding gev.

vraag. 's Zaterdag vrij.

Vleeswarenbedrijf Fr. Ma-

craender, Oranje Nassaustr.

25, Heerlen.

V. direct gev. net WINKEL-

MEISJE met u. x. x. x. x. x.

Liefst in een goed betaald

werk. Limbrichterstr. 27, Sit-

tard.

Tweede KAPSTER gev.

Kapitalen Maison Any Al-

derhofstr. 55 Hbroek tel.

045-212773.

Bij Hova kan geplaatst wor-

den: VERKOOPSTER LI-

VERKOOPSTER. Prettige

werkkring, 5 daags werkdag.

Goed loon, sollicitaties ook

s' avonds. Hova textiel en

woninginrichting, Nieuwstraat

14, Heerlen, tel. 212900.

KANTOORJUFROUW gev.

voor v. 15 jr. en hulpmont-

eur voor directe indienst-

stelling. Aut. Dinka Amster-

damweg 81D Heerlen, tel.

0445-7351.

BUFFETJUFROUW gev. voor

de avonden. Café Spoel-

hof, Nieuwenh. 61, Geleen.

Tel. 6270.

KAPSTER gev. wegens mil-

dienst. Pans Optiek, Wilke-

brugstraat 6, Maastricht.

Tel. 0447-1749.

Met spoed gev. nette BAR-

JUFROUW, tevens kelner.

Bar Dancing A Gen Ing,

Einderstr. 71, Kerkrade, tel.

6933.

Voor spoedige gev. HULP-

MONTEUR doorsmeerder en

autopedeur, eventueel ver-

voegd gepensioneerden.

Peugeotdealer, Autocentrum

Collaris NV, Kouvenderstr.

141, Heerlen, tel. 045-

213636.

Gevr. LL-VERKOOPERS voor

Sittard en Geleen. Schut-

speelgoed, tel. 04490-2583.

Meisje wij zoeken jou, ja

jou!!! Ben je graag onder

de mensen? Dan is dit

je voorstel. Wilt u de

jeugdherberg in Vaal, Prins

Bernhardplein 13, tel. 0445-

1933 vraagt ASSISTENTES.

Zo spoedig mogelijk. Kom

gauw praten of bel even.

Dan weet je zo meer!

Kafé Heerlen Geleen en

Brunsum vragen wij voor

breiding van div. afd. leerl.,

aank. en erv. VERKOOP-

STERS (verkopers). Tevens

plaats voor jonge dame voor

eenv. kantwerkheden. Voor

goede krachten geldt de

Aann. dgl. bij de perschef

Kafé Heerlen, Saroleastr. 45,

Heerlen, tel. 717544; Bruns-

sum, Rempenerstr. 6, tel.

252980; Geleen, Rijksweg 50,

tel. 2583.

Gevr. Indische DAME als

zetbazin in Toko omg. Ker-

krade. Br. o. no. 2604 b.d.

x

Net DAGMEISJE of werk-

ster gev. Haagstr. 17, Nieu-

wenhagen.

x

x

x

x

x

Proefschrift over inspraak en overheidsbeleid

Buitenparlementaire actie steunt op de massa-media



In Parijs is gisteren bevestigd dat de modelkoningin Gabriëlle „Coco“ Chanel, de belangstelling was overonderend. Bij de officiële rouwdienst in de Madeleine (foto) zaten de top-mannequins van het Huis Chanel op de eerste rij.

Grondwetsherziening in strijd met het verdrag van Rome?

DEN HAAG, 14 jan. — „De oude drukpersvrijheid wordt opgeheven door het regeringsvoorstel tot wijziging van artikel 7 van de grondwet. Onder de schijn van royaliteit geeft het regeringsvoorstel daarvoor minder in de plaats. Om die reden, maar niet alleen daarom, verdient het voorstel afkeuring.“ Tot deze conclusie komt de Rotterdamse hoogleraar in het staatsrecht, prof. mr. H. Th. J. F. van Maarseveen in een kritisch artikel in het Nederlands Juristenblad.

„Het Parlement kan dit regeringsvoorstel niet aannemen, zonder in strijd te komen met het verdrag van Rome, dat de vrijheid van meningsuiting omvat“, stelt prof. van Maarseveen. In het regeringsvoorstel staat dat de wet tot bescherming van personen jonger dan 18 jaar het geven van vertoningen kan regelen en beperken, maar het verdrag van Rome laat geen beperkingen toe ter bescherming van jeugdigen.

Ook de ongecensureerde mogelijkheid om het verspreiden van gedachten en gevoelens — anders dan op grond van de inhoud — te regelen en beperken is met het verdrag in strijd, schrijft prof. van Maarseveen. Tegen die bepaling heeft hij het meeste bezwaar: de Hoge Raad had uitdrukkelijk geadviseerd geen regels over de verspreidingsvrijheid in de grondwet neer te leggen; het is onduidelijk wat er zou gebeuren met de bestaande jurisprudentie over verspreiding van gedachten, als dit artikel in de grondwet zou komen. Als de wetgever het kranten-, tijdschriften- en boekuitgeversbedrijf zou willen binden aan een vergoedingsstelsel zou hij niet kunnen worden beschuldigd van ongewondt wetten handelen.

Verliest warenhuis aantrekkingskracht?

DEN HAAG, 14 jan. — De federatie van organisaties van sigarenwinkeliers heeft een lichtpunt voor de kleine winkeliers ontdekt: de grote winkels hebben schijnbaar hun aantrekkingskracht enigszins verloren, zo zegt de federatie in een nieuwjaarsverzicht. „De koude zakelijkheid, het ontbreken van persoonlijk contact en het gemis aan service, worden door de klant toch wel als nadelig gevoeld“.

De hoogleraar heeft ook kritiek op de korte tijd, die de Kamer is gegund om over de grondwetsvoorstellen na te denken. De regering verwacht namelijk dat de Tweede Kamer uiterlijk 31 januari a.s. de zaak heeft afgehandeld. „Dat betekent dat men niet toe kan komen aan een zorgvuldige studie van het regeringsvoorstel. En daar dit op het punt van de vrijheid van meningsuiting fundamenteel afwijkt van het advies van de staatscommissie, en gloednieuwe, volstrekt onverwachte elementen bevat, is bezinning waarlijk geen luxe“.

Het onderzoek verrichtte hij in San Francisco, waar de burgers meer bij hun bestuur zijn betrokken dan in Nederland. Het stadsbestuur kent daar uitgebreide procedures voor inspraak van de burger, en gekozen burgemeester, en een vast systeem van openbare hearings. In zijn slotbeschouwing over de besluitvorming in deze stad zegt dr. Kooiman dat in de huidige structurele en politieke verhoudingen het aanpak van de problemen van de stad zal pas een kans krijgen bij een grondwettelijke wijziging opbouw van het bestuursapparaat, een krachtiger aanpak tot vernieuwing van

LEIDEN, 14 jan. — „De grote weerklank die buitenparlementaire acties in de publiciteit vinden is vooral te danken aan de voorliefde van de massa-media voor het incident. De onevenwichtige reactie van de organen op acties jegens hen is vooral een gevolg van het taboe dat in dergelijke organen rond het incident bestaat.“

Dit is een van de twaalf stellingen bij het proefschrift „Besturen is beslissen“, waarop de heer J. Kooiman woensdag aan de Leidse universiteit bij prof. H. Daalder is gepromoveerd tot doctor in de sociale wetenschappen.

Dr. Kooiman is medewerker van de tweede-kamerfractie van de Partij van de Arbeid en wetenschappelijk medewerker voor bestuurskunde aan de Leidse universiteit.

Pressiegroepen

Dr. Kooiman meent dat meer directe inspraak van burgers bij de beleidsvorming voor de gekozen lichamen tot politiek gevolg heeft, dat in toenemende mate invloed zal worden uitgeoefend door pressie- en actiegroepen met veel vrije tijd, sociale vaardigheid en een disciplinerende achtergrond, die bovendien voor hun optreden geen openbare verantwoording schuldig zijn.

Inspraak is een belangrijk begrip in de studie van dr. Kooiman, die een schema heeft ontworpen voor de analyse van het organisatorische en politieke proces van de beleidsvorming bij de overheid.

San Francisco

Het onderzoek verrichtte hij in San Francisco, waar de burgers meer bij hun bestuur zijn betrokken dan in Nederland. Het stadsbestuur kent daar uitgebreide procedures voor inspraak van de burger, en gekozen burgemeester, en een vast systeem van openbare hearings. In zijn slotbeschouwing over de besluitvorming in deze stad zegt dr. Kooiman dat in de huidige structurele en politieke verhoudingen het aanpak van de problemen van de stad zal pas een kans krijgen bij een grondwettelijke wijziging opbouw van het bestuursapparaat, een krachtiger aanpak tot vernieuwing van

Occumene

„De tragiek van de kerkelijke eenwording in ons land ligt vooral daarin, dat in de oecumenische beweging zonder beslissingsmacht werd bestuurd, terwijl nu in de raad van kerken met bestuursmacht niet wordt beslist.“

Rijkswachters knoeiden met proces-verbaal

BRUSSEL, 14 jan. — Twee wachmeesters van de Belgische rijkswacht, respectievelijk 31 en 49 jaar oud, zijn gisteren voor de Brusselse rechtbank moeten verschijnen omdat ze er van verdacht worden valse processen-verbaal te hebben opgemaakt. Een van de twee wachmeesters wordt ook verdacht van het piegen van ontsicht.

Beide rijkswachters hebben tussen 12 en 20 november van het vorige jaar huiszoekingen moeten doen en proces-verbaal moeten opmaken bij twee jonge Brusselse vrouwen, die er van werden verdacht kleding te hebben onttreemd bij een groot warenhuis. Beide rijkswachters hebben geknoeid met het proces-verbaal en een van hen heeft zich voorgedrukt aan een van de vrouwen. Op 20 januari behandelt de rechtbank deze zaak opnieuw.

De vernieuwing van zijn opleiding. W. hebben het daar onlangs in deze rubriek over gehad, toen het boek „Een nieuwe weg“ van de pedagogische academie van Sprenger het uit was. De hardere toon van Sprengers betoog bevalt mij wel, maar de informatie van Mäkel is over de hele linie wat gesreterder, dus ook hier heel clean.

Voor ouders

Begun dit verhaaltje met voorbeelden van instellingen waar ouders bij het onderwijs betrokken worden, dan is dat omdat ik een aantal hoofdstukken daarover in de bundel „Het basisonderwijs op alle fronten en beweging“ miste. De meeste kinderen hebben nu eenmaal ouders, nietwaar? en daar verkeren ze regelmatig mee. Ouders hebben mij — ook in de examens — bij de onderwijsvernieuwing een zeer centrale positie inneemen... maar...

De kinderen

de kinderen (leerlingen of welke naam men de jeugdigen ook wil geven)... die vormen het midden, de kern van elke verandering in het basisonderwijs. Een volgende keer zal ik daar maar eens mee beginnen.

URIASNOOTEBOOM

Besproken: „Het basisonderwijs op alle fronten in beweging“ samengesteld door N. W. Mäkel. Uitgave van het ministerie van O. & W., Den Haag.

(ADVERTENTIE)

EUROMOTEL LIMBURG
LUCHTHAVEN ZUID-LIMBURG

Iedere vrijdag en zaterdag

„OERGEZELLIGE FONDUE-AVOND“

* prijs 12,50 all in
incl. glas wijn
tafelreservering gewent
Tel. 04402-2462
Entertainment
WILLY DERA
volop parkeergemak

Chef kok:
Th. Kurvers

L'w gastheer
M. J. M. MICHE
(directeur)

Geallieerde convoien opgehouden bij Berlijn

BERLIJN, 14 jan. — Aan beide zijden van de autobaan tussen West-Berlijn en West-Duitsland zijn gisteren geallieerde militaire voertuigen opgehouden door Oost-Duitse grenswachters. Het gaat om zeven Engelse, Franse en Amerikaanse voertuigen die bij Helmstedt zouden staan en drie geallieerde voertuigen die in Berlijn aan het andere einde van de autobaan worden opgehouden.

Tussen Helmstedt en Berlijn zijn al jaren omvangrijke troepenbewegingen waargenomen. Het is niet bekend of hier Russische dan wel Oost-Duitse eenheden betrokken zijn. De Oost-Duitse kregen de voertuigen verder te rijden.

Kamer bepleit minister voor milieuhygiëne

(Van onze parlementaire redactie)

DEN HAAG, 14 jan. — In de Tweede Kamer is gisteren bij de begroting van Volksgezondheid gepleit voor een ministerie van milieuhygiëne dat gekoppeld kan worden aan ruimtelijke ordening.

De minister van milieuhygiëne in het nieuwe kabinet moet volgens mevrouw Epema-Brugman (PvdA) beschikken over een kleine deskundige staf en over een informatiecentrum dat tevens alle departementen van de lagere organen en de burgers ten dienste staat. De nieuwe minister zal in nauw overleg met de minister-president op het departement van Algemene Zaken moeten werken. Zijn belangrijkste taak is de coördinatie.

De huidige wet op de luchtverontreiniging dreigt volgens de heer Van der Lek (FSP) een stap terug te worden, zelfs ten aanzien van de handhaving. Ze zou nu al gewijzigd moeten worden, meende hij. Hij pleitte voor een objectieve voorlichting over goederen, die milieuvriendelijk werken en wil gaan daarvoor beschikbaar stellen uit de pot van de radio- en tv-reclame.

Pekelzout

Ook de bestrijding van water en bodem moet hard en snel worden aangepakt, vindt de PvdA. De gladheidsbestrijding met pekelsout moet door andere minder verontreinigende middelen worden vervangen, aldus mevrouw Epema-Brugman (PvdA), die ook nog een lans brak voor een doelmatiger aanpak van de geluidsbinder.

Drinkwater

De heer Jongeling (GPV) had ernstige bezwaren tegen fluoridering van het drinkwater. Hij meende dat de cariesbestrijding niet via de waterleidingbedrijven maar geschiedt.

De heer Imkamp (D'66) ging met zijn zorg voor de bodemverontreiniging door pekelsout op gladde wegen nog verder dan de PvdA. Hij diende een motie in waarin van de regering een onderzoek wordt gevraagd om de gladheidsbestrijding met minder schadelijke middelen uit te voeren. Ook wil de heer Imkamp zeggend van het ministerie van sociale zaken bij radio en tv sterk uitbreiden om de Nederlanders meer begrip bij te brengen van de noodzaak voor milieubescherming.

Luchtzuivering

De voorzitters van de Kamers van Koningin en Eerste Kamer te Gouda en van de Eerste Kamer te Vlaardingen hebben zich in hun nieuwjaarsrede beiden uitgesproken voor het instellen van luchtzuiveringsinstallaties, dat analoog aan de eeuwenoude waterschappen. Deze luchtzuiveringsinstallaties zouden een nauwkeurig omschreven taak moeten hebben en met voldoende bevoegdheid moeten zijn uitgerust. De kosten zouden moeten worden gedekt uit heffingen van de „vervuilers“ en uit bijdragen van de overheid.

Het Basisonderwijs

Er valt natuurlijk veel te zeggen voor de VPRO-aanpak van de ontwikkelingen aan de Elbertsschool. Dat hield in het voor het forum van de luisteraar uitbrengen van een verslag inzake de onderwijsvernieuwing aan een bepaalde school in Zwolle. Dat er op die uitzending hier en daar wat spastisch gereageerd werd, doet niet af aan de waarde van de presentatie. Maar de Elbertsschool op zich is geen uitzondering. Ferry Eisel is van Het Parool — is uitgeleid op bezoek geweest bij de „Elbertsschool“, een katholieke lagere school in Amsterdam-Noord. De kreet „nomen est omen“ zou voor deze instelling uitnodigend kunnen zijn. Ouders en kinderen omvaren bij voortduring het gebouw. En daar blijft het echt niet bij. Betreft groepen hebben geen enkele remming het pand te betreden en er daadwerkelijk bezig te zijn met het onderwijs. Dat geldt verkrijgt voor de kinderen en verschaffd — actief betrokken zijn — voor de ouders.

Op alle fronten

Een vooraf gekonceptieerde opsomming daarvan heeft W. N. Mäkel — van de Voorlichtingsdienst van het ministerie van O. & W. (die dienst kwam vorige

Kortom Onderwijs

week ook al ter sprake, in positieve zin, er want daar schijnbaar toch een frisse wind — in „Het basisonderwijs op alle fronten in beweging“. Natuurlijk komt, na een kennelijke samenvatting van het nieuwe voorontwerp van wet op het basisonderwijs en een „terugblik“ op vernieuwingsgedachten voor het basisonderwijs, het pedagogisch centrum van Enschede op de proppen. Vanuit de verschillende disciplines — want mede-werkend zijn schoolpsychologen, schoolmaatschappelijk werkers en pedagogisch didactici — wordt het onderwijs benaderd. Het resultaat is — globaal genomen — wat er is bij het experimenteren nooit sprake van een definitieve vorm — een zeer geleidelijke aanpak. Daarover heb ik hier in de krant bij „monde“ van Louis Wellens kennis kunnen nemen.

In beweging

Natuurlijk gaat de brochure ook niet voorbij aan „wat men belooft te noemen, de externe democratisering. Kort gezegd: het scheppen van gelijke kansen voor kinderen vanuit alle milieus (met name dus diegenen, die voortkomen uit de milieus waar de aansluiting op het

onderwijs, in welke vorm dan ook, in de gelegenheid te stellen dat onderwijs te volgen dat de beste opleidingskansen biedt). Het Gemeentelijk Wetenschappelijk Bureau voor het Onderwijs in Rotterdam tracht onder het motto „onderwijs en sociaal milieu“ in een tienjarenplan de discriminatie — onder meer ontstaan door de verbale achterstand van kinderen uit lagere (ik bedoel minder ontwikkelde) lagere is op zich al discriminerend — bevolkingsklassen weg te werken. Een ambitieus plan, maar tenslotte is het experiment van Mya Pines in New York, dat een verbaal bijbehoeven binnen het tijdsbestek van enkele maanden inzicht, ook aardig gelukt. Met een planning op een termijn van tien jaar moet dan zeer wel te werken zijn.

Voor onderwijskrachten

Onderwijsvernieuwing vraagt — en daar wordt vaak genoeg op gewezen — een onafhankelijke inzet van de leerkrachten. Nascholings is voortdurend noodzakelijk (en kan trouwens in geen enkel vak meer a-hierover blijven, maar daarover een andere keer). Mäkel is voor dit aspect van de experimenten terecht ge-

komen bij het Kohnstamm-instituut voor Onderwijsresearch van de GU in Amsterdam, dat het Flosproject — Flexibele Organisatie van de School — voorbereide. Ik leef u uit het artikel de onderscheiden onderdelen van het Schoolprogramma, omdat die twee aardig gekijk geven op de aanpak: het aanleren van basistechnieken (lezen, schrijven, rekenen), die in cursusvorm zullen worden onderwezen.

• verkenningen van de wereld, opgezet in een thematische benadering. In dit onderdeel zijn alle oude zaakvakken (zoals geschiedenis en aardrijkskunde) opgenomen.

• expressieve arbeid, deel ter ontwikkeling van de creatieve mogelijkheden, deels betrokken op de verkenning van de wereld.

„Veldwerk van het Haags Pedagogisch centrum“ en „Lichamelijke opvoeding en schoolprestaties“ (dit laatste hoofdstuk is een beschrijving van het Heerlens experiment van afgelopen jaar) leiden naar de conclusie over de onderwijsver-

VANDAAG OP

NEDERLAND I

10.45-12.00 Scholtelevisie.
12.15-14.00 Scholtelevisie.
14.15 K. De Woets en de Lamaars. Laatste uitzending.
14.45 K. Journaal.
15.00 Betty Boop.
15.15 K. Be glad. Programma rond The Incredible String Band.
15.30 K. Journaal.
15.45 K. Het is er nog wat?
16.00 K. Journaal.
16.15 K. De twintiger en dertiger jaren. Vanavond: de polslog van deze tijd.
16.30 K. De schoonheid. Film van Johan van der Keuken.
16.45 K. Liefde op zijn Amerikaans (I).
16.55 K. Journaal.
17.00 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
17.15 K. Journaal.
17.30 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
17.45 K. Journaal.
17.55 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
18.00 K. Journaal.
18.15 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
18.30 K. Journaal.
18.45 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
18.55 K. Journaal.
19.00 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
19.15 K. Journaal.
19.30 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
19.45 K. Journaal.
19.55 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
20.00 K. Journaal.
20.15 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
20.30 K. Journaal.
20.45 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
20.55 K. Journaal.
21.00 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
21.15 K. Journaal.
21.30 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
21.45 K. Journaal.
21.55 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
22.00 K. Journaal.
22.15 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
22.30 K. Journaal.
22.45 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.
22.55 K. Journaal.
23.00 K. De zeven zeeën. „De Rode Zee“.

NEDERLAND II

18.45 K. De Woets en de Lamaars. Laatste uitzending.
18.55 K. Journaal.
19.00 K. Journaal.
19.15 K. Journaal.
19.30 K. Journaal.
19.45 K. Journaal.
19.55 K. Journaal.
20.00 K. Journaal.
20.15 K. Journaal.
20.30 K. Journaal.
20.45 K. Journaal.
20.55 K. Journaal.
21.00 K. Journaal.
21.15 K. Journaal.
21.30 K. Journaal.
21.45 K. Journaal.
21.55 K. Journaal.
22.00 K. Journaal.
22.15 K. Journaal.
22.30 K. Journaal.
22.45 K. Journaal.
22.55 K. Journaal.
23.00 K. Journaal.
23.15 K. Journaal.
23.30 K. Journaal.
23.45 K. Journaal.
23.55 K. Journaal.
24.00 K. Journaal.

DUITSLAND I

16.15 K. Journaal.
16.30 K. Op de fluitplaneet. Kinderprogramma.
16.45 K. Journaal.
16.55 K. Journaal.
17.00 K. Journaal.
17.15 K. Journaal.
17.30 K. Journaal.
17.45 K. Journaal.
17.55 K. Journaal.
18.00 K. Journaal.
18.15 K. Journaal.
18.30 K. Journaal.
18.45 K. Journaal.
18.55 K. Journaal.
19.00 K. Journaal.
19.15 K. Journaal.
19.30 K. Journaal.
19.45 K. Journaal.
19.55 K. Journaal.
20.00 K. Journaal.
20.15 K. Journaal.
20.30 K. Journaal.
20.45 K. Journaal.
20.55 K. Journaal.
21.00 K. Journaal.
21.15 K. Journaal.
21.30 K. Journaal.
21.45 K. Journaal.
21.55 K. Journaal.
22.00 K. Journaal.
22.15 K. Journaal.
22.30 K. Journaal.
22.45 K. Journaal.
22.55 K. Journaal.
23.00 K. Journaal.
23.15 K. Journaal.
23.30 K. Journaal.
23.45 K. Journaal.
23.55 K. Journaal.
24.00 K. Journaal.

DUITSLAND II

17.25 K. Wintersportverricht.
17.30 K. Journaal.
17.45 K. Journaal.
17.55 K. Journaal.
18.00 K. Journaal.
18.15 K. Journaal.
18.30 K. Journaal.
18.45 K. Journaal.
18.55 K. Journaal.
19.00 K. Journaal.
19.15 K. Journaal.
19.30 K. Journaal.
19.45 K. Journaal.
19.55 K. Journaal.
20.00 K. Journaal.
20.15 K. Journaal.
20.30 K. Journaal.
20.45 K. Journaal.
20.55 K. Journaal.
21.00 K. Journaal.
21.15 K. Journaal.
21.30 K. Journaal.
21.45 K. Journaal.
21.55 K. Journaal.
22.00 K. Journaal.
22.15 K. Journaal.
22.30 K. Journaal.
22.45 K. Journaal.
22.55 K. Journaal.
23.00 K. Journaal.
23.15 K. Journaal.
23.30 K. Journaal.
23.45 K. Journaal.
23.55 K. Journaal.
24.00 K. Journaal.

DUITSLAND III

10.20 K. Scholtelevisie.
10.30 K. Scholtelevisie.

HILVERSUM I

7.00 Nieuws. 7.11 Het levende woord. 7.16 (S) Bacterie: klassieke en moderne muziek. 7.30 Nieuws. 7.32-7.40 Actualiteiten. 7.45 Nieuws. 7.47-7.55 Overweging 8.00 Nieuws. 8.02-8.10 Het levende woord. 8.11 Nieuws. 8.13-8.21 Het levende woord. 8.22-8.30 Het levende woord. 8.31 Nieuws. 8.33-8.41 Het levende woord. 8.42-8.50 Het levende woord. 8.51 Nieuws. 8.53-9.01 Het levende woord. 9.02-9.10 Het levende woord. 9.11 Nieuws. 9.13-9.21 Het levende woord. 9.22-9.30 Het levende woord. 9.31 Nieuws. 9.33-9.41 Het levende woord. 9.42-9.50 Het levende woord. 9.51 Nieuws. 9.53-10.01 Het levende woord. 10.02-10.10 Het levende woord. 10.11 Nieuws. 10.13-10.21 Het levende woord. 10.22-10.30 Het levende woord. 10.31 Nieuws. 10.33-10.41 Het levende woord. 10.42-10.50 Het levende woord. 10.51 Nieuws. 10.53-11.01 Het levende woord. 11.02-11.10 Het levende woord. 11.11 Nieuws. 11.13-11.21 Het levende woord. 11.22-11.30 Het levende woord. 11.31 Nieuws. 11.33-11.41 Het levende woord. 11.42-11.50 Het levende woord. 11.51 Nieuws. 11.53-12.01 Het levende woord. 12.02-12.10 Het levende woord. 12.11 Nieuws. 12.13-12.21 Het levende woord. 12.22-12.30 Het levende woord. 12.31 Nieuws. 12.33-12.41 Het levende woord. 12.42-12.50 Het levende woord. 12.51 Nieuws. 12.53-13.01 Het levende woord. 13.02-13.10 Het levende woord. 13.11 Nieuws. 13.13-13.21 Het levende woord. 13.22-13.30 Het levende woord. 13.31 Nieuws. 13.33-13.41 Het levende woord. 13.42-13.50 Het levende woord. 13.51 Nieuws. 13.53-14.01 Het levende woord. 14.02-14.10 Het levende woord. 14.11 Nieuws. 14.13-14.21 Het levende woord. 14.22-14.30 Het levende woord. 14.31 Nieuws. 14.33-14.41 Het levende woord. 14.42-14.50 Het levende woord. 14.51 Nieuws. 14.53-15.01 Het levende woord. 15.02-15.10 Het levende woord. 15.11 Nieuws. 15.13-15.21 Het levende woord. 15.22-15.30 Het levende woord. 15.31 Nieuws. 15.33-15.41 Het levende woord. 15.42-15.50 Het levende woord. 15.51 Nieuws. 15.53-16.01 Het levende woord. 16.02-16.10 Het levende woord. 16.11 Nieuws. 16.13-16.21 Het levende woord. 16.22-16.30 Het levende woord. 16.31 Nieuws. 16.33-16.41 Het levende woord. 16.42-16.50 Het levende woord. 16.51 Nieuws. 16.53-17.01 Het levende woord. 17.02-17.10 Het levende woord. 17.11 Nieuws. 17.13-17.21 Het levende woord. 17.22-17.30 Het levende woord. 17.31 Nieuws. 17.33-17.41 Het levende woord. 17.42-17.50 Het levende woord. 17.51 Nieuws. 17.53-18.01 Het levende woord. 18.02-18.10 Het levende woord. 18.11 Nieuws. 18.13-18.21 Het levende woord. 18.22-18.30 Het levende woord. 18.31 Nieuws. 18.33-18.41 Het levende woord. 18.42-18.50 Het levende woord. 18.51 Nieuws. 18.53-19.01 Het levende woord. 19.02-19.10 Het levende woord. 19.11 Nieuws. 19.13-19.21 Het levende woord. 19.22-19.30 Het levende woord. 19.31 Nieuws. 19.33-19.41 Het levende woord. 19.42-19.50 Het levende woord. 19.51 Nieuws. 19.53-20.01 Het levende woord. 20.02-20.10 Het levende woord. 20.11 Nieuws. 20.13-20.21 Het levende woord. 20.22-20.30 Het levende woord. 20.31 Nieuws. 20.33-20.41 Het levende woord. 20.42-20.50 Het levende woord. 20.51 Nieuws. 20.53-21.01 Het levende woord. 21.02-21.10 Het levende woord. 21.11 Nieuws. 21.13-21.21 Het levende woord. 21.22-21.30 Het levende woord. 21.31 Nieuws. 21.33-21.41 Het levende woord. 21.42-21.50 Het levende woord. 21.51 Nieuws. 21.53-22.01 Het levende woord. 22.02-22.10 Het levende woord. 22.11 Nieuws. 22.13-22.21 Het levende woord. 22.22-22.30 Het levende woord. 22.31 Nieuws. 22.33-22.41 Het levende woord. 22.42-22.50 Het levende woord. 22.51 Nieuws. 22.53-23.01 Het levende woord. 23.02-23.10 Het levende woord. 23.11 Nieuws. 23.13-23.21 Het levende woord. 23.22-23.30 Het levende woord. 23.31 Nieuws. 23.33-23.41 Het levende woord. 23.42-23.50 Het levende woord. 23.51 Nieuws. 23.53-24.01 Het levende woord. 24.02-24.10 Het levende woord. 24.11 Nieuws. 24.13-24.21 Het levende woord. 24.22-24.30 Het levende woord. 24.31 Nieuws. 24.33-24.41 Het levende woord. 24.42-24.50 Het levende woord. 24.51 Nieuws. 24.53-25.01 Het levende woord. 25.02-25.10 Het levende woord. 25.11 Nieuws. 25.13-25.21 Het levende woord. 25.22-25.30 Het levende woord. 25.31 Nieuws. 25.33-25.41 Het levende woord. 25.42-25.50 Het levende woord. 25.51 Nieuws. 25.53-26.01 Het levende woord. 26.02-26.10 Het levende woord. 26.11 Nieuws. 26.13-26.21 Het levende woord. 26.22-26.30 Het levende woord. 26.31 Nieuws. 26.33-26.41 Het levende woord. 26.42-26.50 Het levende woord. 26.51 Nieuws. 26.53-27.01 Het levende woord. 27.02-27.10 Het levende woord. 27.11 Nieuws. 27.13-27.21 Het levende woord. 27.22-27.30 Het levende woord. 27.31 Nieuws. 27.33-27.41 Het levende woord. 27.42-27.50 Het levende woord. 27.51 Nieuws. 27.53-28.01 Het levende woord. 28.02-28.10 Het levende woord. 28.11 Nieuws. 28.13-28.21 Het levende woord. 28.22-28.30 Het levende woord. 28.31 Nieuws. 28.33-28.41 Het levende woord. 28.42-28.50 Het levende woord. 28.51 Nieuws. 28.53-29.01 Het levende woord. 29.02-29.10 Het levende woord. 29.11 Nieuws. 29.13-29.21 Het levende woord. 29.22-29.30 Het levende woord. 29.31 Nieuws. 29.33-29.41 Het levende woord. 29.42-29.50 Het levende woord. 29.51 Nieuws. 29.53-30.01 Het levende woord. 30.02-30.10 Het levende woord. 30.11 Nieuws. 30.13-30.21 Het levende woord. 30.22-30.30 Het levende woord. 30.31 Nieuws. 30.33-30.41 Het levende woord. 30.42-30.50 Het levende woord. 30.51 Nieuws. 30.53-31.01 Het levende woord. 31.02-31.10 Het levende woord. 31.11 Nieuws. 31.13-31.21 Het levende woord. 31.22-31.30 Het levende woord. 31.31 Nieuws. 31.33-31.41 Het levende woord. 31.42-31.50 Het levende woord. 31.51 Nieuws. 31.53-32.01 Het levende woord. 32.0

ROYAL

HEERLEN TEL. 714200

HET BLIJFT FEEST MET
IRMA LA DOUCE
U KNAAPT VAN HET LACHEN MET
DIT VERRUKKELIJKE VERHAAL
DAT EVEN LUCHTIG ALS LICHTZINNIG
OP HET DOEK GEBRACHT WORDT

SHIRLEY
McLANE

JACK
LEMMON

IN

2^e
WEEK

DAGELIJKS
VOORSTELLINGEN
OM

3.00 6.00

EN

8.45

BILLY WILDERS

**IRMA
LA DOUCE**

RIVOLI

HEERLEN TEL. 715922

PROLONGEERT nog 7 dagen

DE FILM DIE U WILT ZIEN
EN MOET ZIEN...



4^e
WEEK

Voorstellingen
dagelijks om

2.30 - 5.30 - 8.30

**Tora!
Tora!
Tora!**

4^e
WEEK

ZATERDAG om 11.00 uur 's avonds

een nieuwe film van de Zweedse regisseur
BO WIDERBERG

ADALEN 31

BEKROOND MET DE GROTE PRIJS
VAN DE JURY IN CANNES

SCALA

HEERLEN TEL. 714200

PRESENTEERT VANAF HEDEN
donderdag t/m zondag

BORIS KARLOFF
DE VLEESGEWORDEN VERSCHRIKKING

Beschikt u over stalen zenuwen
bent u niet bevreesd voor een
nachtmerrie... Kom dan naar



**FRANKENSTEIN
1970**
BORIS KARLOFF

VANAF MAANDAG T/M WOENSDAG
geheel nieuw programma

RAQUEL WELCH - JIM BROWN
IN

100 GEWEREN VOOR

★ DE REVOLUTIE ★

Toegang 14 jaar

STUDIO ANDERS

GELEEN

Vanaf VRIJDAG, DAGELIJKS 8 UUR
Color 14 jaar
2 GROTE FILMS IN EEN PROGRAMMA

MILJOENEN LAZEN HET BOEK - MILJOENEN ZAGEN DE FILM!
Het Geslacht Björndal

1e episode
EN EEUWIG ZINGEN DE BOSSEN

2e episode
WINDEN WAAIEN OM DE ROTSSEN



ROXY

GELEEN

VANAF VRIJDAG DAGELIJKS 8.30 UUR
ZONDAG 6 en 8.30 UUR



Christopher Lee
Regie: Jess Franco
DR. FU MANCHU
Shirley Eaton Richard Green Maria Rohm Tsai Chin

ZATERDAGAVOND 11 UUR NACHTVOORSTELLING

DE ZONDARES VAN ATHENE

Een realistische Griekse film vol spanning en seks! 12 jr.

ZONDAGMIDDAG OM 3 UUR

SPECIALE KINDER- EN FAMILIEVOORSTELLING met:

DE DIKKE EN DE DUNNE als:

DANSMEESTERS

FORUM SITTARD

VANAF VRIJDAG TOT EN MET ZONDAG

Color 14 jaar

De Duitsers vergaten één brug...

'DE BRUG BIJ REMAGEN'

61 dagen later hadden zij de oorlog verloren



DE BRUG BIJ REMAGEN

De monumentale film over het keerpunt in de Tweede Wereldoorlog!

Vanaf VRIJDAG, DAGELIJKS 8 UUR
Color 14 jaar
2 GROTE FILMS IN EEN PROGRAMMA

MILJOENEN LAZEN HET BOEK - MILJOENEN ZAGEN DE FILM!
Het Geslacht Björndal

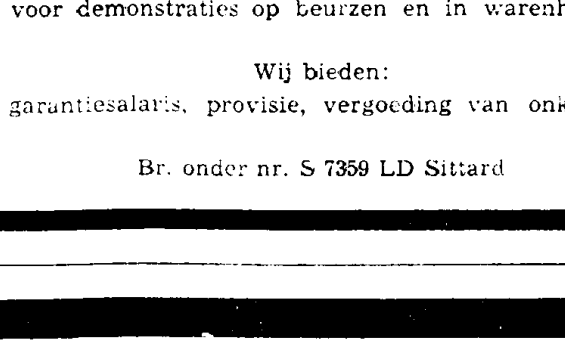
1e episode
EN EEUWIG ZINGEN DE BOSSEN

2e episode
WINDEN WAAIEN OM DE ROTSSEN

ROXY

GELEEN

VANAF VRIJDAG DAGELIJKS 8.30 UUR
ZONDAG 6 en 8.30 UUR



Christopher Lee
Regie: Jess Franco
DR. FU MANCHU
Shirley Eaton Richard Green Maria Rohm Tsai Chin

ZATERDAGAVOND 11 UUR NACHTVOORSTELLING

DE ZONDARES VAN ATHENE

Een realistische Griekse film vol spanning en seks! 12 jr.

ZONDAGMIDDAG OM 3 UUR

SPECIALE KINDER- EN FAMILIEVOORSTELLING met:

DE DIKKE EN DE DUNNE als:

DANSMEESTERS

FORUM SITTARD

VANAF VRIJDAG TOT EN MET ZONDAG

Color 14 jaar

De Duitsers vergaten één brug...

'DE BRUG BIJ REMAGEN'

61 dagen later hadden zij de oorlog verloren



DE BRUG BIJ REMAGEN

De monumentale film over het keerpunt in de Tweede Wereldoorlog!

Vanaf VRIJDAG, DAGELIJKS 8 UUR
Color 14 jaar
2 GROTE FILMS IN EEN PROGRAMMA

MILJOENEN LAZEN HET BOEK - MILJOENEN ZAGEN DE FILM!
Het Geslacht Björndal

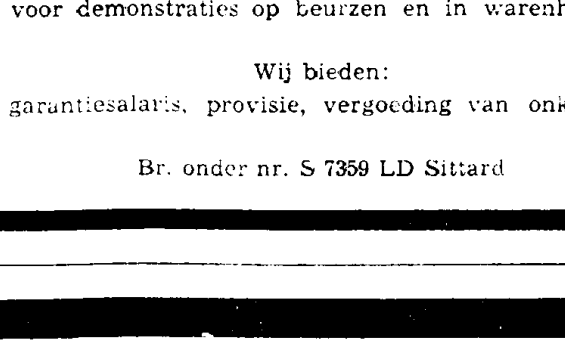
1e episode
EN EEUWIG ZINGEN DE BOSSEN

2e episode
WINDEN WAAIEN OM DE ROTSSEN

ROXY

GELEEN

VANAF VRIJDAG DAGELIJKS 8.30 UUR
ZONDAG 6 en 8.30 UUR



Christopher Lee
Regie: Jess Franco
DR. FU MANCHU
Shirley Eaton Richard Green Maria Rohm Tsai Chin

ZATERDAGAVOND 11 UUR NACHTVOORSTELLING

DE ZONDARES VAN ATHENE

Een realistische Griekse film vol spanning en seks! 12 jr.

ZONDAGMIDDAG OM 3 UUR

SPECIALE KINDER- EN FAMILIEVOORSTELLING met:

DE DIKKE EN DE DUNNE als:

DANSMEESTERS

FORUM SITTARD

VANAF VRIJDAG TOT EN MET ZONDAG

Color 14 jaar

De Duitsers vergaten één brug...

'DE BRUG BIJ REMAGEN'

61 dagen later hadden zij de oorlog verloren



DE BRUG BIJ REMAGEN

De monumentale film over het keerpunt in de Tweede Wereldoorlog!

Vanaf VRIJDAG, DAGELIJKS 8 UUR
Color 14 jaar
2 GROTE FILMS IN EEN PROGRAMMA

MILJOENEN LAZEN HET BOEK - MILJOENEN ZAGEN DE FILM!
Het Geslacht Björndal

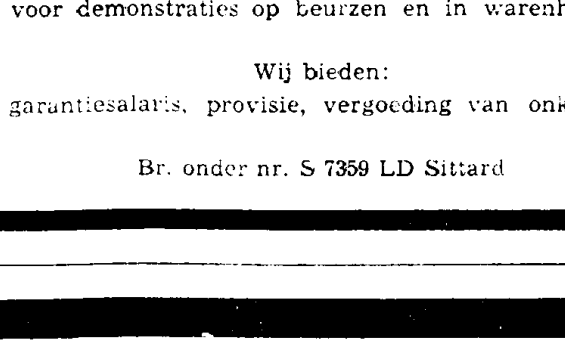
1e episode
EN EEUWIG ZINGEN DE BOSSEN

2e episode
WINDEN WAAIEN OM DE ROTSSEN

ROXY

GELEEN

VANAF VRIJDAG DAGELIJKS 8.30 UUR
ZONDAG 6 en 8.30 UUR



Christopher Lee
Regie: Jess Franco
DR. FU MANCHU
Shirley Eaton Richard Green Maria Rohm Tsai Chin

ZATERDAGAVOND 11 UUR NACHTVOORSTELLING

DE ZONDARES VAN ATHENE

Een realistische Griekse film vol spanning en seks! 12 jr.

ZONDAGMIDDAG OM 3 UUR

SPECIALE KINDER- EN FAMILIEVOORSTELLING met:

DE DIKKE EN DE DUNNE als:

DANSMEESTERS

FORUM SITTARD

VANAF VRIJDAG TOT EN MET ZONDAG

Color 14 jaar

De Duitsers vergaten één brug...

'DE BRUG BIJ REMAGEN'

61 dagen later hadden zij de oorlog verloren



DE BRUG BIJ REMAGEN

De monumentale film over het keerpunt in de Tweede Wereldoorlog!

Vanaf VRIJDAG, DAGELIJKS 8 UUR
Color 14 jaar
2 GROTE FILMS IN EEN PROGRAMMA

MILJOENEN LAZEN HET BOEK - MILJOENEN ZAGEN DE FILM!
Het Geslacht Björndal

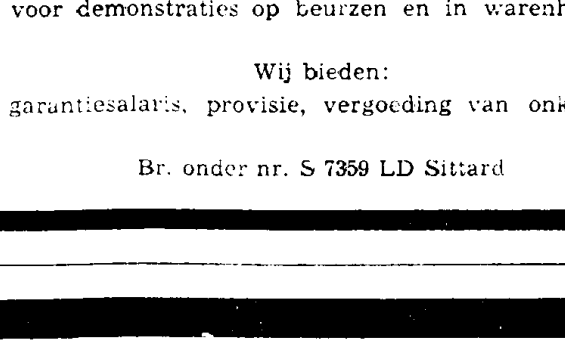
1e episode
EN EEUWIG ZINGEN DE BOSSEN

2e episode
WINDEN WAAIEN OM DE ROTSSEN

ROXY

GELEEN

VANAF VRIJDAG DAGELIJKS 8.30 UUR
ZONDAG 6 en 8.30 UUR



Christopher Lee
Regie: Jess Franco
DR. FU MANCHU
Shirley Eaton Richard Green Maria Rohm Tsai Chin

ZATERDAGAVOND 11 UUR NACHTVOORSTELLING

DE ZONDARES VAN ATHENE

Een realistische Griekse film vol spanning en seks! 12 jr.

ZONDAGMIDDAG OM 3 UUR

SPECIALE KINDER- EN FAMILIEVOORSTELLING met:

DE DIKKE EN DE DUNNE als:

DANSMEESTERS

FORUM SITTARD

VANAF VRIJDAG TOT EN MET ZONDAG

Color 14 jaar

De Duitsers vergaten één brug...

'DE BRUG BIJ REMAGEN'

61 dagen later hadden zij de oorlog verloren



DE BRUG BIJ REMAGEN

De monumentale film over het keerpunt in de Tweede Wereldoorlog!

Vanaf VRIJDAG, DAGELIJKS 8 UUR
Color 14 jaar
2 GROTE FILMS IN EEN PROGRAMMA

MILJOENEN LAZEN HET BOEK - MILJOENEN ZAGEN DE FILM!
Het Geslacht Björndal

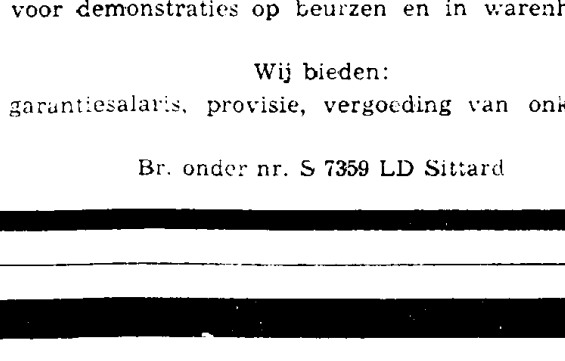
1e episode
EN EEUWIG ZINGEN DE BOSSEN

2e episode
WINDEN WAAIEN OM DE ROTSSEN

ROXY

GELEEN

VANAF VRIJDAG DAGELIJKS 8.30 UUR
ZONDAG 6 en 8.30 UUR



Christopher Lee
Regie: Jess Franco
DR. FU MANCHU
Shirley Eaton Richard Green Maria Rohm Tsai Chin

ZATERDAGAVOND 11 UUR NACHTVOORSTELLING

DE ZONDARES VAN ATHENE

Een realistische Griekse film vol spanning en seks! 12 jr.

ZONDAGMIDDAG OM 3 UUR

SPECIALE KINDER- EN FAMILIEVOORSTELLING met:

DE DIKKE EN DE DUNNE als:

DANSMEESTERS

FORUM SITTARD

VANAF VRIJDAG TOT EN MET ZONDAG

Color 14 jaar

De Duitsers vergaten één brug...

'DE BRUG BIJ REMAGEN'

61 dagen later hadden zij de oorlog verloren



DE BRUG BIJ REMAGEN

De monumentale film over het keerpunt in de Tweede Wereldoorlog!

Vanaf VRIJDAG, DAGELIJKS 8 UUR
Color 14 jaar
2 GROTE FILMS IN EEN PROGRAMMA

MILJOENEN LAZEN HET BOEK - MILJOENEN ZAGEN DE FILM!
Het Geslacht Björndal

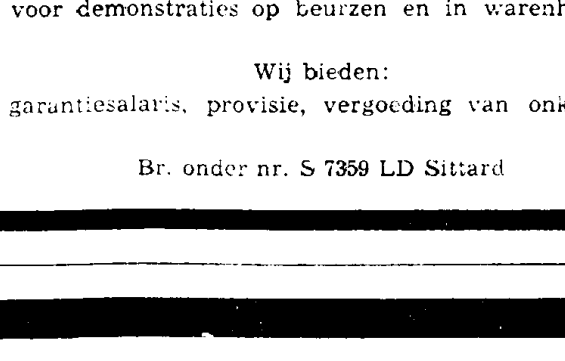
1e episode
EN EEUWIG ZINGEN DE BOSSEN

2e episode
WINDEN WAAIEN OM DE ROTSSEN

ROXY

GELEEN

VANAF VRIJDAG DAGELIJKS 8.30 UUR
ZONDAG 6 en 8.30 UUR



Christopher Lee
Regie: Jess Franco
DR. FU MANCHU
Shirley Eaton Richard Green Maria Rohm Tsai Chin

ZATERDAGAVOND 11 UUR NACHTVOORSTELLING

DE ZONDARES VAN ATHENE

Een realistische Griekse film vol spanning en seks! 12 jr.

ZONDAGMIDDAG OM 3 UUR

SPECIALE KINDER- EN FAMILIEVOORSTELLING met:

DE DIKKE EN DE DUNNE als:

DANSMEESTERS

FORUM SITTARD

VANAF VRIJDAG TOT EN MET ZONDAG

Color 14 jaar

De Duitsers vergaten één brug...

'DE BRUG BIJ REMAGEN'

61 dagen later hadden zij de oorlog verloren



DE BRUG BIJ REMAGEN

De monumentale film over het keerpunt in de Tweede Wereldoorlog!

Vanaf VRIJDAG, DAGELIJKS 8 UUR
Color 14 jaar
2 GROTE FILMS IN EEN PROGRAMMA

MILJOENEN LAZEN HET BOEK - MILJOENEN ZAGEN DE FILM!
Het Geslacht Björndal

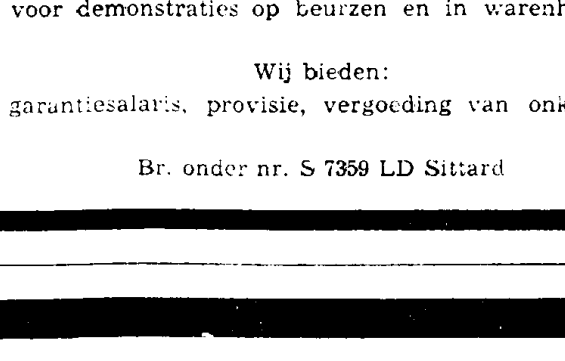
1e episode
EN EEUWIG ZINGEN DE BOSSEN

2e episode
WINDEN WAAIEN OM DE ROTSSEN

ROXY

GELEEN

VANAF VRIJDAG DAGELIJKS 8.30 UUR
ZONDAG 6 en 8.30 UUR



Christopher Lee
Regie: Jess Franco
DR. FU MANCHU
Shirley Eaton Richard Green Maria Rohm Tsai Chin

ZATERDAGAVOND 11 UUR NACHTVOORSTELLING

DE ZONDARES VAN ATHENE

Een realistische Griekse film vol spanning en seks! 12 jr.

ZONDAGMIDDAG OM 3 UUR

SPECIALE KINDER- EN FAMILIEVOORSTELLING met:

DE DIKKE EN DE DUNNE als:

DANSMEESTERS

FORUM SITTARD

VANAF VRIJDAG TOT EN MET ZONDAG

Color 14 jaar

De Duitsers vergaten één brug...

'DE BRUG BIJ REMAGEN'

61 dagen later hadden zij de oorlog verloren



DE BRUG BIJ REMAGEN

De monumentale film over het keerpunt in de Tweede Wereldoorlog!

Vanaf VRIJDAG, DAGELIJKS 8 UUR
Color 14 jaar
2 GROTE FILMS IN EEN PROGRAMMA

MILJOENEN LAZEN HET BOEK - MILJOENEN ZAGEN DE FILM!
Het Geslacht Björndal

1e episode
EN EEUWIG ZINGEN DE BOSSEN

2e episode
WINDEN WAAIEN OM DE ROTSSEN</

HOOG IN KWALITEIT, VERRASSEND IN PRIJS

MALSE BIEFSTUK 2.85
250 gram van 3.95 voor

GEMENGD GEHAKT 1.75
500 gram van 2.39 voor

SOEPLVEES zonder been 2.95
500 gram van 3.95 voor

Vers vlees en groente geldig 14 - 15 - 16 januari

HAGELWITTE BLOEMKOOL 1.10
import per stuk

GESCHRAPTE WORTEL TJES 39
500 gram

CONFERENCE FIJNE HANDPEER 65
per kg



500 Gram
koffie.
Nu extra
voordelig.
Per pak
van 3.29 voor

**10-gulden-
aanbieding**

Kano's
Pak à 6 stuks van 1.05 voor

79

5 CIRCLES ASPERGES 1.75
per blik

U.S.A. KALKOENPOTEN 2.10
per 3 stuks verpakt 500 gram

VENDA APPELMOES 1.00
witbened 2 x 1/1 blik

Kuipje Venda plantenmargarine. 1.
Per stuk 61.
Nu 2 kuipjes voor

Venda leverpastei. 1.
Blik à 100 gram 36.
Nu 3 voor

NIEUW Gina groentegarnituur. 1.25
Doperwtten, worteltjes,
spierziebonen en
aardappelen.
Per 1/1-blik
van 1.39 voor

Gedroogde pruimen. 79
Per 200 gram
van 89 voor

Venda Gold rozebotteljam. 1.15
Per pot
van 1.29 voor

Witte peper. 89
Busje à 50 gram
van 1.- voor

Ajax allesreiniger. 1.15
Per flakon
van 1.37 voor

Verse vleeswaren

Filet d'Alsace. 1.05
Per 100 gram
van 1.19 voor

Artland Katenspeck. 75
Vacuüm verpakt.
Per 100 gram
van 89 voor

Zwan hamkaas. 84
Vacuüm verpakt.
Per 100 gram
van 1.03 voor

*3 Paklare
specialiteiten uit
het diepvriesvak*

Pommes frites.
Voorgefrituurde kleine
aardappeltjes. U bakt ze
goudbruin in heet frituurvet
om iets heerlijk op tafel te
kunnen zetten. Pak à 500
gram 99

Aardappelschijfjes. 99
Dunne schijfjes aardappel om
in de kookpan te bakken.
Neem hiervoor eens
roomboter. Vlug klaar voor
een verrukkelijke maaltijd.
Pak à 500 gram



Recept
Bak de aardappelschijfjes
volgens de op het pak
aangegeven methode gaar en
goudbruin. Doe ze in een klein
uitje. Klop 2 eieren met
wat melk, het garaspe uitje,
een snufje zout en wat witte
peper goed los en giet dit
mengsel over de aardappelen
in de pan. Laat de eieren
stollen. Deze aardappel-
omelet op een verwarmde
schotel opdienen. Zo heeft u
snel en eenvoudig een heerlijk
gerecht.

Patates frites. 79
Frietjes voor het hele gezin.
In heet frituurvet goudbruin
bakken en klaar in een wip.
Extra lekker bij kip, vlees of
vis. Pak à 500 gram nu
van 89 voor

Uit onze chocolaterie

**Venda chocolade-
pindarotsjes.** 98
Melk en puur.
Zak à 200 gram
van 1.10 voor

Gilda dropmintina. 59
Per 3 rollen
van 89 voor

Venda café noir. 69
Pak à 200 gram
van 79 voor

Deze aanbiedingen zijn geldig van
donderdag 14 januari t/m woensdag
20 januari.

VROOM & DREESMANN
uw prijsbewuste warenhuis

**VENDA
BANKETRAKKERS-
SPECULAAS**

pak à 500 gram 98

PINDA'S IN DOP 1.19
zak à 400 gram

IN ONZE LUNCHROOMS
te Heerlen - Sittard - Geleen
Brunssum en Kerkrade.
serveren wij deze week:

JACHTSCHOTEL

Diverse soorten wild en
gevogelte met aardappel-
puree en appelmoes
Nu slechts 4.50
Incl. bed. gold en BTW

**Weekend aanbieding uit onze
banketbakkerij:**
**ITALIAANSE
APPELTAART**

nu 2.25

CINERARIA
bloeiend plantje
per pot 2.75

F. E. van der REE n.v.
technisch handelsbureau
TE MAASTRICHT

zoekt wegens uitbreiding van haar
binnendienst voor spoedige indienst-
treding:

**BANKWERKER/
ELEKTRICIEN**

voor controle, reparatie en assembla-
ge van door haar te importeren:

electro-takels, electro-lieren, loopkat-
ten, hijskranen etc.

Min. vereiste opleiding: LTS

Voor de juiste persoon een aantrek-
kelijke job, met ruime toekomstmo-
gelijkheden.

Schriftelijke of persoonlijke sollicita-
ties aan het hoofdkantoor:

Kesselkade 38 - Maastricht

Koffie met.

Met Completa-
natuurlijk. Blijft-
tenminste lekker merk
en heerlijk heet.
Mag ik nog een kopje?

Completa

**OPEL COMMODORE
OCCASION**

Opel Commodore 1970 Coupé model
slechts 8500 km gel. als nieuw

Opel Commodore 1968 4-deurs, slechts
35.000 km gelopen.

Deze wagens worden onder garantie ver-
kocht.

Inruil en financiering mogelijk.

JOS JANSSEN

OPEL DEALER
Auto Service Shell tankstation

SCHARN-MAASTRICHT
Telefoon 0448-19447

Wij vragen:
MEISJES ter opleiding voor

**NAAISTER
en STRIJKSTER**

Tevens JONGENS

voor de pers-, expeditie- en magazijnafdeling.

**Overhemdenatelier
Artifex N.V., Kerkrade**

Kerkelstraat 116, telefoon 0445-0841

ARBEIDERS gevraagd

Ook gepensioneerden komen in aanmerking.
Aanmelden dagelijks van 10.00-17.00 uur.

N.V. Verffabriek Hardy
PARALLELWEG 51, HEERLEN

MEVROUW DE MAN
Maastrichterlaan 60 - Beek

VRAAGT

MEISJE

met opgeruimd karakter van
's morgens half negen tot 's middags
rond 2 uur.
Draagbare radio aanwezig.
Koffiepaauze en middagboterham.

**J. VAN
★ DER ★
HEIJDEN**
WIJNIMPORT

SITTARD, Markt 33
tel. (0449)-9869
MAASTRICHT, Platiestraat 14
tel. (0440)-19824

FILIALEN DOOR GEHEEL NEDERLAND

**GROTE Kelder-
OPRUIMING**

TIO PEPE-TIO PEPE-TIO PEPE-TIO PEPE

TIO PEPE

sherry

Gonzalez Byass

van 13.25 voor

8.98

TIO PEPE-TIO PEPE-TIO PEPE-TIO PEPE

Dubbel gestookte likeuren

10 verschillende smaken

van 7.98 voor

6.50

FRANSE LANDWIJN

"Festin de Pays"

rood en wit

van 1.98 voor

1.35

Frans cognac

BISQUIT

NAPOLEON v.s.o.p.

12.98

De echte Schiedamse

JONGE Jenever

literkruik

8.25

IMPORT SHERRY

van de allerbeste kwaliteit, in

SPAANSE HANDGEVLOCHTEN

MANFLES

Inhoud gelijk aan 3 flessen

(meer dan 2 liter)

van 13.98 voor

11.98

Frans likeuren

GRAND MARNIER

COINTREAU

CORDIAL MEDOC

VIEILLE CURE

12.98

MACON ROUGE

BOURGOGNE

appellation contrôlée

2.65

BACARDI RUM

PERNOD 43% alc.

11.98

Scotch whisky

VAT '69 - BELL - WHITE LABEL

BLACK & WHITE - JOHN HAIG

GRANT - KING GEORGE IV

13.98

REMY MARTIN v.s.o.p.

18.98

SMIRNOFF WODKA

10.98

BENEDICTINE D.O.M.

14.98

HENNESSY

COURVOISIER

MARTELL

14.98

Deze aanbiedingen gelden tot

nadere aankondiging

VROOM & DREESMANN

HEERLEN

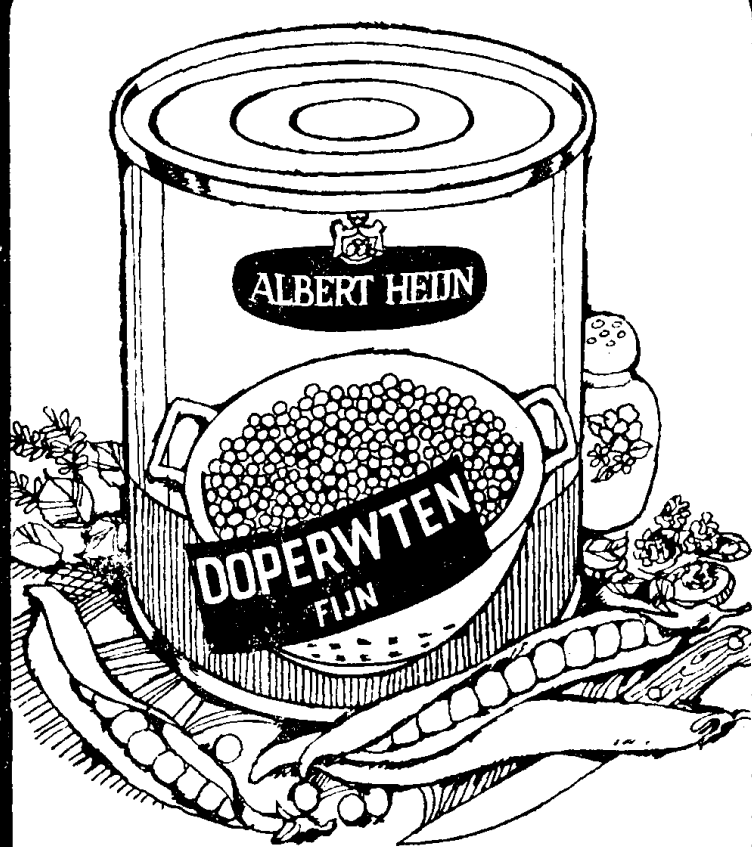
SITTARD

BRUNSSUM

KERKRADE

Zo maakt Albert Heijn voor u

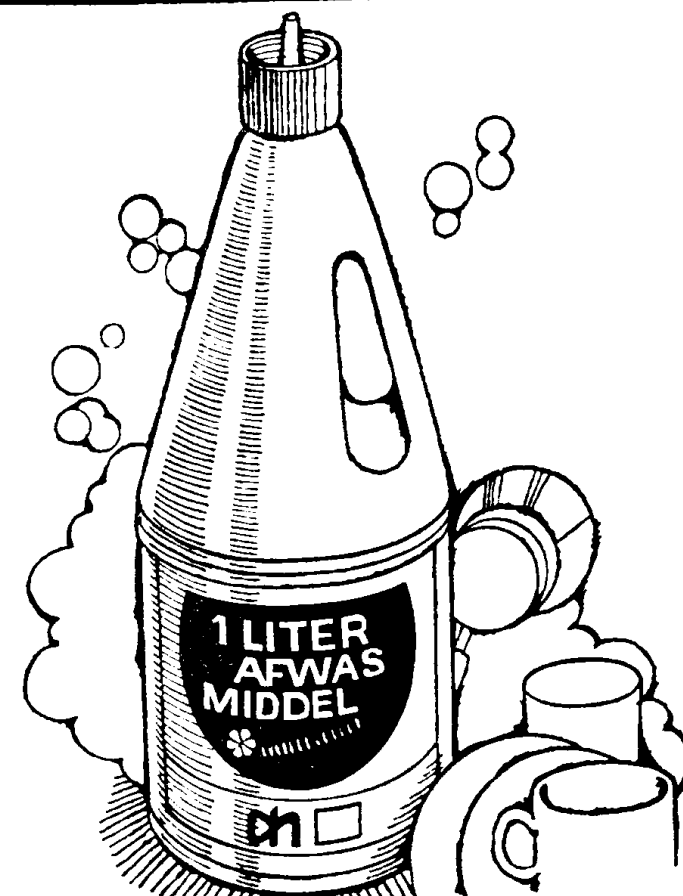
1971 goedkoper



Doperwten
fijn
1/1 blik
93 75



Jonge volvette
Goudse Kaas
500 gram **2.60**
219



Afwasmiddel
fles
1 liter
89 69

albert heijn
Vissticks
pak 10 stuks 285 g
155 139

Runder
Goulash
blik 425 gram
180 159

Windsor
Theezakjes
doos 20 zakjes
70 59

Petit
Beurre
2 pak samen 500 g
144 129

medium dry
Montilla No.7
fles 0.75 ltr.
NU 275

florah
Gele Trompet
Narcissen
per
bos **198**

geldig t/m 16 januari
Schouderfilet-
rollade
500 gram **4.90**
4.28

Haas/Ribkarbo-
nade
500 gram **4.33**
3.88

Varkenslappen
DOORREGEN
500 gram **2.30 1.98**
Kuikenbout
per kilo **6.35 5.98**

Witte Minibroodjes
zak 12 stuks **87 79**
Graves Supérieures
demi-sec. fles 0.75 ltr. **NU 325**
Mergpijpjes met cognacsmak 5 st **109**
Tandpasta
Prodent. 2 familietubes **310 195**
Schouderham zonder zwoerd
vacuum verpakt 100 gram **95 85**
Hongaarse Vleessalade
Gelders bakje 150 gram **89 75**
Gekookte worst
aan't stuk 300 gram 100 gram **59 49**
—uit onze afdeling delicatessen—
Slagersleverworst
100 gram **51 39**

Ruitontdooier
Tast lak, chroom of rubber
niet aan spuitbus **195**

albert heijn

Import Andijvie
Kwaliteitsklasse I
Kilo 1.18

Golden Delicious
Kwaliteitsklasse I
2 Kilo 1.58

Jaffa Grapefruits
8 stuks 2.28
(minstens 1800 gram samen)

Gedroogde Appeltjes
zak 150 gram **98 88**
Zwarte Bessendrank
fles 0.68 ltr **NU 139**
Selderijsoep Knorr zakje **55**
adviesprijs fabrikant 69 | bij AH 64 | deze week

SPAAR GELD... KOOP BIJ Kapé

DAMES-JAPONNEN hebben wij nu radikaal in prijs VERLAAGD	 PARTIJ DAMESTRUITJES * met col en kabel- motief * in vele modieuze kleuren voor bijna halve prijs NU: 8.75	 ITALIAANSE DAMESVESTEN * prachtige leacril kwaliteit * de nieuwste mode- kleuren van 14.90 NU: 9.75	 PANTY-NYLONS * rafijne crèpeparens * bijzonder elastisch koopje NU: 0.98	 DAMESNACHTHEM * lange mouw * mooie kantafwerking * in rose en bleu van 11.75 NU: 4.95	 LUXE BEHA'S * diverse kleuren en modellen * o.a. met kant over- trokken voorafvorm- de cups van 5.99 NU: 2.95	 NYLON DUSTERS * met diolenvulling * prachtige bloem- dessins extra voordelig NU: 12.95	 1600 METER WOLLEN JAPON- EN MANTELSTOFFEN diverse pracht kwaliteiten, 150 cm breed, per meter nu: 15.85 - 9.85 - 7.85 - 5.85 - NU: 4.85	 WEEFJERSEY 90 cm. breed Traaie kreukherstellende kwaliteit, in moderne des- sins. per meter 4.95 - 2.85	 HERENSINGLETS EN- SLIPS * ribtricot * alle maten van 2.95 NU: 1.95
 ZELFSTRIJKEND HERENOVERHEMD * moderne ruit * Button-down kraag * in wit, rose, blau en beige NU: 8.95	 HEREN POLOPULL * Italiaanse import * prachtige textuur * afgebied in kleur, met borstzak spotkoopje 17.90	 HEREN VINYL HANDSCHOENEN * met warm vacht- voering * pracht kwaliteit knalkoopje NU: 4.95	 GEBLEEKTE FLANELLEN LAKENS * bijzonder zware "Twentse textiel"- kwaliteit * royale maat 150x240 cm van 10.90 NU: 7.95	 2 PERS. LAKENSET * met prachtig bor- duursel * ook 2 geborduurde slopen van 21.75 NU: 17.95	 BADDOEKEN * bekend merk * prachtige extra zware kwaliteit van 4.95 NU: 2.95	 2000 METER OVERGORDIJNSTOF 120 cm breed, flurige soepelvallende stof in ge- zeellige kleuren. per meter NU: 4.85	 GROTE SORTERING HANDWEEF TAFELKLEDEN Fraaie streepdessins, in frisse kleuren. van 18.55 NU: 14.95	 ENORME KEUS TERLENKA GORDIJNSTOF Stores 250 cm hoog met ingeweven patroon, pracht kwaliteit. van 7.95 NU: 1.89	 1500 METER TERLENKA GORDIJNVAL 36 cm hoog, met ingeweven dessin afgewerkt met schuif hoofdje. per meter NU: 0.89

OP ALLE NIET AFGEPRIJSDE ARTIKELN 10% EXTRA KORTING (UITGEZONDERD MERKARTIKELN)

Kapé HET NIEUWSTE GOEDKOPER Kapé

HET WARENHUIS MET DE
VRIENDELIJKE BEDIENING

HEERLEN
GELEEN
BRUNSSUM

Junckers Laylock
deens parket om zelf te leggen
Parket voor zonnige mensen. Eenvoudig te leggen over elke bestaande vloer, dank zij uniek patent-systeem. Geen triplex of fineer, maar door-en-door massief: 1,4 cm dik! En praktisch geen onderhoud. Plus een plezierige prijs. Junckers LayLock: uit voorraad leverbaar.

HD nationale houthandel n.v.
heerlen, tel. 045-711052

HD houthandel de maas
maastricht, lage frontweg 2
tel. 04400-10481

Bouwvereniging „EIGEN HAARD”
Maastricht

Voor spoedige indiensttreding zoeken wij
een vrouwelijke administratieve kracht

Vereist wordt:
tenminste Mavo (Muio) opleiding,
typevaardigheid,
enige administratieve ervaring,
goede kennis van de Nederlandse taal

De te verrichten werkzaamheden bestaan uit:
administratieve werkzaamheden, zoals typewerk-
zaamheden en correspondentie, contact met huur-
ders.

Gehoden wordt:
een functie in een prettige werksfeer op een
klein kantoor, met goede secundaire arbeids-
voorwaarden en 5-daagse werkweek.
Goede salarisering naar bekwaamheid.

Sollicitaties te richten aan ons kantoor, Volksplein 34 B,
Maastricht.

**VIJFDEUZEND
VIERKANTE
MTR. FABRIEKS-
TOONKAMERS
MOETEN LEEG-
KOSTE WAT HET
KOST... KOM
MAAR OP...
HALEN WAT ER
TE HALEN VALT!**

Ja! Roberty

MEUBELFABRIEKEN N.V.
OSS ARNHEM HELMOND
BERGHEMSEWEG 19
BAKKERSTRAAT 11
KERKSTRAAT 47
BREDHEERLEN
HOMERUSPASSAGE 17
DEN BOSCH
VOUGHTERSTRAAT 149

VIVO „Olba” VIVO
ROOKWORST
vacuüm verpakt
per stuk
ca. 225 gram **99**

PERZIKEN halve vruchten heel blik **1.19** | **OLD INN OPLOSKOFFIE** pot à 200 gram van 425 voor **3.50**

VIVO AUGURKEN zoetzuur grote pot à ca. 720 gram van 135 voor **119** | **MERGPILJES** pak à 5 stuks **98** | **DAMESSLIRJE** bloemetjes dessin en met een extra badstof kruisje stretch nylon **198**

VIVO PINDAKAAS pot à 350 gram van 129 voor **119** | **VIVO MARGARINE** 2 kuipjes van 120 voor **109** | **PALINGWORST** 150 gram **98**

IN ONZE SUPERS

SLA 2 kroppen **49** | **IEDERE WOENSDAG GEHAKTDAG!**
een goed stuk vlees hoort er bij
VARKENSFILET van de schouder **500 gram 3.98**

grote GOLDEN DELICIOUS 2 kilo **98**

**Prijswijzigingen voorbehouden
Geldig van 13 januari t/m 19 januari 1971
Uitgezonderd dagverse aanbiedingen**

VIVO DEELT DE LAKENS UIT!!

van den burg heerlen
*exclusieve lingerie en foundations
bad- strand- en vrijetijdskleding*
oranje nassaustra 14
(verkoop begint heden)

b.h.'s kort
8.95 nu 2.95
12.95 nu 4.95
b.h.'s lang
24.90 nu 12.50
29.50 nu 12.95
bradolls
14.90 nu 5.00
34.50 nu 15.00

korsetten
15.00 nu 9.90
44.50 nu 34.50
korsetlets/gaines
25.00 nu 12.50
59.00 nu 29.00
panty's/stepins
14.95 nu 8.95
24.95 nu 14.95

nachthemden
18.50 nu 9.90
35.00 nu 19.90
pyjama's
29.50 nu 19.50
48.00 nu 38.00
negligés
60.00 nu 39.50
75.00 nu 45.00

dusters
32.50 nu 22.50
59.00 nu 39.00
**onderjurken/
jupons**
6.95 nu 3.50
15.90 nu 7.50
slips
3.90 nu 1.50
7.50 nu 3.25

broekpakken
197.00 nu 147.00
239.00 nu 169.00
homedresses
59.00 nu 45.00
89.00 nu 69.00
jump suits
34.00 nu 24.00
49.00 nu 39.00

wij gaan ruimte maken voor de lente 1971
u koopt bij ons, alle seizoensartikelen,
winter 70/71, met
**KORTINGEN VAN
20 - 30 - 40 en 50 %**
op alle niet afgeprijsde artikelen 10 % korting.

een jonge zaak met bijna 30 jaar korsetterierervaring

SPAAR GELD... KOOP BIJ Kapé

 REISKOFFERS * sterke hardplastic koffers * met extra riemen * 2 grote maten extra voordel 17.50	 SUPERMARKT TAS * grote, ruime skattas * stevige hardboard bodem Spotkoopje! 9.75	 SCHOOLTASSEN * 1e klas rundleder * dubbelvaks en 2 voorvakken * verstelbare sloten + leren riem Dit is ruimen! NU: 19.95	 DAMES HANDTASSEN * meer dan 80 modellen * overslag, schouderriem en knipsluiting * U zoekt maar uit! NU: 10.--	 PORS. KOMBINATIE-SERVIEZEN eet-, koffie- en ontbijtserviezen voor 12 pers., 61-delig, prachtig wit porselein met rijke decors. Zolang de voorraad strekt. van 179.50 119.50	 PORS. GEBAKSTELLEN 12 pers., 13-delig van 1e klas Beiers porselein, chique gedecoreerd. van 19.50 12.50	 STRIJKTAFEL gelakt frame, verstelbaar, parkeerplaats voor strijkijzer. 13.95 Strijktankovertrek uitmuntende warmtegeleiding, past altijd 2.50	 KEUKENMEUBELEN solide metalen hoogglans frame, kras- en vlek- en onbrandbaar blad en zittingen. tafel 60x90 29.75 stoel 16.90	 DEKSCHAAL MET DEKSEL zo van fornuis op tafel. 0.75 liter 2.95 1.25 liter 3.95 2 liter 4.95	 WASBOX * leuk gedecoreerd met afwasbare vinylbekleding * tevens als zitje te gebruiken. normale waarde 24.50 NU: 19.50
 VOUWDEUR past in iedere normale deuropening, vervangt de gewone deur, compleet met geleider en toebehoren, diverse kleuren NU: 24.50	 PASSPIEGEL waarin U zich „ten voeten uit“ kunt bekijken. Snel te bevestigen door middel van zelfklevende strips, tegen wand of kasdeur, afmeting 94x32 cm. NU: vanaf 10.90	 PLASTIC ZITBAD (hittebestendig), ook geschikt voor kinderen, onder garantie. 59.--	 SMEEDIJZEREN KAPSTOK * groot hoedenrek met 6 dubbele haken * steriel van vorm Spotkoopje. 19.50	 KNUFFELPOP * met kambaar haar en slaapogen * onbreekbaar * fris slobberpakje spotkoopje NU: 9.95	 AUTOPED * van oersterk plastic * met druktoeter * dubbele achterwielen, echt iets voor de kleuters van 9.75 5.95	 BEDLEESLAMPJE * horizontaal en vertikaal te plaatsen * vele frisse kleuren * met snoerschakeelaar Koopje 4.95	 DRAGER verchroomd, past op ieder rijwiel met mandje 7.95 inzettaasje 6.95	 GEVARENDRIEHOEK * in etui. R.A.I. goedgekeurd Autogereedschap Sleepkabel, extra zwaar met veer en wimpel 8.95 3.95 8.95	 IJZERZAAG beugel, instelbaar in 3 maten. koopje 2.95

OP ALLE NIET AFGEPRIJSTE ARTIKELLEN 10% EXTRA KORTING (UITGEZONDERD MERKARTIKELLEN)

Kapé HET NIEUWSTE GOEDKOPER Kapé

HET WARHUIS MET DE VRIENDELIJKE BEDIENING

HEERLEN
GELEEN
BRUNSSUM

AUTO'S & MOTOREN

Te k. VOLKSWAGEN, weg. dienst, l.z.g.st. Leyen, 15, Wijnre, tel. 936. x

Te koop MORRIS Minor 1000, 10.00 uur van donderdag na dag J. America Dr. Poelstr. 17 Terwijnse.

Betrouwelijk voor u! RECHTS-VERZEKERING. M. Smeesters, Ekenweg 14, Heerlen. Heerlen geeft u alle in-

Te k. VW-bus 65, pers. ver-
voer, ook inruil pers. auto.
Te k. de Stack 15, Vrieheide-
Heerlen.

Te k. AUSTIN Seven combi
64 i.g.st. Baanstr. 143 Schaes-
berg.

Automobielen F. C. Raeven.
KADETT LS coupé super
met schijfremmen, km.st.
20.000 69 Ford Capri 1700
GTXL automatie met radio
en leren dak, km. 18.000 70.
Mercedes Benz 220D vloer-
schakeling schuifdak, radio
km. 38.000 69. Inruil-
financiering mogelijk. Ham-
beukerboord 38 of Peter
Schunckstr. 824 (4e blok)
Heerlen.

Te k. FIAT 850 67 i.g.st. of te
ruil teg. Opel Zonnebloem-
straat 9 Sittard tel. 2262. x

V.W. Variant 64 i.g.st.
f 1150.- (inr. mog.) Helle-
broek 63, Nuth.

Te k. van part. FORD Must-
ang 66 radio inrillampen
z.g.s. elke keuring toegest.
pr. f 5500.- (inr. mog.) Paulus
Potterstr. 21 Heerlen tel.
711137.

Te k. v. part BMW 1600 '69
z.g.a.n. f 7250.- Te bevr. 045-
252148.

Te k. OPEL Rekord 1700 bi-
64, get. 58.000 km in uitst.
staat, 4 nieuwe banden, M.
radio, repar. en ANWB-rap-
port t beschikking. Te bevr.
Kastanjeaan 27, Sittard.

LANCIA Fulvia 68, Opel Re-
kord 1700 combi 69, VW 1300
68, Simca Stationcar 67 Wol-
seley 46-60 65, Taurus 17M
type 67, Vauxhall Victor 65,
Glas 1304 66, Rover 3 ltr.
Hoofdstraat 103, Hoensbroek, x

Attentie, attentie. Wij bieden
aan TAINUS 20M TS Har-
top 66 f 2730, VW 1600 TL
Fastback 69 f 2350, Fiat 850
63 kl. beige f 1650, VW 65 kl.
w. f 1950 Simca 1600 GLS
65 f 1350, Porsche 1600S 64
f 3250, Porsche 1600S 63
f 2500, Karmann Ghia 1500 63
f 1650, Wartburg 68 station-
car f 700, Inr. en fin. mog.
Autohandel Ton Quadflieg,
O. L. Vrouwestr. 24, Kerkrade.

Te k. aangeb. BMW 1600 68,
BMW 2002 68, BMW 1600 4-
dr. 68, BMW 1800 69 Renault
Rambler 66, AGO-garage.
BMW-dealer, Daalstr. 38, Ge-
leen, tel. 04494-7876.

Te k. FIAT 850 special bi-68
f 3250 l.z.g.st. Byrdstr. 1. Na
10 uur. Heerlenheide.

10.000 km garantie. OPEL
Kadett 69 beige special, le-
geenaar, Kadett 67, VW 1500
Kever 68 radio groen Ford
Taurus 12M 69 als nieuw
f 1250, VW 1300 de luxe 67
blauw f 3250, 12M coupé 66
f 2500, Karmann Ghia 1500 63
rood f 2350, Ford Taurus
17M 66 nieuwe motor f 2650,
Renault R4 export 68 f 2450
x Triumph Spitfire 70 blauw
koopje, Austin Sprite 66 me-
tallic groen f 2450, diverse in-
ruilwagens vanaf f 200, lelijk
eendje 63, prima motor f 200,
Rekord 62-63 f 250, Simca
1300 63 f 250, Inr. en financ.
mogelijk, Lukassen Holz-
straat 67, Kerkrade. Tel.
5963.

Te k. kindervagen, reiswie-
gen, OPEL Rekord 68 dubb.
bed, Pannesteuvel 24, Gre-
venbroich.

Te k. 17M R.S. 69 f 6750.-
met pook, Cortina 1600 GT 68
f 4450, ANWB-keuring toe-
gestaan, inr., fin., gar. Auto's
zijn verlicht tot 23.00 uur.
Brunssumerweg 88, Wauvach.

Autobedrijf Hamers Heerlen
v. koopje tegen winterprijzen
TRIUMPH Spitfire MK 3 68
m. 2 kappen 38.000 km, Tri-
umph 2000 68 m. overdrive
en schuifdak wit, mercedes
229 SE type 68 beige, Merce-
des 200D 66 wit, BMW 2800
70, 8.000 km gel., BMW 1800
69 groen, BMW 1600 2-deurs
69 blauw, Dodge Dart GT 68
6 cil. m. schuifdak en radio,
zilvergrijs, Opel Rekord 1700
68 4-deurs zw., Opel Rekord
Coupé Automatie 68 zilver-
grijs, Opel Rekord 1500 66
wit, Opel Caravan 66 groen.
Opel Kadett L 69 wit, Opel
Kadett Combi 67 rood, Ford
12M 68 en 67 blauw, Ford
15M TS 67 rood, Ford 15M
combi 67 beige, Ford 17M
super 67 m. pook, rwe motor
Ford 17M 66 bl., Ford
Cortina 68 rood, Fiat 850 Spi-
der 67 oranje, Fiat 125 68
rood, Fiat 238 bestel 68 grijs,
Simca 1300 66 m. pook grijs,
Simca 1300 66 beige, NSU
1200 C 68 bl., VW 1600 68
beige, VW 1600 TL 66 wit,
VW 1300 67 div. kleuren, Re-
nault R4 70 groen, VW
bestel 65 f 500, Glas 1304 CL
69 nwe motor groen enz.
Verkoop onder garantie. In-
ruil en financieren. Alle
keuringen toegestaan. Auto-
bedrijf Hamers, in de Cra-
mer 1 Heerlen (hoek Paral-
lelweg-autoweg, Geleen, di-
rect achter Aral tankstation
Bastiaans, tel. 716045. Dage-
lijks geopend tot 19 uur. x

ONDERWIJS

10. AUTORIJSSEN voor
f 4750. Vervolg- en losse les-
sen / 8.- (BTW onbetaald)
Fonkelnieuwe VW's, ook
automatisch. Gratis VW-foto-
instructieboek. Autorijschool
combinatie „De Centrale“.
Aanmeldingsadressen: Brun-
sum, Julianastr. 2, tel. 59047;
Geleen: Graaf Huynlaan 9,
tel. 3268, b.g.g. 6182; Heer-
len: Tooropstraat 10, tel.
713876; Hoensbroek: Hoofd-
straat 26, tel. 211445; Ker-
krade: Markt 55, tel. 2015;
Sittard: P. Eerewijestraat 16,
tel. 9213.

DANSSCHOOL Deegenkamp,
Klompstr. 31, Heerlen, tel.
714665 en 712228, laatste an-
melding voor nieuwe cursus
beginners en gevorderden.
Speciale cursus gehuwden.
Privé-les dagelijks.

10 volle uren AUTORIJSSEN
voor f 4750 in nieuwe VW's
of Daf's bij beroepsrijkschool-
combinatie „Nationaal“ Vam-
oor gediplomeerd. Aanm.
Heerlen: Judestraat 10, tel.
714910; Brunssum: Rump-
erstraat 11, tel. 252697;
Hoensbroek: Akerstraat 124,
tel. 212676; Kerkrade: Prof.
Cobbenhagenstr. 51, tel. 6832;
Sittard: hoek Gruizenstr. 2,
tel. 2625; Geleen: Raadhuis-
straat 15, tel. 3487, sinds '66
aan de top. Lijsten ter in-
zage.

STIERKALVEREN te koop
gevr. Betaal de hoogste prijs
J. H. Goossens, Vaezrade 16,
Nuth, tel. 0447-1753. x

Alle soorten slacht- en WEI-
DEKOEIEN, stierkalv., en
zeug te k. gevr. Bet. hoogste
prijs. K. Meijer, tel. 04494-
2772.

Betaal f 250-350 v. beste
STIERKALVEREN en zeu-
gen. Extr. kw. f 50 b. not.
Beusmans, tel. 04457-315. x

VAKANTIE

CARAVANS en vouwwagens
de nieuwste modellen in
verschillende uitvoeringen.
nieuwste model 1971 incl
BTW in 4 verschillende uit-
voeringen reeds v.a. f 2150.
Ook verhuur van caravans,
zowel rijdend als vaststaand.
Tevens de grootste keuze in
bagagewagens in vele soor-
ten en modellen met 10%
korting. Alle artikelen voor
zelfbouwers van caravans
en aanhangwagens. Alle soorten
aanhangwagens zowel open
als gesloten. Geremd en on-
geremd. Financ. direct ge-
regeerd. Fr. Dassen, Station-
straat 6, Kerkrade, 4 Zon-
plassen gesloten, Tel. 5088 x

BUNGALOWS - appart-
reizenbureau Van Hult, Maas-
tricht, Frankenstr. 205 tel.
27334. Grote Staat 21 tel.
16996.

Te koop z.g.a.n. Apache
KLAPCARAVAN f 1800.
Camping Cars Ridderbeek,
Einderstraat 42, 100 mtr. van
sporthal Varenbeuk. Heerle-
heide. x

Gesloten BAGAGEAAN-
HANGER te k. m. Imperial
en reservewiel. Te bevr. Lé-
opoldine, Kastanjeaan 8,
Hoensbroek, tel. 045-214694.

Weduwnaar, 57 jaar, met
grote zoons, zoekt nette
HUISHOUDESTER tussen 45-
55 j. Brieven onder no.
3370, LD Hoensbroek.

DIVERSEN

T.V. of ANTENNE defect?
SYNCHRO komt direct. Aker-
straat 122, Hoensbroek, tel.
045-214097. x

Ook in 1971 verzorgt Léopoldi-
ne uw vakantie. Bel of
schrijf aan Léopoldine, Kas-
tanjeaan 8, Hoensbroek, tel.
045-214694.

Te k. 5 pers. CARAVAN.
Tel. 04490-2985. x

HUWELIJK

Nette alleenst. wed. 49 j. m.
eigen woning zoekt KEN-
NIS, m. nette heer, leeft.
45-50 j. Liefst wed. Br.
ond. nr. S 7356, L.D. Sittard
VRIJGEZEL 40 j.: voelt zich
eenzaam en zoekt kennisma-
king met wed. of meisje tot
40 j. 1 à 2 kinderen geen
bezw. Brieven m. foto op
erewoord retour. Br. ond. nr.
P 8136, L.D. Spekholzerheide.

Nette JONGEMAN zoekt
leuk meisje of jonge vrouw,
alleen serieuze brieven wor-
den beantwoord. Br. ond. no.
M 503 bur. dezer. x

MEUBELS stofferen, 5 jaar
garantie! Uw meubels weer
als nieuw. Gemakkelijk be-
taling. Alle bekende nylon-
tapijten teg. concurr. prijzen.
Gratis leggen. Fa. Savels-
bergh, Marktstraat 47 Ker-
rade, tel. 04445-2189, na 6
uur 7163. x

MEUBELS stofferen, bel of
schrijf eens en wij komen u
vrijblijvend bezoeken met
onze stalencollectie. Stoffeer-
derij J. v.d. Zwaag, Kantstr.
48, Waubach, tel. 04443-2756.
x

T.V. of ANTENNE defect?
Fa. Webi komt direct, ook
's avonds. Tel. 04492-1935.
Amstenrade. x

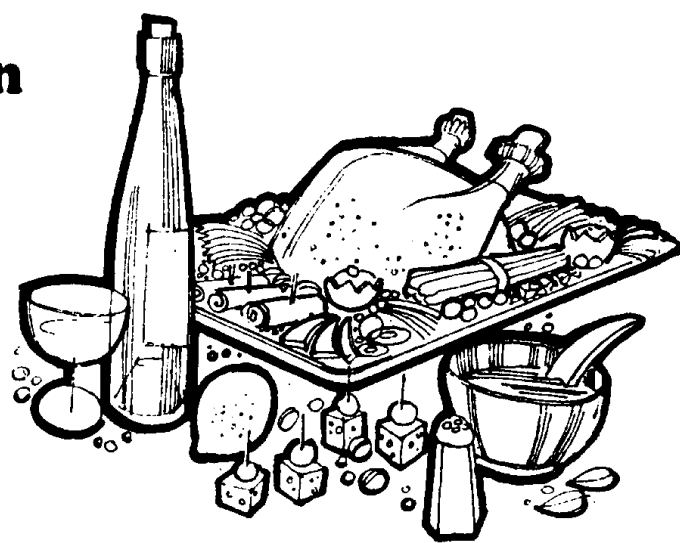
Bij storingen of uitbreiding
van uw ELECTR. INSTAL-
LATIE direct te ontbieden
Install.-bedrijf H. van Brum-
men en Zn., O.N.-straat 26,
Tel. 045-715484, Heerlen. x

REPARATIE radio en t.v.
Van Stratum, Salmstraat 56,
Geleen. x

WIDMARKT VAN LEENDERT

Saroleastraat 60 Heerlen

Verse piepkuikens
per kilo **f 2,75**
v.a. 3 stuks **f 5,00**
en 7 stuks **f 10,00**



Kalkoenrollade
gekruid
700 gram p. stuk **f 7,70**

Verse hasepeper
per kilo **f 3,50**

Soepkip
per kilo **f 4,00**

Wilde eend
per stuk **f 6,00**

Reegoulash
500 gram **f 3,25**

Parelhoenders
500 gram **f 3,25**

Tam konijnendelen
per kilo **f 4,50**

Tubes curry-, tomaten-
shasliksaus
inh. 1000 gram
per stuk **f 2,95**

Boterhamworst
1275 grams blik **f 4,95**

Makreel en haring
in tomatensaus
3 blikjes **f 1,19**

Champignons gesneden
literblik **f 2,99**

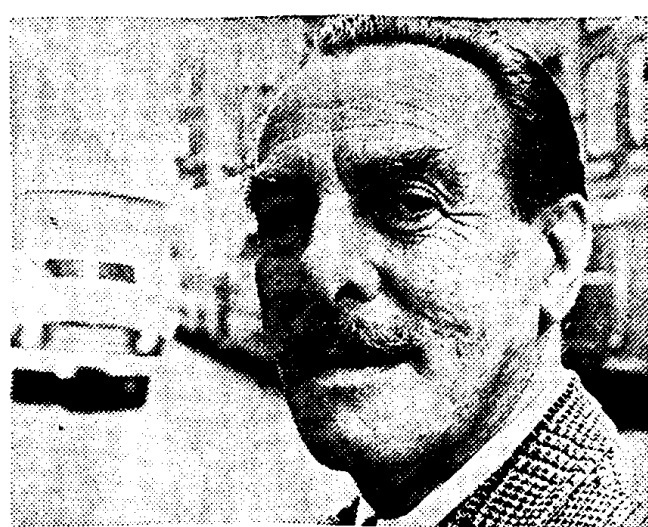
Halve abrikozen
literblik - 2 stuks **f 2,50**

Gebraden schelvis
zonder graat
500 gram **f 2,45**

Verse mosselen
elke dag verse aanvoer



Kassabonnen sparen tot
f 25.- Bij inlevering dan
f 1.- retour.



Deze klant van u
leest per dag
gemiddeld drie kwartier
in de krant, blijkt uit
het Nationaal
Dagblad Onderzoek.

Zo ziet u maar weer, geen ander reclame-
medium wordt zo intensief gelezen, als de
krant. Logisch want die
kunt u niet missen, geen dag.



yrica 69 g

AUX QUATRE SAISONS

NU

KOSTUUMS	30% korting
OVERJASSEN	30% korting
BONTJASSEN (wintersport)	30% korting
REGENJASSEN	30% korting
LODENJASSEN	30% korting
SCHOENEN pl.m. f 70,-	NU f 35,-

AUX QUATRE SAISONS

Exclusieve Herenkleding en Schoenen

NIEUWSTRAAT 13 - MAASTRICHT

Tel. 04400 - 12721

RECHT OP DE PRIJS AF

GEWASSEN
KLEIAARDAPPELEN
BINTJE
5 KILO

EIEREN
no.4 middelgroot
10 stuks

DE GRUYTER
SPERZIEBONEN
GROENMERK
zomerse groenten voor een zonnige prijs
LITERBLIK

981559

*Let op!
veekaantredingen
gelden voortaan van
donderdag t/m woensdag!
vlees- en groente-
aanbiedingen gelden
van donderdag
t/m zaterdag!*

**ONGELOFELIJKE
PRIJZEN?**

Ja! Maar ze gelden dan ook
alléén deze week!

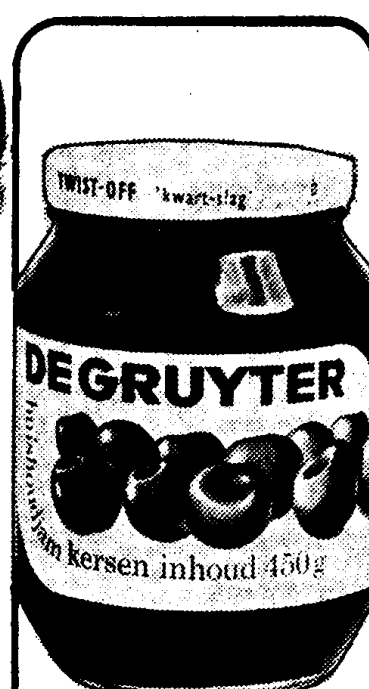
KWALITEIT

zoals u dat
gewend bent bij
de gruyter!



uien 2 kilo

78



kersen jam

89



voor 4 borden

59



voor 2 personen

88

**metromarkt
de gruyter**

BLIKSEMCONTROLE AAN DE KRITSBERG

Vier kaduke wagens moesten van weg af

Verkeer Zuid-Limburg steeds minder veilig

door Winus de Rouw

MAASTRICHT, 14 januari — De toekomstperspectieven voor de verkeersveiligheid in Zuid-Limburg zijn niet erg rooskleurig. Tot deze pessimistische conclusie komen kapitein W. A. de Kraker en adjudant A. F. Heuskes van de Rijkspolitie district Maastricht aan de hand van hun bevindingen van de laatste jaren. Alleen al in 1970 werden in het district Maastricht, dat zich uitstrekt over heel Zuid-Limburg tot Echt, 692 motorvoertuigen uit de roulatie genomen omdat zij rijtechnisch essentiële mankementen vertoonden. In 1969 waren dat er 604, een stijging derhalve met 88 stuks ofwel 15 procent. Van de 692 uit de roulatie genomen auto's in 1970 werden er slechts 126 na reparatie weer vrijgegeven, de overige 566 verdwenen naar de sloop.

Ook uit het steeds groter wordende aantal verkeersoverledingen blijkt de toename van de verkeersveiligheid. Voorgaande jaren werden er door de verkeersgroep van de rijkspolitie in Zuid-Limburg (de diverse plaatsen met gemeentepolitie derhalve niet meegerekend) 5.488 overledingen bevestigd, 418 meer dan in het jaar daarvoor.

Paar honderd gulden uit kassa verdwenen

SITTARD, 14 jan. — Op mysterieuze wijze zijn dinsdagavond een paar honderd gulden uit de kassa van het ARA-tankstation aan de Hemelsley te Sittard verdwenen. De Sittardse recherche, die de zaak in onderzoek heeft, kon gisteren nog geen nader commentaar verschaffen.

Volgens exploitant H. van Langen heeft de 16-jarige pompbediende, die dinsdagavond in het tankstation dienst had, verklaard dat hij aanvankelijk even weg was geweest om een proefritje te maken en bij zijn terugkeer een man uit het tankstation zag komen, die daarna in een auto weg reed. Het geld bleek toen uit de kassa verdwenen te zijn. De jongen schijnt aanvankelijk gemeld te hebben, dat hij was overvallen en neergeslagen. De exploitant van het tankstation verklaarde gisteren ook niet te kunnen vertellen hoe alles zich had afgespeeld.

Raad Venlo tegen concessie voor zandafgraving

(Van onze verslaggever)

VENLO, 14 jan. — Alle 26 aanwezige gemeenteraadsleden hebben vanochtend na een lange discussie een voorstel van B. en W. verworpen. Alleen de vier wethouders stemden voor. Het betrof het voorstel om enkele gedeeltes in het recreatiegebied 'Onthout' te laten afgraven. Het plan was om daar een zandstrand te maken met een lengte van 3 tot 4 miljoen kubieke meter zand uit een gebied van rond 25 hectare afgraven. B. en W. wilden ook acht bezwaarschriften tegen dit plan niet aanvaarden, maar de slakte van de raad evenmin.

Het felst kante zich V.V.D.'er drs. A. Hagenaars tegen het voorstel. Hij zei ondermeer: „Ik heb zelden zo'n nonchalant opgezet raadsstuk gelezen. Er waren diverse essentiële onwaarheden in". Met als de andere raadsleden zag hij het gebied liever intact blijven.

Voor veel mensen wordt de garage te duur...



In Driebergen stonden gisteren de politie-Porsches, die op de Limburgse wegen gaan patrouilleren, klaar om uit te rijden.

MINISTER MEENT:

Verschil in loon oorzaak pendel

(Van onze parlementaire redactie)

DEN HAAG, 14 jan. — Het zal van de uitlating van het onderzoek naar omvang en karakter van het verschil in loon tussen Nederland en Duitsland. Bedragt het gemiddelde brutoloon in ons land f 4,97 per uur, in Duitsland wordt f 6,24 betaald. Voor Limburg is dat cijfer f 4,80 tegen f 6,44 in Rheinland-Westfalen. In de bouw bestaat er in deze gebieden een loonverschil van 20 tot 30 procent.

Minister Roolvink zocht de oorzaak van de Limburgse pendel ondermeer in de aanzienlijke loonverschillen tussen Nederland en Duitsland. Bedragt het gemiddelde brutoloon in ons land f 4,97 per uur, in Duitsland wordt f 6,24 betaald. Voor Limburg is dat cijfer f 4,80 tegen f 6,44 in Rheinland-Westfalen. In de bouw bestaat er in deze gebieden een loonverschil van 20 tot 30 procent.

De bewindsman zei dat er overigens niet alleen sprake is van een uitgaande, maar ook van een aanzienlijke inkomende pendel. Landelijk gezien overtreft de inkomende pendel zelfs de uitgaande. Vanuit België komen per jaar 25.000 werknemers in Nederland werken, waarvan Limburg er 7.000 voor zijn rekening neemt. De minister noemde dit een logisch gevolg van het vrije verkeer van arbeidskrachten in de EEG.

In Venlo 20% meer misdrijven geregistreerd

VENLO, 14 jan. — Het aantal bekend geworden misdrijven is afgelopen jaar in Venlo met bijna twintig procent gestegen. Er werden 2300 gevallen geregistreerd, tegenover 1950 in 1969. Aldus burgemeester drs. Th. Gijzen woensdag in zijn nieuwjaarsrede.

Hoewel nog lang niet alle politiekegevens van '70 zijn uitgewerkt, staat vast, dat het aantal verkeersongevallen vorig jaar oplet van 1930 tot 2080. Het aantal doden verdoebelde tot 14 (in '68 waren het er 16).

Het gemeentebestuur heeft de minister van binnenlandse zaken om uitbreiding van het politiekorps verzocht. Afgelopen jaar werd de organisatie sterkte al met drie man opgevoerd tot 101 politiefunctionarissen. Om een efficiënte bedrijfsvoering en organisatie paradijs te garanderen, moet volgens burgemeester Gijzen op korte termijn een nieuwe kazerne worden gebouwd. Dit jaar hoopt het college van B. en W. met een concreet bouwplan te komen.

MINISTER NELISSEN:

Raffinaderij nog altijd 'hoeksteen'

(Van onze parlementaire redactie)

DEN HAAG, 14 jan. — „Ik schaaf mij nog volledig achter hetgeen mijn voorganger in 1969 heeft gezegd over toekomstige vestiging van een raffinaderij van DSM/Shell in Zuid-Limburg", aldus verklaarde gistermiddag minister Nelissen (economisch zaken) in de eerste kamer bij de behandeling van zijn begroting. Evenals oud-minister De Blok vindt hij deze raffinaderij een „hoeksteen voor de industrialisatie".

Volgens de bewindsman is er geen aanleiding om niet meer achter deze uitslating te staan. Verdere mededelingen hierover, maar ook over de berichten over de vestiging van een raffinaderij juist over de grens in België, wilde minister Nelissen nog niet doen omdat er gestudeerd wordt op het antwoord aan de tweede kamerleden ir. A. Oele en mr. T. Kok die hierover schriftelijk vragen hadden gesteld.

Maastrichts duo landelijk kampioen biertappen

MAASTRICHT, 14 jan. — De beste biertappers van ons land zijn sinds gistermiddag de heer F. Goessens en mevrouw E. Wesche-Coumans van de Victoria Taverna uit Maastricht en de heer Burgersdijk uit Wateringen. In de finale van de nationale biertapwedstrijden in de RAI te Amsterdam behaalden Goessens en Wesche als team de titel landskampioen biertappen 1970. De finale werd gehouden in het kader van de vakbeurs Horecava.

De heer Burgersdijk uit Wateringen werd winnaar eenmanszaken. De finalisten waren de eerste-prijswinnaars van de voorrondes, die verleden jaar in 34 plaatsen werden gehouden.

Wiskundeles voor ouders

HEERLEN, 14 jan. — Het Instituut voor studiebegeleiding aan de Nobelstraat in Heerlen begint waarschijnlijk begin februari een cursus wiskunde voor de ouders van middelbare scholieren. Het doel van deze cursus is de ouders een korte bijscholing te geven, waardoor zij hun kinderen ook in het vak wiskunde op verantwoorde wijze kunnen begeleiden. De cursus is zodanig opgebouwd, dat zij aan de vooropleiding van iedere deelnemer aangepast kan worden. Volgens directeur H. Witteman is de behoefte op dit gebied erg groot. De Heerlense stichting heeft met deze cursus een Nederlandse primeur.

Ter discussie

Moeten de woningen in de Heerlense wijken de Husken en de Vrank worden afgebroken
zo ja, waarom dan,
zo nee, waarom niet?

visie op limburg

A-sociaal beleid van ON-mijnen

Dinsdagavond is voor heel televisiekijkend, althans Televisier-kijkend Nederland, duidelijk geworden dat het beleid van de Oranje-Nassau mijnen ten opzichte van de bewoners van de Husken en de Vrank op zijn zachtst gezegd a-sociaal te noemen is. De woordvoerder van de Oranje-Nassau mijnen, de heer H. Zuketto, bevestigde bikkeld de kwalijke veronderstellingen die de tv-verslaggever hem ten aanzien van het ON-beleid voorlegde.

De grondslagen van het ON-beleid zijn als volgt samen te vatten:

- het terrein is bestemd voor industriële vestiging en dus moeten de woningen weg;
- de woningen kunnen weg, want ze zijn toch niet meer geschikt om te bewonen;
- we hebben niet voldoende andere woningen voor de mensen zodat de ontruiming en afbraak van de wijk alleen maar geleidelijk kan geschieden;
- de ontruiming geschiedt volledig op basis van vrijwilligheid.

Op papier lijkt zo iets heel aardig. Maar er klopt veel minder van dan wel lijkt. Er is nog woningnood in Heerlen. Waarom dan woningen afgebroken? Omdat ze niet meer geschikt zijn voor bewoning? Het kan zijn dat de directie van de ON-mijnen en de heer Zuketto niet in de Husken of de Vrank zouden willen wonen. Vrij ook niet. Maar de mensen die daar in feite wonen, en er meestal al lang tot zeer lang wonen, willen er wel graag blijven wonen. Zij vinden hun woningen kennelijk nog wel geschikt om te bewonen. Wellicht werd bedoeld dat de woningen niet meer geschikt zijn om ze zonder meer te verhuizen. Maar dat zou ook tot andere conclusies kunnen leiden. In ieder geval is er voor deze mensen geen vergelijkbare, andere of betere, maar toch betaalbare woning beschikbaar, zodat zelfs de ON-mijnen inzien dat de mensen er moeten blijven wonen tot dat er geleidelijk aan elders kansen komt. Zo vallen er gaten in de buurt. Een vrijkomend huis van een blok van twee wordt welbewust door

de ON-mijnen onbewoonbaar gemaakt; dicht getimmerd; zo verkort de zaak. Dat is leuk voor de bewoner van het andere huis van dat blok van twee, die echter volgens het beleid van de ON-mijnen uitsluitend „op basis van vrijwilligheid" zijn woning hoeft te ontruimen.

We dachten dat het wel duidelijk was. Op deze manier komen de ON-mijnen op de meest eenvoudige wijze van die huizen af. Ze zullen weliswaar nog de bescheiden huurpennningen innen, maar er behoort ook geen geld meer ingestoken te worden; alles is dus winst, want afgeschreven zijn deze huizen natuurlijk al lang. En de mensen blijven mooi met de rotzooi zitten en worden op deze manier gedwongen vrijwillig elders een onderdak te zoeken, met alle pijn die daarmee gepaard gaat: oude bomen laten zich moeilijk verplanten. Maar wie maakt zich daar zorgen over? De ON-mijnen in ieder geval niet.

Het is, zoals altijd, weer hetzelfde liedje. De bewoners van de Husken en de Vrank waren wel goed genoeg om de beste jaren van hun leven ondergronds te slijten en daar eventueel nog stoffongen op te lopen om de ON-mijnen draaiende te houden. Maar nu zijn zij daarvoor niet meer nodig zijn voor bewoning? Het kan zijn dat de directie van de ON-mijnen en de heer Zuketto niet in de Husken of de Vrank zouden willen wonen. Vrij ook niet. Maar de mensen die daar in feite wonen, en er meestal al lang tot zeer lang wonen, willen er wel graag blijven wonen. Zij vinden hun woningen kennelijk nog wel geschikt om te bewonen. Wellicht werd bedoeld dat de woningen niet meer geschikt zijn om ze zonder meer te verhuizen. Maar dat zou ook tot andere conclusies kunnen leiden. In ieder geval is er voor deze mensen geen vergelijkbare, andere of betere, maar toch betaalbare woning beschikbaar, zodat zelfs de ON-mijnen inzien dat de mensen er moeten blijven wonen tot dat er geleidelijk aan elders kansen komt. Zo vallen er gaten in de buurt. Een vrijkomend huis van een blok van twee wordt welbewust door

MAASTRICHT, 14 jan. — Door een toeval is de Belgische Rijkswacht in samenwerking met de douane er gisteren in geslaagd een Nederlands complot op te rollen dat de laatste weken vele tienduizenden kippen uit Nederland gesmokkeld heeft en via België heeft uitgevoerd naar Italië. Negen personen, afkomstig uit Someren, Ede, Venlo, Helmond, Tilburg, Geldrop en Eindhoven, zijn reeds gearresteerd evenals een groothandelaar uit het Belgische Vliersvelen. De arrestatie van een veearts, die meehield in het complot, kan elk moment worden verwacht.

De douane kwam dinsdagavond laat de smokkelbende op het spoor toen bij Kessenich een Nederlandse vrachtwagen werd aangehouden, volgeladen met kippen. Vanwege de heersende pseudo-voorgeliep is sinds enige tijd evenwel een

Documentatie

Het onderzoek leverde tot nu toe de volgende gegevens op. De Nederlanders hebben een overeenkomst gesloten met een Belgische kippengrossier in Vliersvelen, die hun documenten leverde, die van de gesmokkelde Nederlandse kippen Belgische kippen maakten. Bij het complot is ook een Belgische dierenarts betrokken die op zijn beurt weer documenten leverde met een gezondheidsverklaring voor het pluimvee.

L. M. G. Lagro

M. G. J. Groneschild

Maastricht
Boemendalstraat 19, Vaals
hebben de eer U kennis te geven van hun voor-
genomen huwelijk, waarvan de inzegening zal
plaatshebben op zaterdag 16 januari 1971 in de
kapel van het St.-Annadalziekenhuis Maastricht
om 11.30 uur.

Afres van de dag: Chateau Neer-Canne

Receptie van 15-17 uur.

Toekomstig adres: Vondelstraat 12A, Beek (L.)

Op woensdag 20 januari a.s. hopen onze lieve ouders

de heer P. J. Franssen

en mevrouw B. H. Franssen-Vluggen

hun 50-jarig huwelijksfeest te vieren.

De bruidsgenote werd geboren op 19 september 1892 te
Gulpen en de bruid op 5 juni 1898 te Mechelen-Wittem.
Uit hun huwelijk kwamen 6 kinderen en 19 kleinkinderen.
Op 20 januari zal een H. Mis uit dankbaarheid worden
opgedragen in de parochiekerk van Onze Lieve Vrouw van
Aldjiddurende Bijstand.

Dat zij nog vele jaren in goede gezondheid in ons midden
mogen blijven is de wens van

hun kinderen en kleinkinderen

Vakenburg, januari 1971

Neerhem 40

Afres van de dag: Hotel Riche, Neerhem 26.

Receptie van 17 tot 19 uur.

† God de Almachtige heeft het behaagd plotseling tot
Zich te nemen, voorzien van het H. Sacrament der zieken,
op de leeftijd van 26 jaar onze lieve zoon, broer, schoon-
broer, oom en neef

Herman Schrijen

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielernst.

De bedroefde familie:
Heerlen: S. W. J. Schrijen
Voerendaal: M. H. R. Schrijen-Lippertz
Geleen: Pierre Schrijen
Tonny Schrijen-Speetjens en kinderen
Lou Schrijen
Marie-José Schrijen-Hoppers
Heerlen: Irene Schrijen-Schins
Heerlen: Harry Schrijen
Riet Schrijen-Vellen en kind
Heerlen: Marestien Schrijen
Heerlen: Francis Groneschild-Schrijen
Jo Groneschild

Heerlen, 12 januari 1971

Bekerveld 32

De uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal
plaats hebben op zaterdag 16 januari a.s. om 10.30 uur
in de parochiekerk van de H. Moeder Anna, Bekerveld-Heerlen.

Gelegenheid tot condoleren van 10.00 tot 10.30 uur in
het portaal van de kerk.

Avondmis vrijdag a.s. om 18.30 uur in voornoemde
kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieve
deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Wilhelmus Cörvers

weduwnaar van

LEONIE MARIA VAN HUREN

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielernst.

Familie Cörvers
Familie Huren

Heerlen, 11 januari 1971

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis,
zal plaatsvinden op vrijdag 15 januari a.s. om
10.30 uur in de parochiekerk van de H. Gerardus te Hek-
senberg-Heerlen. Bijeenkomst Hindestraat 11 Heksen-
berg-Heerlen om 9.30 uur, alwaar gelegenheid tot
condoleren.

† Het heeft de Almachtige God behaagd heden tot
Zich te nemen, in de verpleegkliniek te Heerlen,
in de ouderdom van 93 jaar, voorzien van de H. Sa-
cramenten der zieken onze beminde tante

Anna Maria Katharina Meys

echtgenote van wijlen

JOHANNES CUNIBERTUS MERTENS

Uit aller naam:

Familie Meys
Familie Mertens

Voerendaal, 13 januari 1971

Bongerd 9

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de be-
grafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 16 januari a.s.
om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Vrouw van
Aldjiddurende Bijstand te Kunrade. Bijeenkomst in het
Credozaal van voornoemde kerk, alwaar gelegen-
heid tot condoleren vanaf 10.30 uur.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de
begravningsvereniging Voerendaal, Looierstraat. Bezoek
van 18.00 tot 19.00 uur.

Enige en algemene kennisgeving

† Heden overleed na een kortstondige ziekte, voor-
zien van het sacrament der zieken in het St.
Gregoriusziekenhuis te Brunssum, in de ouderdom
van 79 jaren, onze lieve vader, behuwdvader, opa,
broer, behuwdbroer, oom en neef

Johan Heinrich Ruijters

weduwnaar van

CAROLINA DAELMANS

De bedroefde familie:

Merkelbeek: J. M. C. Babinski-Ruijters
Heerlen: J. G. Ruijters
Heerlen: H. Ruijters-Rosenau en kind
Familie Ruijters
Familie Daelmans

Merkelbeek, 11 januari 1971.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis
zal plaats hebben op zaterdag 16 januari a.s. om 11
uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Mer-
kelbeek. Bijeenkomst om 10.30 uur. Plein 10 te
Merkelbeek, alwaar condoleren vanaf 10.30 uur.

Bezoeken rouwkapel St. Gregoriusziekenhuis te
Brunssum van 11.00-12.00 uur en van 17.30-18.30 uur.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn lieve man

Jacob Gerard Jonker

echtgenoot van

MARIA GERTRUDIS TOONEN

zal gehouden worden op zondag 17 januari 1971 om
9.30 uur in de parochiekerk van de H. Joseph te Ubach
over Worms.

M. G. Jonker-Toonen
Familie Jonker
Familie Toonen

Ubach over Worms, januari 1971

† Diep bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor
wat zij voor ons geweest is, is heden van ons heen-
gegaan, gesterkt door het H. Sacrament der zieken, in
de leeftijd van 77 jaar, mijn innigstgeliefde echtgenote,
onze zorgzame moeder, behuwdmoeder, grootmoeder,
overgrootmoeder, behuwdzuster en tante

Maria Catharina Bouts

echtgenote van

HUBERTUS VERHEIJEN

Gedenkt haar in uw gebed.

Urmord: H. Verheijen
Geleen: M. M. Visser-Verheijen
J. R. Visser

Geleen: Pr. Brocardus - Verheijen o.e.d.
Urmord: H. W. Luiten-Verheijen
A. Luiten en kinderen
Meeswijk (Big.): A. M. Klingels-Verheijen
P. J. Klingels en kinderen

Familie Bouts
Familie Verheijen

Urmord, 12 januari 1971

Beekstraat 4

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben op
zaterdag 16 januari a.s. om 10.30 uur in de parochie-
kerk van St.-Martinus te Urmord, waarna de begrafenis
zal plaatshebben op het R.K. kerkhof aldaar. Bij-
eenkomst in de hal van voornoemde kerk, alwaar ge-
legenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur.

Tot intentie van de overledene zal een avondmis worden
opgedragen vrijdag a.s. om 19.00 uur in boven-
genoemde kerk.

Gelegenheid tot bezoek: rouwkapel ziekenhuis Sittard,
dagelijks van 11.00 tot 12.00 uur en van 14.30 tot 15.30
uur.

Algemene kennisgeving

† Tot onze diepe droefheid overleed heden vrij plot-
seling, voorzien van het H. Sacrament der zieken, op
de leeftijd van 82 jaar, onze lieve moeder, behuwd-
groot- en overgrootmoeder, behuwdzuster, tante en
nicht

Wilhelmina van Noort

echtgenote van wijlen

ADRIANUS CORNELIS PONSEN

Wij vragen een aandachtig gebed voor haar zielernst.

G. Ponsen
M. Ponsen-Meers en kinderen
W. Ponsen
A. Ponsen-Duckers
kinderen en kleinkinderen
R. Ponsen
M. Ponsen-Brinkman,
kinderen en kleinkind
Familie Ponsen

Kerkrade, 13 januari 1971

Hoog Anstel, kamer 5

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zater-
dag 16 januari a.s. om 10 uur in de kapel van de
Lückerheidkliniek te Chevremont-Kerkrade, waarna
begrafenis op de begraafplaats te Chevremont. Bijeen-
komst, condolatiekamer Mortuarium Lückerheidklinik,
alwaar vanaf 9.40 uur, gelegenheid tot condoleren.

De overledene ligt opgebaard in het Mortuarium van de
Lückerheidkliniek. Bezoeken van 18.00 tot 19.30
uur.

† Tot onze diepe droefheid overleed heden, voorzien
van het H. Sacrament, mijn dierbare man, onze
lieve vader en opa

Frans Hertog

echtgenoot van

EVA PETRONELLA CAMPS

in de ouderdom van 75 jaar.

Epen: Mevr. E. P. Hertog-Camps
Heerlerheide: Dr. H. P. J. M. Hertog
M. J. A. A. Hertog-Kemps
Brunssum: Frank, Maureen en Anouk
Drs P. W. Hertog
M. S. Hertog-Renneberg
Wladimir en Olaf

Epen, 13 januari 1971

Camerig 20

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zater-
dag 16 januari a.s. in de parochiekerk van St. Pancra-
tius te Heerlen om 10.30 uur, waarna begrafenis op
het R.K. kerkhof te Heerlen. Gelegenheid tot condoleren
vanaf 10.15 uur in de kerk.

De door u getoonde belangstelling, bloemen en het
medeleven dat wij van u bij het overlijden van mijn
lieve man, onze vader, grootvader, broer, oom en
zwager mochten ondervinden werd door ons ten
zeerste op prijs gesteld.

De plechtige zeswekdienst zal plaats hebben op
zondag 17 januari 1971 om 17.30 uur in de parochiekerk
van het H. Hart van Jezus te Hoensbroek, Mariarade.

Mevr. G. Zelis-Schneider x
kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek, januari 1971

Emmastraat 83.

Onze dank aan allen die belangstelling toonden bij de
begrafenis van

de heer

Jos J. C. van Waterschoot

De plechtige zeswekdienst zal gehouden worden op
zaterdag 16 januari om 10.30 uur in de parochiekerk
van de H. Mauritius te Schin op Geul.

Mevr. C. M. van Waterschoot-Lindenhof
kinderen en kleinkinderen

Voor de vele bliken van deelneming, ondervonden bij
het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare
echtgenoot en onze vader

Johan Hubert Arnold Gillissen

echtgenoot van

M. E. H. GILLISSEN-VAN DEN BOSCH

betuig ik aan allen mijn hartelijke dank.

M. E. H. Gillissen en kinderen

Abdissonbosch, januari 1971

Reeweg 62

De plechtige zeswekdienst zal gehouden worden op
zondag 17 januari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk
van de H. Bernadette te Abdissonbosch.

Beleefd verzocht deze te willen bijwonen.

De plechtige eerste jaardienst voor

Christiaan Broekmans

zal plaats vinden op zondag 17 januari 1971 om 18.00
uur (avondmis) in de dekenale kerk van St. Gregorius
te Brunssum.

A. M. H. Broekmans-van Esch
kinderen en kleinkinderen.

Brunssum, januari 1971

Henri Dunantstraat 183

SPECIALE ETALAGES

ZEER VOORDELIGE PRIJZEN

bij:

COIN DE CHAUSSURES N.V.

(voor h  el aparte damesschoenen)

ACHTER HET VLEESHUIS/HOEK ST.-AMORSPLEIN

MAASTRICHT

De eerste plechtige jaardienst voor mijn dierbare echtgenoot en pleegvader

Hubert Pluymaekers

zal gehouden worden op zondag 17 januari a.s. om 10 uur in de St.-Pancra-
tiuskerk te Heerlen.

Mevrouw Pluymaekers-Niemarkt
Hans

Heerlen, januari 1971

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare echtgenoot,
onze goede vader

Mathieu Offermans

zal gehouden worden op zondag 17 januari a.s. om 9 uur in de
parochiekerk van St. Joseph te Heerlerbaan - Heerlen.

Heerlen, januari 1971.

Mevrouw J. Offermans-Niemarkt
en kinderen

Heerlerbaan 221.

FAMILIEBERICHTEN

GEBOREN

Inge, dochter van P. Ni l-Niesten. Maastricht, Malberg-
plein 3 c.

HUWELIJKEN

Yvonne Stassen en Beb Beving. De inzegening vindt plaats
op heden donderdag 14 januari om 15 uur in de parochiekerk
van het Sacrament te Meerssen. Receptie van 19.30-20.30
uur in zaal Diex, Beekstraat 20, Meerssen.

Marjo Landerloo en Frans Spronck. De inzegening vindt
plaats op vrijdag 15 januari om 15 uur in de parochiekerk
van Sint Petrus Banden te Heer-Maastricht. Receptie van
19.00-20.00 uur. Adres van de dag: Pavillon, Akersteen-
weg 34, Heer-Maastricht. Receptie van 18.30-20.00 uur.
Toek. adres: Heistraat 9, Cadier en Keer

Yvonne Ravesteijn en Wim Schoonwater. De inzegening
vindt plaats op zaterdag 16 januari om 11 uur in de H. Pe-
truskerk te St.-Pieter Maastricht. Adres van de dag: Soos
68, Pastoor Kribsweg 14, St. Pieter. Receptie van 18.30-20.00
uur. Toek. adres: Mergelweg 96.

Loes Lengs en Peter Houben. De inzegening vindt plaats
op zaterdag 16 januari om 11 uur in de St. Antonius van
Padrukerk te Nazareth-Maastricht. Receptie van 18.00-19.30
uur. Hotel Old Hickory, Meerssemerweg 372, Maastricht.
Toek. adres: Viaductweg 35 d, Maastricht.

OVERLEDENEN

Lambertus Kools, oud 91 jaar, echtgenoot van wijlen Maria
Catharina Roky. Maastricht. Corresp.-adres: Peerbolte-
straat 3. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 15 jan-
uari om 15 uur in de rectoraatskerk van het H. Hart te
Maastricht.

Annetta Moebers, oud 85 jaar. Maastricht. Corresp.-adres:
Glacisweg 3. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag
15 januari om 10 uur in de parochiekerk van St.-Petrus te
St. Pieter te Maastricht.

Maria Anna Lambertina Nijsten, oud 71 jaar, echtgenote
van Hendrikus Mubertus Willems. Maastricht. Schelling-
ruwe 88 a. Corresp.-adres: Sint Annalaan 34 a. De uit-
vaartdienst vindt plaats op heden donderdag 14 januari om
11 uur in de parochiekerk van Malberg te Maastricht.

Jean Rademakers, oud 60 jaar. Maastricht. Sterreplein 20.
Corresp.-adres: Adelbert van Scharlaan 4 g. De uitvaart-
dienst vindt plaats op vrijdag 15 januari om 10.30 uur in de
parochiekerk van St.-Martinus te Wyck-Maastricht.

Pierre Houben, oud 62 jaar, echtgenoot van Elisabeth
Mercks. Maastricht. Voorzitter Tilmans van het
acti  comit  . De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 15 januari om 12 uur in de parochiekerk
van St.-Martinus te Wyck-Maastricht.

TV. of RADIO-APPARAAT defect? Bel 045-715484 en wij
komen direct. Aanleg en onder-
houd van t.v. antennes.
Radio- en TV-bedrijf H. van
Brummen en Zn., Op. Nas-
saulstraat 26, Heerlen. x

Net meisje 21 jr. zoekt leuke
VRIENDIN. Br. o. no. K 4402
L.D. Kerkrade.

TV REPARATIES binnen 24
uur tot 10 uur n.m. Fa. Cu-
vos. Annas, 32, Geleen. tel.
0494-7709. b.g. 0490-8484. x

Uw HOND of kat haaruit-
val? Lavita speciaal tegen
haaruitval, waarna: vaste
glanzende vacht en geen ha-
ren meer op kleren, tapij-
ten, meubels, etc. Verrij-
gung. Gratis folder met te-
vredenheidsbetuigingen. Ge-
co-Labor. Ottostr. 5, Venlo
04700-20212. x

MEEZANA voor uw kanarie
(en andere vogels) waarna:
meer en betere zang, vroete
lui, prima konditie. Meezana
werkt als verjongingskuur
en lust hij graag. Spoedig
zingt hij zijn mooiste lied.
Verkrijg via dierenzaken.
Gratis folder met tevreden-
heidsbetuigingen. Ge-co-La-
bor. Ottostr. 5 Venlo tel.
04700-20212. x

TV. of ANTENNE defect?
SYNCO komt direct. Aker-
straat 122, Hoensbroek. telef
045-214097. x

MEUBELS stofferen, 5 jaar
garantie! Uw meubels weer
als nieuw. Gemakkelijke be-
taling. Alle bekende nylon-
tapijten teg. concurr. prijzen.
Gratis leggen. Fa. Savels-
bergh. Markstraat 47 Ker-
krade. tel. 04445-2189. na 6
uur 7163. x

REPARATIE radio en t.v.
Van Stratum, Salmstraat 56,
Geleen. x

Deze klant van u

leest per dag

gemiddeld drie kwartier

in de krant, blijkt uit

het Nationaal

Dagblad Onderzoek.

Zo ziet u maar weer, geen ander reclame-
medium wordt zo intensief gelezen, als de
krant. Logisch want die
kunt u niet missen, geen dag.

lyce 69-6

Maison

Olieslagers

GALERIJ SMEDENSTR. 4

TEL. 04400

13472

MAASTRICHT

FOURURES

BALANSOPRUIMING

10-15% KORTING

OP ALLE NIET AFGEPRIJSTE

BONTARTIKELEN

Protest tegen verplaatsing van de markt



Terwijl normaal tijdens de markten in de Kerkstraat te Brunssum een gezellige drukte heerst, kan nu de markt verplaatst is, in deze straat bij wijze van spreke een kanon worden afgeschoten zonder iemand te raken.

BRUNSSUM, 14 jan. — Een actiecomité, samengesteld uit afvaardigingen van de Centrale verenigingen voor ambulante handel en belanghebbende middenstanders van Brunssum, heeft gisteren bij het Brunssumse gemeentebestuur geprotesteerd tegen de plotselinge verplaatsing van de markt van het Lindeplein naar het Koutenveld. Marktkooplieden en gevestigde middenstanders voelen zich hierdoor gedupeerd. Het actiecomité bood wethouder F. Janssen, die het gezelschap ontving, 103 handtekeningen aan van middenstanders, die zich niet akkoord wensten te verklaren met de maatregel van het gemeentebestuur.

De bezwaren van het actiecomité waren in eerste instantie gericht tegen het feit, dat het college van B. en W. de maatregel van kracht liet worden zonder vooraf overleg te hebben gepleegd met de ambulante handel en de gevestigde middenstand. Voorzitter Tilmans van het actiecomité: "Wij zijn niet in de gelegenheid geweest het publie

Postcommandant De Jong in hoger beroep

Centrale Raad luisterde vijf uur lang naar 'de opper'

Minister kwam te laat

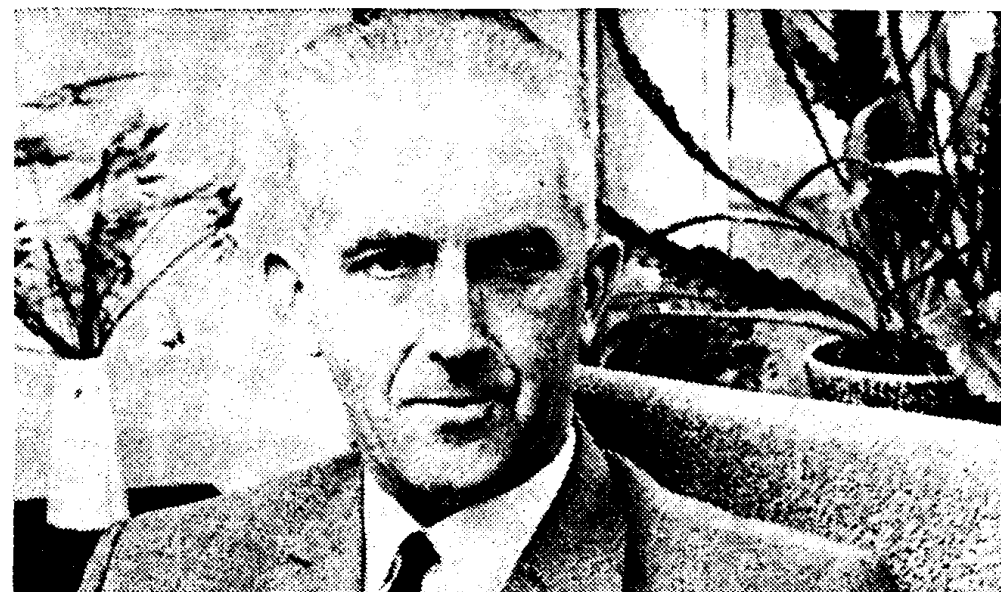
BRUNSSUM, 14 jan. — Een uur later dan gepland arriveerde gistermorgen minister W. den Toom van defensie met zijn chefs van staf op het vliegveld Zuid-Limburg. Oorzaak van het oponthoud was de dichtte mist in het westen van het land. De minister bracht een enkele uren durend werkbezoek aan het hoofdkwartier van Alfont in Brunssum. Tussen de besprekingen met de Alfont door bracht minister Den Toom kort bezoek aan de kazernes van de Mareschaussee in Brunssum. „Alleen maar uit interesse", liet de bewindsman de verrassende M.P.'s weten.

UTRECHT, 14 jan. — Vijf uur lang heeft opperwachtmeeester Nico de Jong (51) van het korps Rijkspolitie gisteren — nu en dan zeer fel — gepleit bij de Centrale Raad van Beroep in Utrecht om weer postcommandant van zijn woonplaats Herten te kunnen worden. Hij stond in beroep tegen de uitspraak van het ambtenarengerecht in Roermond van 15 oktober 1969. Toen willigde dat gerecht zijn eis om de ontheffing uit de functie van postcommandant en verplaatsing van Herten naar de rijkspolitieschool in Horn ongedaan te maken, niet in.

President mr. Nuyver en de beide leden van de Centrale Raad, mr. Groshede en mr. Schipper, luisterden gisteren aandachtig naar het betoog van de opperwachtmeeester. Tu-sendor af en toe eens vragend naar details gaf vooral president mr. Nuyver er blijk van het halve meter dikke dossier grondig te hebben bestudeerd. Namens de leiding van het korps rijkspolitie pleitte mr. E. Droogelever-Forstuijn uit Den Haag voor hardhavig van het gevraagde verplaatsingsbesluit.

De opper blijft ervan uitgaan dat hij de ontheffing en verplaatsing te danken heeft aan zijn optreden in de berucht geworden mestvalaffaire met de (in-

middels overleden rentmeester Van Cruaten in Herten. Daarna zijn tal van bezwaren over zijn dienstuitvoering en -opvatting in meestal op zichzelf nogal nietuutige zaken tegen hem ingebracht. Dat leidde er toe dat de officier van justitie in Roermond en de procureur-generaal in Den Bosch het vertrouwen in de politiemans als hulp-officier van justitie en executief politiebambenaar opzeden en dat de verhouding tussen de postcommandant in Herten en zijn districtcommandant majoor W. Huls-mans in Roermond ernstig werd verstoord. Algemeen inspecteur-generaal W. den Gast van het korps Rijkspolitie liet daarom op 28 oktober 1969 aan opper De Jong weten dat hij hem uit



zijn functie moest ontheffen en hem met een andere functie moest belasten. Opper De Jong kan nu, na ruim twee jaar onvermoeid vechten en procederen, daarin nog niet berusten. „Die ontheffing en verplaatsing waren een maat-stroom van roekeloosheid. Er is een wonder van papier achter mijn rug om bijeen gebracht om mij en mijn gezin — uiteindelijk door ongeluk uit de politie-dienst — ten gronde te richten". Hij maakte er gewag van door de verplaatsing al zeshonderd gulden aan inkomsten te hebben gedeerd.

Gedetailleerd

Opper De Jong ontzenuwde gisteren minstens de fouten die men in zijn optreden heeft ontdekt. Hij weerlegde ook gedetailleerd de bezwaren die uit vroegere affaires — belediging, uit roddel, smaad, optreden bij ongelukken, eigenhandig rapporteren aan autoriteiten, hulp aan verdachten en hulp bij het opstellen van een gratieverzoek tegen hem zijn ingebracht. Daarbij voelde hij zich onnauw riet alleen. „In de geest staan duizenden collega's naast me. Voor mij zijn al tal van collega's afgegaan in een sfeer van vrees voor het verdorven boekje. Zo heeft dat nu eenmaal in kringen van mijn soort. Ik kan u de namen noemen", zei de opper.

President mr. Nuyver maakte geen haast met de behandeling gisteren. „U krijgt de tijd om alles te zeggen", antwoordde hij op een vraag van de opper tussendoor of het niet te lang duurt. „We kunnen ook wel even onderbreken voor

Vergadering PPR Limburg

SITTARD, 14 jan. — Het gewest Limburg van de Politieke Partij Radikalen vergaderde zaterdagochtend in de zaal van Don Kieslot te Sittard. Op deze bijeenkomst, die om 10 uur begint, wordt de Limburgse lijst voor de kamervolkstening samengesteld. De leden zijn vooraf reeds in de gelegenheid gesteld een voorkeurslijst in te dienen. Mede aan de hand hiervan wordt de definitieve samenstelling bepaald. Ook wordt gediscussieerd over het kernprogramma.

Woningbouw in Venlo muurvast

(Van onze verslaggever)

VENLO, 14 jan. — Burgemeester drs. Th. Gijzen van Venlo vestert over enkele jaren een totale inlotring over enkele jaren in zijn stad, als Venlo er niet snel in slaagt een voorraad aan te leggen van direct beschikbare bouwterreinen voor minstens 1250 tot 1500 nieuwe woningen. De reservoort zou als een ijzeren voorraad op peil moeten worden gehouden.

De burgemeester liet zich bijzonder pessimistisch uit over de ontwikkeling van de woningbouw tijdens zijn gisteravond uitgesproken nieuwjaarsrede. De mogelijkheden om op korte termijn bouwgrond voor grote woningcomplexen te krijgen, zijn op het ogenblik zeer beperkt.

voor de bouw van een stadskantoor, politiebureau en nieuwe brandweerka-verne te komen.

• Groei

Venlo is inmiddels de enige van de vier grootste Limburgse plaatsen die afgelopen jaar een bevolkingsgroei heeft gekend. Het aantal inwoners steeg met 385 tot 63.079. In '69 was de groei 150 inwoners. Opvallend is dat onder de 385 nieuwe Venlonaren slechts 42 vrouwen waren.

(ADVERTENTIE)



Blik en wikkel
dragen de merknaam
HACKS
de engelse hoestbonbon
bij apotheker en drogist.

• „Moeilijke operatie"

Het aantal geregistreerde woningzoekenden liep afgelopen jaar op van 2500 tot 3329, een stijging van 33 procent. In het district Roermond van de Boerenleenbank van de kraak op professionele wijze is aangepakt.

Gisterochtend werden door de groep Eijnden, van de Rijkspolitie, de technische recherche uit Roermond, de districtrecherche uit Maastricht en spoorhandenouder Somers uit Mestreen verschillende sporen rond het bankgebouw van de bank. Er werd onder meer een explosieve stof gevonden, waarmee waarschijnlijk de explosieven tegen de bank zijn geplakt. Verder werd nog een aantal schokken gevonden op een paar honderd meter van de bank. De recherche heeft echter nog geen aanwijzingen kunnen vinden dat deze van de daders kunnen zijn. De politie heeft verder gipsafdrukken gemaakt van voetsporen die in de tuin achter het gebouw werden gevonden.

Zesde dies natalis van NUL in Momus

MAASTRICHT, 14 jan. — Woensdag 3 februari zal de Narrrenuniversiteit Limburg (NUL) haar zesde dies natalis vieren met een zitting in de Momus aan het Vrijthof te Maastricht. Het programma vermeldt, naast het „insprekingspraatje" van de „magische rector", onder andere het doctoraal examen van de heer Rooijackers uit Meijel, de doctors-promotie van de heer Thei Bovens uit Maastricht, de benoeming van député G. Heilgers uit Heerlen tot curator en de installatie van professor doctor Pierre Cnops uit Maastricht als alternatieve vice-rector. De plechtige openingssitting in verband met deze viering begint om zeven uur en vier maal elf minuten.

Team

Adjutant Pothof van de groep Eijnden, zei dat geen aanwijzingen zijn gevonden die wijzen op een bepaald inbrekers-team. Hij nam wel aan dat de kraakzeper is door meer dan één persoon. De daders verschaften zich toegang tot het bankgebouw door het inslaan van een zogenoemde slagvast ruit. De gang waarin de kluis staat lag gistermorgen bedekt met een enorme stoflaag, afkomstig waarschijnlijk van de explosie. Kasser E. Ronckers van de Boerenleenbank uit Mheer wilde zich gisteren niet uitlaten over het totaalbedrag dat nog in de kluis zit. Hij zei dat dit niet na te gaan was. Tot gisteravond laat zijn deskundigen van Lips bezig geweest om de kluis open te krijgen. Vandaag wordt het onderzoek voortgezet.

IN GESPREK

Deze rubriek wil iedere lezer van het Limburgs Dagblad de kans geven met de redactie en met de andere lezers IN GESPREK te komen. Het gesprek kan zich uitstreken over belangrijke problemen, maar natuurlijk ook over de kleine problemen en gebeurtenissen van alledag. Dat U het niet met onze opvattingen eens hoeft te zijn, spreekt vanzelf.

Bisschopskeuze en inspraak

Vandaag publiceren wij de visie van Pastoor-deken J. Th. Joosten van Echt op „de bisschopskeuze". Deken Joosten behoorde tot degenen die door de redactie werden uitgenodigd aan mening hierover te geven in onze rubriek „In Gesprek". Zijn waardevolle bijdrage kon echter niet tijdig genoeg binnen komen voor de pagina, die wij op woensdag, 13 januari, beschikbaar stelden voor de discussie over dit actuele onderwerp.



VAN PROFIEL TOT VERDERE INSpraak

In zijn afscheidsbrief schrijft Mar. Moors: „De benoeming van een Bisschop blijft behouden aan Z. H. de Paus. Wel heeft ons Kathedraal Kapittel het recht drie kandidaten voor te dragen".

Zoals ook werd gememoreerd op de pagina, welke het Limburgs Dagblad opschreef, hebben de andere Nederlandse Bisschoppen weer inspraak op deze inspraak en daarna worden over de kandidaten zorgvuldige informatie ingewonnen voordat de Congregatie van de Bisschoppen een van de kandidaten ter benoeming voordraagt aan de Paus.

Er is dus reeds werkelijke inspraak van diocesen en kerkprovincie. Deze inspraak wil men verrijken. Om zichzelf zeker te zijn wordt volkomen begrijpelijk en waardevol. Een misverstand zou echter bij voortbaat moeten voorkomen worden. M.i. doet namelijk reële inspraak niets af aan het recht en de verantwoordelijkheid van degenen die het uiteindelijk beslissingsrecht toekomt. Als de Paus dus een ander beoogt dan door inspraak werd voorgesteld, mag men niet zorder meer zeggen: Er is niet inspraak geweest. Het recht is er. Men moet n.l. veronderstellen dat de Paus na gewetensvol overleg tot die andere conclusie is gekomen. Kwade trouw — om het maar eens hard te zeggen — mag niet verondersteld worden, maar zou bewezen moeten worden.

INSpraak, MAAR HOE?

De Rotterdamse inspraak begon met wat heel deftig „profiel" genoemd wordt. De methode langs welke men tot het profiel van de nieuwe Bisschop te komen zou, was die van een „soort publieke en algemene enquête". Dit lijkt heel wat. Maar er zijn vragen te stellen: bijvoorbeeld hadden de „Jekenaars" voldoende weten van wat ze moesten vaken? Biedt een enquête, welke in snel tempo — als het ware op kommando — wordt ingevuld, enige zekerheid dat werkelijk VERANTWOORDE meningen worden aangedragen?

Onder moet ik denken aan die pred-„als de Paus niet met zijn kerkvolk tot het formulier doorworsteld het ver-zuchte (luidlof) „U ziet, beste mensen, onze nieuwe Bisschop zal een schamp met vijf totien moeten zijn en bovendien nog herder ook". Van zo'n profiel kun je niet alles maken. De nieuw-benoemde Bisschop Simonis paste er niet in — zegt men — maar „De Gelderlander" toonde — waar-schijnlijk met evenveel recht — aan, dat hij er best in paste!

Dus geen profiel? In ieder geval, wanneer men een ver-wachtingspatroon aangaande de nieu-we Bisschop wil borduren, laat hen dan gebeuren door een eer, competente groep personen, die oordeelen vanuit een diepe geloofsvisie op het Bis-schopsambt EN vanuit een heldere kijk op de moeilijke situatie van de Kerk, ook in ons bisdom.

In dit verband lijkt mij het antwoord van pastoor Van Well op een der vragen van de L.D.-interviewer toch weinig gelukkig. Kort geformuleerd zegt hij: „Het privé-geloofsleven van de Bisschop is zijn eigen opvattingen, zijn eigenlijk „interessa". Ik geloof, dat we hiermee midden in de kwestie zitten.

WAT IS EEN BISSCHOP?

Mag ik daar enkele gedachten over neerschrijven? De bisschop is geroepen en gezonden. „Zoals de Vader mij heeft gezonden, zo zend ik U", zegt de Heer. De Bisschop is de officiële verkondiger van Gods woord en Blijde Boodschap. In de kracht van de Heilige Geest moet hij de mensen tot geloof oproepen en het reeds aanwettig geloof telkens weer verhelderen en sterken. Hij is de verkondiger van het Christusgeheim en van de geestelijke rijkdommen ons in de Heer gegeven. Daarvoor moet hij door zijn getuigenis en zijn eigenlijk „interessa". Ik geloof, dat we hiermee midden in de kwestie zitten.

De bisschop bezit de volheid van het wijsdamsambt. Derhalve is hij — samen met zijn priestercollegie — uitdeler van Gods Geheimnisgeving en wijsdamsambt. Hij leidt heel bij-zonder de priester. Hij viert de eucharistie voor heel het Godsvolk en probeert allen, die de Heer hem geven wilt, tot bewuste en actieve gemeenschap in geloof en liefde samen te voegen en te bewaren tot groei van het Godsvolk in deze wereld en tot heil van allen. De bisschop is bestuurder en herder. Hij is denaar midden onder herder die voorop, maar tegelijk de Hij zal ieder zijn verantwoordelijkheid laten en de leken inspireren en stimuleren om krachtens eigen bekwaamheden en talenten kerk en wereld te dienen, zoals de Paus dat reeds zijn mannen inhamerde. De bisschop heeft daarbij een EIGEN VERANTWOORDELIJKHEID — die niemand van hem kan overnemen — maar die hij zal uitoefenen ook in luisteren, samen-spreken en delegeren. Hij is allereerst dienaar van de Heer en vóór allen. Hij staat in collegiaal overleg met zijn medebisschoppen en onder gezagvolle leiding van hem, die de Heer als hoogste herder over zijn kerk heeft gesteld.

Dit alles vraagt heel zijn persoon. De Heer heeft hem existentieel en voorgoed betrokken in Zijn eeuwig priesterstadium. Hij moet Herder zijn van het Godsvolk in zijn bisdom, naar het hart van de Heer. Zijn woord moet Gods bedoelingen uitdrukken met ons, nu, in deze tijd. Zijn hart moet — naar Paulus' woord — de bekommering om alle kerken in zich dragen en openstaan voor allen. Zijn totale bestaan hoort aan Christus en Zijn bruid, de kerk.

Zonder twiifel zal men... aan bepaalde organen... vies vragen. Dat is... wij ons daarbij bewa... hetgeen ons feitelijk... advies, raad, inspra... beslissing.

Duidelijk is het, dat... gaan om werkelijke... groepen, die verpant... voel hebben en... taak van de Bisschop... problemen van... men daarbij onder... tholiek in de gelede... om zijn beslissingen... mulieren, best... wie kan al deze... ververst?

Een manier van... ieder van ons open. De... gebede bijvoorbeeld... Apotekeuze in de... was in Jeruzalem... veer 120 personeer... stond op... de college van de... leggevallen. Er... twaalfde. Apostel... een man zijn, die... intimi van de Heer... men met de ander... ge moeten worden... van de Heer.

De vergadering... voor. Dat zal rek... spreken zijn gewo... de stilte voor het... die aller harten... te bezetten in d... tlaad". De... om een nieuw... dat menselijk... van de Heer.

als het ware volkomen... trouwen aan de Heer... want „Toen Iet men... lot viel op Mattias". Na alle inspraak en... zal het gebed van... Roermond, zo... uiteindelijk is de Bisschop... ne door de Heer (en... opvolger, die men ons... Het Bisschopsambt... rie van ons geloof... zijn Bisschop even... begenadiging door de Heer... de Kerk van Roermond... bouwen tot volk van God... Christus en timmel... Geest.

In gelovige gehoorzaam... bereidheid tot volledige... op onze post — zullen wij... Bisschop hebben te aanva...

ECHT J. Th. Joosten
pastoor-deken

Woningen Trecbeek

In de raadsvergadering van... sloten b. en w. van... van de raad van H... van Trecbeek de... april 1969 na te... heeven te betalen... aantonen, dat hun... baar was in de... Wat onder... staan, kwam t... ring — vooral... in de raad werd... over het uitvoer... onderhoudswerkzaam... onder maken van... woningen zijn dus... onderhoud is niet... Het blijft een on... en niet alleen voor... Trecbeek — dat... moet betaten over... rende welke de... was (anders heeft... ziet men een sch... zakelijke onderhou... (achterstallige onderhou... den).

Op deze manier... verhuurder geen... en de huurder... verplichtingen na... wordt de hoogste... huurcontract (welke... plichtingen van de... worden omschreven... der weet waar bil... TREEBEEK

H. J. van Berghem

Raffinaderij II

Steeds meer krijgt de... industrie de overhand... stoel zitten van de... democratisch te zijn... dat de industrie m... verschaft dan de... lang niet meer het... moner „economische... echter niet altijd... met behalven van... kan beter spreken... Wat: werkelijk... vraag of de belaste... bevolking niet met... te zittent: strepp... lichtverontreinig... voor, mij zeer de... kan bepalen of er... moet komen of n... moet niet het D.S.M.-... zijn maar het algem... de rest als men h... ging heeft, moet... rekenen uitbreid... zelf. Hier is nog m... gerept.

SITTARD J. P. M. Frusch

Plofkrakers kregen in Mheer kluis niet open

MHEER-BANHOLT, 14 jan. — Gister-nacht is een poging om de kluis van de Boerenleenbank van Mheer-Banholt met explosieven te forceren mislukt. De deur die door de explosie in het veilig-

heidslot is gevallen, kon gisteren nog niet worden geopend. Voor zover be-kend wordt niets vermist uit het ge-bouw. Mede door het feit dat van ex-plosieven gebruik is gemaakt en uit het

(ADVERTENTIE)



IGLO

korting op SPINAZIE

30¢

op 900 gr. pak
van ~~1.89~~ 1.59
voor 1.

25¢

op 750 gr. pak
van ~~1.59~~ 1.34
voor 1.

ISP 1101.116.106

DE SPAR IS MODERN

JE KUNT ER letterlijk ALLES KOPEN

WEEKREKLAME

2 grote potten
APPELMOES 138 nu **119**

Griekse literblik halve
PERZIKEN 138 nu **119**

1/2 liter Winner
KOFFIEMELK 86 nu **78**

12 halve liters
TILBURY BIER nu **575**
excl. statiegeld

Blik Unox
GROENTESOEP 98 nu **75**

Emmertje
FRITESSAUS 171 nu **139**

UIT ONZE DIEPVRIESAFDELING:

braadhaan
per kilo **285**
1050 gram en zwaarder

boerenkool
450 gram **79**

UIT ONZE ZUIVELAFDELING:

literfles
promel **65**
vetarm-eiwitrijk
goudse jonge
kaas 500 gram **249**

UIT ONZE BROOD-BANKETAFDELING:

kersentaart
per stuk 305 nu **250**

6 stuks roomboter-
pistolets 82 nu **69**

UIT ONZE NON-FOODAFDELING:

straatbezem per stuk 234 nu **198**
wasverzachter 2 liter 300 nu **245**

Roi vanille
⬆ **PRINCE FOURRE** 98 nu **79**

3 stuks
MARS 120 nu **98**

Pak 250 gr. roodmerk
⬆ **PASHA-KOFFIE** 216 nu **198**

Pak Parein
COUCQUE BASTOGNE 128 nu **109**

Literblik
⬆ **BAMI-NASI GORENG** 195 nu **175**

Literfles
⬆ **SINAS** 75 nu **65**

Literblik
DOPERWTEN met hele **119**
WORTEL TJES 125 nu

2 blikken
⬆ **WITTE BONEN** 106 nu **98**
in tomatensaus

Blik 400 gram
⬆ **MAKREEL** 85 nu **79**
in tomatensaus

225 gram Gelderse
ROOKWORST 107 nu **98**
vacuum verpakt

Flacon Mirelle
⬆ **SHAMPOO** nu **119**
creme olie denne

UIT ONZE VLEESAFDELING:

Halskoteletten 500 gram **298**
Rundergehakt 500 gram **275**
Cervelaatworst 150 gram **89**
Gebakken pastei 100 gram **55**

UIT ONZE GROENTE-FRUITAFDELING:

Vast blank
WITLOF eerste kwaliteit, halve kilo **85**
KASSLA per krop **37**
Nieuwe oogst
JAFFA SINAASAPPELS 10 stuks **129**
JAFFA CITROENEN 5 stuks **89**
JAFFA GRAPE FRUIT 3 stuks **75**



deze advertentie is geldig t/m susteren
verse producten geldig 14-15-16 januari

KOPEN BIJ DE SPAR IS SPAREN BIJ DE KOOP. NU MEER DAN OOI!

TE KOOP AANGEB

Partij T.V.'s v.a. f 50,-, tie-
tallen als nu voor f 250,-
Pa. van Voorst, Ganzeweg
no. 48, Heerlerheide, tel. 6
no. 213879.

Wij geven de hoogste pri-
ze voor uw OUDE MEUBEL-
en aankoop van nieuw
Grote voorraad slaapkam-
ermeubels, bureau's, bu-
ro's, maten bankstellen, 1-2-
3-zits; oudhout, kasten
t.m. 320 cm; losse chie-
schroonstelen en tafels, ke-
kenkasten, Giesen Meubelen
Annastraat 46, Geleen, tel.
0449-3149. Betaling in over-
leg.

AARDAPPELS te k. blin-
con. frite. af boerderij
a Campo, Groeneweg
Merkebeek.

Gebruikte TV's prima in ge-
de vanaf f 95,-. Ook te
voor de sloop tegen een
aannemelijke prijs. Van Sop-
tum, Salmstr. 36, Geleen.
TELEVISIES vanaf f 65,-
spelend. Reeds voor f 235,-
allern. volautom. mod. Va-
gar, en inruil mog. Handels-
ondern. Geel, Grasbroek-
weg 23, Heerlen, tel. 6
no. 713760.

Alle soorten vloerbedek-
GRATIS en vakkundig ge-
legd. J. Miechielsen, Albe-
Cuyperstr. 87, tel. 717888.

Partij nye TV's, grootbed-
alle zenders, nu f 398,-
Pa. v. Voorst, Ganzeweg
H. Heide, tel. 045-213879.

100 tot 200 gulden voor uw
OUDE BANKSTEL, bij aan-
koop van een nieuwe. Grote
voorraad - klassiek - oud-
hout - Windsor - dralon, met
met franjes - kunstleer met
losse kussens op draagwiel.
Giesen, Meubel en Woning-
textiel, Annastr. 46, Geleen,
tel. 0449-3149. Betaling in
overleg, 6, 12, 18 mnd.

Te k. HETELUCHTKANON-
NEN, geruisloos en reukloos
40.000 cal. v.a. f 580. Dams-
machine imp., Kampweg 11
en 37a, tel. 04408-316 en 76.

VERS VLEES voor uw diep-
vries tegen speciale prijzen.
Alles vakkundig verpakt en
eerste kwaliteit. Cash en
Carry Slagterij Jac. Naeben
koopcentrum, Kouvenderstr.
no. 37, Hoesbroek.

BANKSTELLEN, de met
coll. in dralon, stof en sta-
beel, goedk. inr. en gemak-
het. Kock, Kampstr. 63, Lin-
denheuvel-Geleen, tel. 3112.

LADDERS te k. in alle ma-
ten voor de heit v.d. prijs
St. Alexweg, woonwag-
kamp Heerlen.

Meubels of eerder. Waaron-
nieuwe kopen? Laat uw
meubels als nieuw vakkun-
dig STOFFEREN, 6 stoelen
f 85, bankstel f 150. Levering
door het Zuiden. Gulper-
Varenbeukerweg 19, Heerle-
heide, tel. 045-251674.

Voor ghr. NAAMMACHINE-
s uw adres Pfaff, Emmapl.
Heerlen. Met garantie en
evt. gespreide betaling.

PHILBEIONPALEN en pite-
ten v. gar. schuttingen en
Uitgew. grint- en kleure-
bontegels, trapredes, afzet-
eringspaal, enz. P. Nierke
en Zn., Koebroek 68, Lin-
denheuvel-Geleen, tel. 3112.

Reeds vanaf f 15,- per
maand kunt u in het bezit
zijn van een PIANO. Pian-
handel Laven, Geerstr. 46,
Heerlen tel. 714054.

GEVELKACHELS, gevel-
chels ha-ha let op f 200,-
korting op onze gevelkachels.
Wist U dat dit grossier-
zen zijn. Wij verkopen ook
aan handelaars, sla nu uw
slag, koop nu uw gevelkachels
voor grote en kleine vertin-
ken in voorraad, erkend in-
stallateur, levering, doordat
beel Zuid-Limb. De Huis-
houdbeurs Kerkstraat 111
Brunssum (t.o. Suren),
252956.

OLIEHAARDEN en keulen
bijzetskachels spotprijzen.
model, in voorraad inr. Pri-
zen tot f 200,-. Prijzen va-
f 185,- alle kachels 2 tr. gar.
Wij zijn erkend installateur.
De Huisshoudbeurs Kerk-
straat 111 Brunssum tel.
252956.

GASHAARDEN en kachel-
chels nu voor uw oude olie-
of kolenhaard f 200,-. 100
modellen in voorr. Faner,
Dru, Etna, Bocal, Benra-
enz. Erkend installateur, er-
ke prijzen moet u weten.
U wilt het niet maar
een prijs zijn. Giesen Me-
prijzen. Wij verkopen ook
apparaten geven wij 2 jaar
garantie. Ook in termijn.
De Huisshoudbeurs, Kerk-
straat 111 (t.o. Suren),
Brunssum, tel. 252956.

Te koop GASFORNUIS en
pits kookplaat i.z.g.st. met
gar. spotprijs. De Huisshou-
beurs Kerkstraat 111 Brun-
sum, tel. 252956.

AARDAPPELS te k. kle-
bintjes 15 ct. per kg. f
Vaessen, Oudestr. 6, naar
Hotel Schikan, Amsternade,
tel. 1785.

Te k. k. AUTOGARAGES
290,-. Alle str. hokken en
keten, schafwagens, bung-
lows, enz. Caravanverhuur
Houtbouw Ubachs, Kerk-
de-West.

Antieke KOPERWAREN
rechtstreeks uit het Midden
Oosten. Levering alleen aan
handelaars. Haas & Co.,
Middellandstraat 11, Rotter-
dam, telefoon 010-23.98.40.

5 stuks BARKRUKKEN te k.
f 175,-. Kouvenderstr. 19,
Hoesbroek.

Te k. hoge KINDERWAGEN
i.z.g.st. kl. zwart en sportwe-
gen, v.d. Vennestr. 2, Kerk-
rade.

Te k. moderne KINDERWA-
GEN, geheel uitneembaar.
Kleikolenweg 75, Nieuwe-
hagen, tel. 5071.

4 in 1, st. verkerende olie-
gestookte LUCHTVERHIT-
TERS, cap. 25.000 kcal h.
f 500,-. Technisch Bureau
Jos Smeets N.V., luchtver-
warming en airconditioning
Mauritlaan 114, Geleen, tel.
04494-387.

Te k. smeedijzeren WIEG
f 125,-. Kouvenderstr. 19,
Hoesbroek.

Te k. a. 4-delige JEUGDEN-
CYCLOPEDIE, merk Succes-
pas nieuw. Te bevr. Glad-
lenstr. 109, Kerkrade-West.

HOLLANDIA HEERLEN

Zondag om 4-6.15 en 8.30 u. • Overige dagen van 2 u. af doorl.

WEGENS DE ENORME TOELOOP
PROLONGEREN WIJ

2e WEEK

EEN DOLVERMAKELIJKE SEXFILM

die vrijmoedig de draak steekt met
de seksuele voorlichting!

SNOEZEPOES

of HOE VERTEL IK DAT
MIJN DOCHTER?



EEN
ONGEKEND
SUCCES

10 WEKEN AMSTERDAM
9 WEKEN ROTTERDAM
2e WEEK HEERLEN

EASTMANCOLOR

Regie: ALFRED VOHRER • Muziek: HANS MARTIN MAJEWSKI • EUROFILM

De doldwaze geschiedenis van een
vader, die niet wist hoe hij zijn dochter
moest voorlichten

ROKEN TOEGESTAAN

ZATERDAG
OM 11 UUR NACHTVOORST.

Een zeer realistische Zweedse sexfilm

IK... EEN MANNEQUIN

Is mannequin een gevaarlijk beroep
voor een meisje van 17.

ZONDAG OM 2 UUR

FAMILIE-MATINEE

Nieuwe sensationele avonturen van
de legendarische held

HET MASKER VAN ZORRO

Fel als een tijger, lenig als een pan-
ter, vechtend als een duivel.

PASSAGETHEATER

WYERS' PASSAGE - HEERLEN - TEL. 716331

PREMIERE VOOR LIMBURG

DADDY DARLING

Een boeiende, originele en op-
windend realistische sexfilm!

VROUWEN DIE ELKAAR BEMINNEN

Dit is Katja
zij is 19
en nog maagd,
haar lerares
maakte haar
vertrouwd met
de liefde...



met Helle Louise • Gio Petre
regie: Joseph W. Sarno

Eastman Color N.V. FILMTRUST

Dagelijks om 2 - 4 - 6.15 en 8.30 uur • ROKEN TOEGESTAAN

IFA

...winst maken op uw
boodschappen-
lijst!

Haal meer boodschappen uit uw portemonnaie daar is een IFA voor in de buurt! Bekijk daar wat er voor
hetzelfde geld meer in uw boodschappenlijst gaat - ontdek dat IFA uw huishoud-gulden groter maakt. Pro-
fiteer deze week van onze extra voordelige eenheidsprijzen. Kies bij IFA het beste uit alle bekende mer-
ken, koop alles in één keer op één adres en steek de winst van het IFA spaarstelsel in uw zak.



IFA
soepballen



2 blikken
à 120 gram

van 1.38 voor

98



IFA PINDAKAAS
per pot

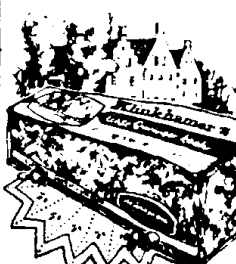
98



RAPID
KOFFIEFILTERZAKJES
NO. 2

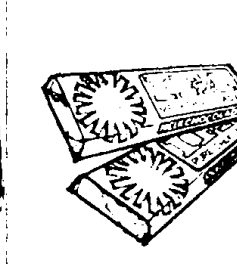
2 pakken
van 1.38 voor

98



GRONINGER
SUKADEKOEK

98



IFA
CHOCOLADE REEP
melk of puur
6 stuks à 25 gram

98

IFA guldens zijn voordelige guldens 13 GULDEN GESPAARD-
15 GULDEN WAARD PRISWIJZIGINGEN VOORBEHOUDEN



Sommige vrouwen kopen al
jarenlang altijd hetzelfde merk
koffie. Maar als je nu dezelfde
kwaliteit koffie kunt krijgen
onder het CO-OP merk. En het
enige verschil is dat je dan heel
wat dubbeltjes goedkoper uit
bent... Dan koop je dat toch!

ga op jacht

elke prijs
is raak!

CO-OP SUPERCO-OP

GARANTIE

Als u, om welke reden ook, denkt onvoldoende waar voor uw
geld gekregen te hebben, krijgt u uw geld zonder meer terug.

varkens-
Fricandean 4.35
500 gram

Braadworst 1.95
500 gram

Boerenkool 39
panklaar 500 gram

Bananen 79
kilo

Pruimentartaart 3.20
nû

Bienestich 4.10
met slagroom nû

Eigen merk, dus voordeliger
gazeuse 46
keuze uit citroen, frambozen, champagnepils
per fles
elke prijs is raak

Kapucijners 59
gedroogd literblik 78

Macaroni 55
vlugkokend 500 gram 64

Eru goudkuipje 149
2 cups 164

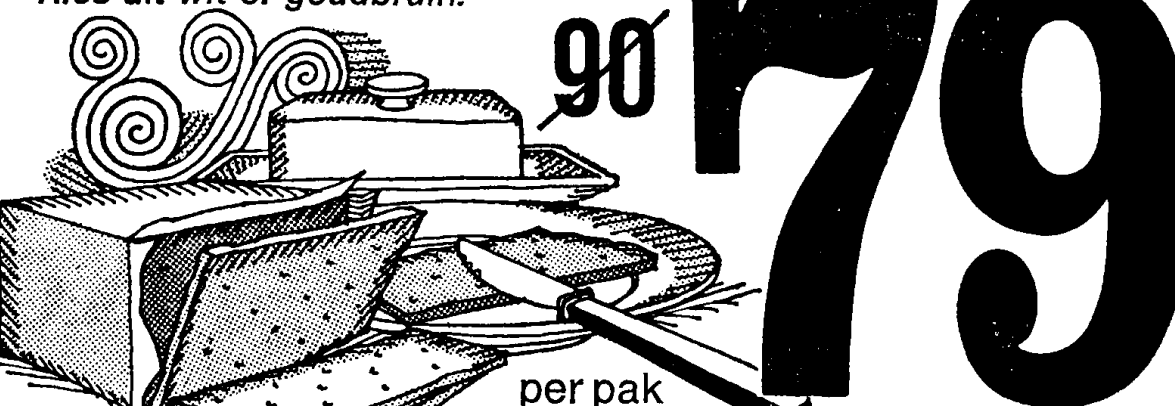
Grote marsrepen 89
3 stuks 108

Haringfilets 79
in diverse sauzen
2 blikken van 100 gram

Vaatwas 79
extra voordelige literflacon

Origineel Zweeds knäckebröd

CO-OP importeert zelf uit Zweden knapperig, gezond knäckebröd.
De prijs kan daardoor belangrijk lager dan f1,- zijn, terwijl de
kwaliteit gewoon niet beter kan.
Kies uit wit of goudbruin.



Roodmerk kwaliteit koffie

Veel mensen hebben nog niet
ontdekt dat CO-OP koffie van
dezelfde kwaliteit is als alle
bekende merkkoffie's. Om daar
verandering in te brengen deze
week CO-OP koffie voor een
proefprijs. Bonen of gemalen.



pak 250 gram 222

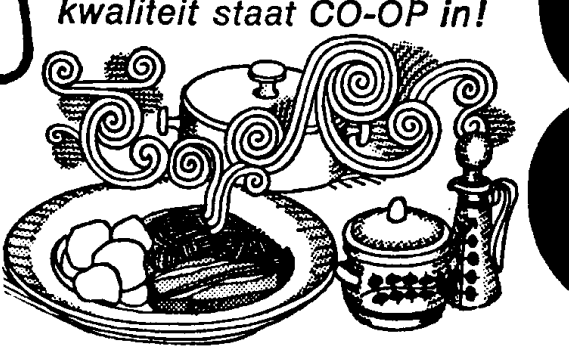
1.98

Uit eigen
BAKKERIJ
Echte
**Roombotoer-
koekjes** 98
± 200 gram

Hygiënische papieren
Zakdoekjes 69
60 stuks 88
iets meer dan
één cent per zakdoekje!

Gezonde verse diepvries
spinazie 99
600 gram

Diepvries hoeft niet duur te zijn.
CO-OP zorgt ervoor dat alle
gezinnen nu kunnen profiteren
van gezonde, smakelijke,
diepvries spinazie. Voor de
kwaliteit staat CO-OP in!



89

Prijzen geldig t/m 20 januari. Versaanbiedingen t/m 16 januari. CA 71-02

Gemeente Maastricht

Bij de afdeling Archief en Correspondentie van het
van Openbare Werken kan worden geplaatst

een geroutineerde typist

Sollicitaties dienen een basisopleiding op mavo-niveau
hebben genoten en moeten in het bezit zijn van een
diploma.

De salariering zal afhankelijk zijn van leeftijd, op-
ervaring.

Minimum: f 643,- per maand. Maximum f 859,- per
Jeugdattrek voor minderjarigen.

Een vakantietoelage ad 6 procent van het jaarsalaris
goede verlofregeling, een gunstige ziektekostenregeling
opname in het pensioenfonds.

Sollicitaties, uiterlijk 2 januari a.s. te richten tot de
meester en Werkhouders en in te zenden aan de Dienst
van de Centrale Personeelsdienst, Batterijstraat 44, 6211
tricht.

In de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief te vermelden:
„sollicitatie typiste o.w.”

Wij zoeken een

DYNAMISCH PERSOON

die in het bezit is van een landelijk erkend vak-
(verwarmingsinstallateur). Geboden wordt een hoof-
toning en deelname in de winst. Br. o. no. 2803 b.d.

Internationale rel op komst in autosportwereld?

FERRARI LEVERT

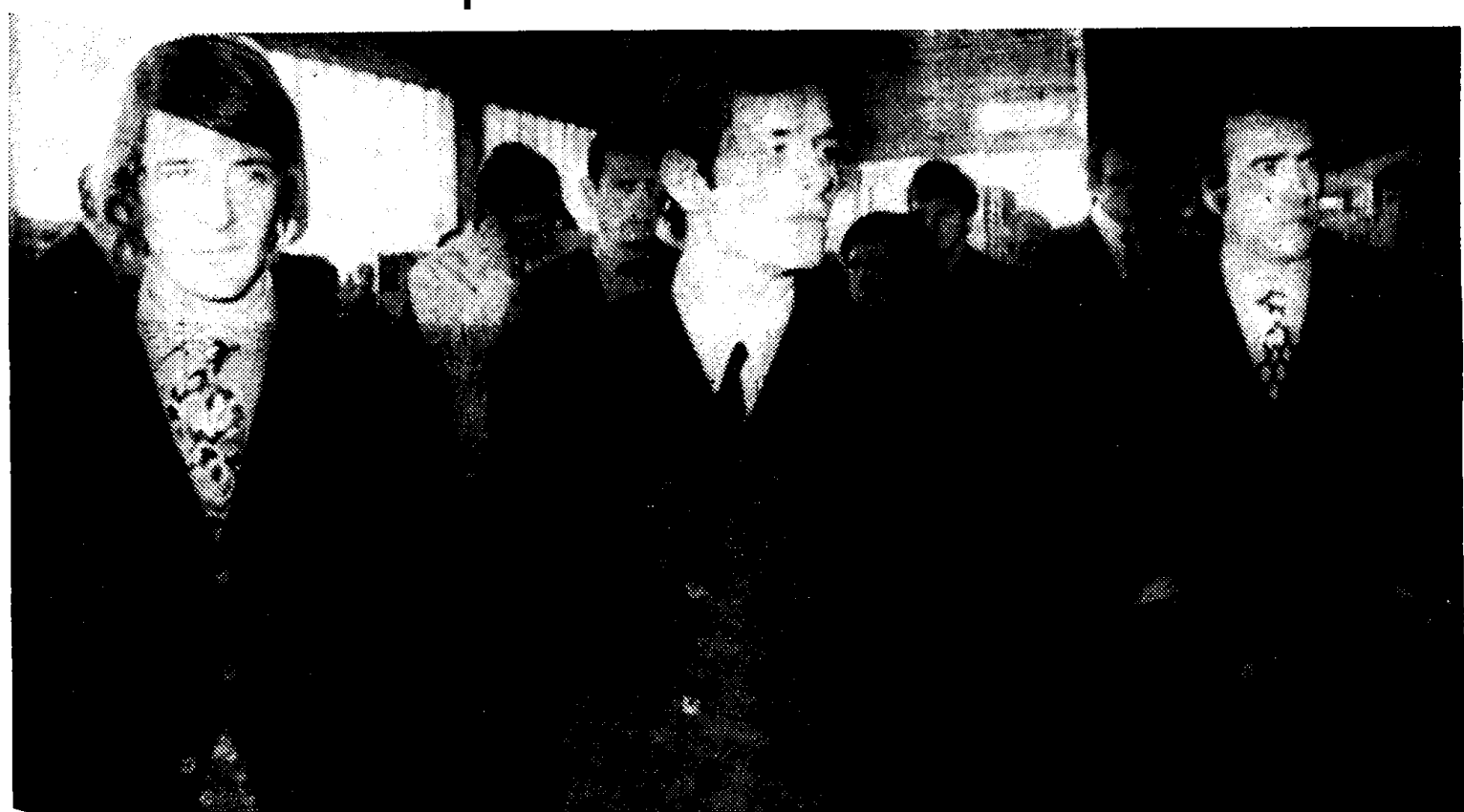
FELLE KRITIEK NA

DOOD VAN GIUNTI

(Van onze verslaggever)

MODENA, 14 januari. — De Ferrari-renstal heeft gisteren het besluit van afgelopen maandag om niet deel te nemen aan de Grote Prijs van Argentinië bevestigd. Het betreft hier de eerste Grand Prix voor formule-1-wagens van dit nieuwe seizoen. Het besluit kan beschouwd worden als een protest tegen de dood van de Italiaanse Ferrari-rijder Ignazio Giunti, zondag op het circuit van Buenos Aires tijdens de „Duizend Kilometers”, een race voor prototypen. Ferrari had voor de Grand Prix van komende zondag ingeschreven: Jackie Ickx, de Zwitser Regazzoni en de Amerikaan Mario Andretti.

WACHTEND OP
VERONGELUKTE
COLLEGA



• Drie stalgenoten van Ignazio Giunti wachten op het vliegveld Fiumicino van Rome op het vliegtuig met het stoffelijk overschot van de verongelukte coureur. V.l.n.r.: Arturo Merzario, Jackie Ickx en Clay Regazzoni.



Jean-Pierre Beltoise.

Kuijpers versloeg Braziliaan Mecking

WIJK AAN ZEE, 14 jan. — De tweede ronde in de grootmeestergroep van het Hoogovenschaaktoernooi heeft in eerste zitting weinig resultaten opgeleverd. Verrassend was slechts de overwinning van de Nederlander Frans Kuijpers op

de jonge Braziliaan Henrique Costa Mecking.

Grootmeestergroep: Donner-Hort 1-0, Kuijpers-Mecking 1-0, Ree-Lengyel 1-0, Petrosjan-Gligoric 1-0, Lange-weg-Olafsson afg. (0-1), Ivkov-Najdorf afg. (1-0), Kortisnoij-Andersson afg., Van den Berg-Hubner afg. (0-1).

De stand na de tweede ronde: 1. Olafsson, Kuijpers en Ivkov 1½, 4. Hubner 1 en 1 afg., 5. Gligoric, Lengyel, Hort, Ree en Donner 1, 10. Andersson, Kortisnoij en Petrosjan ½ en 1 afg., 13 Van den Berg, Najdorf, Mecking en Langeweg ½.

Meestergroep: Minic-Van Scheltinga 1-0, Timman-Krabbe 1-0, Forintos-Wilkovski 1-0, Hecht-Danov afg., Cioaltea-Hartoch 0-1, Adorjan-Kostro ½-½, Jansa-Denker afg. (½-½), Zuidema-Brinck Claussen 1-0.

De stand na twee rondes: 1. Timman 2, Hartoch, Forintos, Adorjan en Minic 1½, 6. Zuidema, Brinck Claussen, Kostro, Jansa en Van Scheltinga 1, 11. Hecht ½ en 1 afg., 12. Denker, Wilkovski en Cioaltea ½, 15. Danov 0 en 1 afg., 16. Krabbe 0 prt.

Trainer-coach zaalvoetballers Limburgia

BRUNSSUM. De voetballers van Limburgia (sempiprofs en amateurs) die gaan deelnemen aan de Limburgse zaalvoetbalcompetitie zullen begeleid worden door de heer J. Deurlo. De heer Deurlo, promotor van het zaalvoetbal in Limburg en voorzitter van de zaalvoetbalcommissie van de Afdeling Limburg, KNVB, zal de spelers van Limburgia als trainer-coach wegwijzen maken in de spelregels en hen tijdens training en wedstrijden begeleiden. Uiteraard blijft de functie van de heer Deurlo strikt beperkt tot zaalvoetbal. Een aantal Limburgianen uit Brunssum en nabije omgeving heeft interesse getoond in het zaalvoetbal. Zij hebben van het bestuur verlof gekregen om deel te nemen.

Inmiddels dreigt er een internationale rel te ontstaan door de dood van Giunti. De Italiaan kwam namelijk om het leven toen hij met zijn bolide tegen de wagen van de Fransman Jean-Pierre Beltoise botste. De Fransman duwde op dat fatale moment zijn wagen naar de rand van de weg. De Italianen en Ferrari beweren dat Beltoise tegen de regels gezondigd heeft en dat de Argentijnse race-commissarissen daar al lang iets tegen hadden moeten doen. Daarbij zou ook de ongevallendienst veel te laat op de plek des onheils zijn aangekomen.

• Bijna zelf geraakt

„Ik duwde mijn auto naar de kant van de weg”. Met deze woorden wees de Fransman alle beschuldigingen van zich af. „Een andere wagen, die van Parkes, zoedde langs mij, zodat ik op het allerlaaste nippertje kon verhinderen dat ik zelf geraakt werd. Ik begrijp niet waarom men een wil. Het was geen gevaarlijke plaats waar het uitzicht eventueel belemmerd zou zijn; het was een heel stuk na een scherpe en vóór een flauwe bocht”.

Op een beschuldiging van een Ferrari-official dat hij de reglementen overtreden zou hebben, zei Beltoise: „Ik weet helemaal niet of ik het recht had mijn wagen weg te duwen. Ik meen alleen te weten dat een half uur vóór mij een andere coureur hetzelfde overkwam en hij mocht in de race blijven”. Om daarna te vervolgen met: „Ik ben sportman”. Mijn doel is zo snel mogelijk te rijden. Het is de taak van de sportdirectoren om te zorgen dat de reglementen worden nageleefd...”

De Italiaanse pers geeft unaniem Beltoise de schuld van de dood van Giunti. „Onze landgenoot stierf door een fout we vinden het erg dit te moeten schrijven van Beltoise, die zijn auto voortduwde nadat hij met motorstoring was blijven stilstaan. En nu komt de verantwoording van de organisatoren voor de dag. Wat deze Fransman deed is al zes jaren op de autoracebanen verboden”, aldus Il Tempo uit Rome. „Geri-riera della Sera” uit Milaan meent: „Naar dit ongeluk zal een internationaal onderzoek moeten worden ingesteld, want de dood van Giunti is niet het gevolg van een verkeerde stuurmanoeuvre of van een technisch mankement”.

Italië's grootste sportblad „Gazzetta dello Sport” merkt in zijn hoofdartikel op: „De Duizend Kilometer van Buenos Aires stierf door de schuld van allen: van de coureur Beltoise, van de verantwoordelijke organisatoren, van de niet voor hun taak berekende orde-commissarissen en van de hulpeloze werkende „reddingsploeg”.

Jean-Pierre Beltoise is Frankrijks coureur nummer 1. Hij is voor honderd procent sportman, aldus radio Europa 1. In Franse autoracekringen is men overtuigd van de onschuld van Jean-Pierre Beltoise. „Hij heeft geen schuld en hij zal verder gaan met racen...”

Giunti is de eerste coureur die dit jaar overleed (Overigens hebben Emerson Fittipaldi uit Brazilië en Ronnie Peterson uit Zweden enkele dagen daarvoor geluk gehad: tijdens een van de trainingen botsen hun wagens tegen elkaar; de racemonsters veranderden in wrakken, de coureurs bleven ongedeerd).

• Niet de laatste

Men zou er aan toe kunnen voegen dat Giunti wel de eerste, maar niet de laatste coureur zal zijn, die dit jaar het leven op de racebaan laat. De racesport gaat verder. De dood van Giunti is slechts een zwart steentje — het zo-veelste — in het schril, agressieve en fascinerende racesportmozaiek. Nieuwe coureurs komen, nieuwe doden worden geteld, maar een geval als afgelopen zondag in Argentinië MAG niet meer voorkomen. Anders moet men deze sport naar de geschiedenis verwijzen.

SPORTTOTO

DEN HAAG, 14 jan. — Gistermorgen waren bij de Sporttoto in Den Haag de volgende aantallen aanmeldingen binnengekomen van gegadigden voor de prijzen van tot 26: eerste prijs (218.447 gulden); 9 meldingen, tweede prijs (156.034 gulden); 231 meldingen, derde prijs (218.447 gulden); 2193 meldingen, extra prijs (31.207 gulden); 2551 meldingen.

Quick-Fortuna SC B

GELEEN, 14 jan. — Quick '08 heeft gisteravond in een vriendschappelijk duel in Geleen het B-elftal van Fortuna SC met 3-1 verslagen. Assenleider zette Fortuna voor rust op een 1-0 voorsprong. Na rust doelpunten Beckers, Jongen en weer Beckers.



• GEORGE TERUG BIJ DE MEISJES

Nadat gistermiddag de zaak tussen „verloren zoon” George Best en manager Matt Busby van Manchester United in het reine was gebracht, kreeg de baardige Noordierse internationaal van zijn baas verlof om een modeshow mee op te luisteren. Dat mocht omdat het voor een liefdadig doel was. Na de onoverwinnelijke affaire scheen de Britse topvoetballer — hier tussen twee schone — niets van zijn goede humeur te hebben verloren.



Kolleberg getest

Op de Kolleberg in Sittard wordt zondag de belangrijkste cyclocross van Limburg verreden: aan de start komen profs, amateurs, wielwelingen en aspiranten. De strijd geldt als Limburgs kampioenschap. De deelnemers oefenen deze week, rijdt op het zware parcours. Hier bestormt Hans Harings (voorzitter van de helling). De man uit Sittard krijgt zondag overigens nog concurrentie van onder meer coming-man Gerrie Wildeboer.

Peter Kisner bij Gazelle

OISTERWIJK, 14 jan. — Peter Kisner (Sluis), de Nederlandse kampioen op de weg bij de professionals, heeft een contract getekend bij de nieuw gevormde Gazelle-ploeg. Gistermorgen zette Kisner bij ploegleider Ton Vissers zijn handtekening onder het contract. Met Post, Van der Vleuten, Ottenbros, Serpenti en Kisner is Gazelle thans vijf renners sterk.

Winst Betty Stoeve

SYDNEY, 14 jan. — Betty Stoeve heeft gisteren in de derde ronde van de kampioenschappen van Nieuw Zuid Wales in Sydney gewonnen van de Australische Eve Goolagong. De geplaatste Australische verloor in drie sets: 6-4, 3-6, 5-7.

Eerste ongeluk op Rotterdamse piste

ROTTERDAM, 14 jan. — Het eerste ongeluk op de nieuwe wielbaan van het Rotterdamse sportpaleis is gisteravond gebeurd. Tijdens de training voor de amateurszesdaagse roed Niemeijer tegen Gerritsen en kwam ten val. Bij die val liep Fred Niemeijer een hersenschudding en een diepe wond bij zijn rechteroog op.

• RKONS speelt vanavond om 19.30 uur in het gemeentelijk sportpark van Schaesberg een oefenwedstrijd tegen Caesar Beck.

• Fred Rompelberg zal in de amateurszesdaagse van Rotterdam samen rijden met de Belg Raymond Persijn. Aanvankelijk zou de Maastrichtenaar een koppel vormen met Karel Delnoye, maar deze moet wegens een ontsteking in het zitvlak afzien van deelname.

Theo Boosten neemt het niet

Post-Sercu verslagen

BREMEN, 14 jan. — Het Westduits koppel Rudi Altig en Albert Fritz heeft de Zesdaagse van Bremen gewonnen.

Peter Post en Patrick Sercu werden 2e. Altig en Fritz, die een week geleden de Zesdaagse van Keulen wonnen, namen zestien minuten voor het einde de beslissende voorsprong van een ronde, die ze ondanks de felle jachten van Post en Sercu niet meer afstonden.

HOENSBROEK, 14 januari — Theo Boosten heeft bij de strafcommissie van de KNVB in Den Haag een rapport ingediend naar aanleiding van uitspraken van Bert Jacobs, trainer van FC Utrecht, over zijn leiding bij het duel FC Utrecht-Feijenoord, afgelopen zondag.

„Direct na het duel”, aldus Theo Boosten, „zei Jacobs in de gang naar de kleedkamer tegen mij: Dit is nu al de tweede keer er. Ik hoop niet dat drie-maal scheepsrecht is. Bovendien heeft Bert Jacobs — aldus krantenberichten — gezegd dat ik geen barst van fluiten kan en dat ik FC Utrecht al vier punten heb ontnolen. Dat neem ik niet. Vandaar mijn rapport naar de strafcommissie.”

ga met uw tijd mee - ga naar de nmb

OOK VOOR HOGE SPAARRENTE

Het is goed sparen bij de NMB. De vele spaarvormen garanderen voor elke omstandigheid de hoogste opbrengst. Bovendien zijn er de 8¼% NMS-Rentespaarbrieven.

4½ - 8%

NMB
nederlandse
middenstandsbank
de bank waar ook u zich
thuis voelt!

Groko
VOORDEEL

SPINAZIE

750 gr
1.48

1.28

DRANKENCENTRUM

DE TROS

BRUNSSUM
HEERLERBAAN
KERKRADE
VAALS

Dorpstraat 76
Bautscherweg 76
Hoofdstraat 52
Maastrichterlaan 76

HEERLEN
HOENSBROEK
STEIN

Schaesbergerweg 132
Akerstraat 128
Raadhuisplein 11

AANBIEDINGEN, MITS AFGEHAALD, VAN 7 T.M. 13 JANUARI

"ROBYN"
BESSENJENEVER
KERSENBRANDEWIJN
FRAMBOZEN
ABRIKOZEN
SINAS
CITROEN

6.95
per liter

Château
LE TROS '69
originele
mise-wijn p. fles

3.25

WHISKY

HIS EXCELLENCY
5 jaar gelagerd

WHITE HORSE
BLACK and WHITE

13.95
per fles

CRAZY
JIM
WHISKY

8.95
per fles

BRANDY
NAPOLEON
v.s.o.p.

8.95
per fles

WITTE
LANDWIJN
lichtzoet

1.48
per fles

Particuliere stichting zoekt
GUNSTIGE BELEGGING
Leest in vast goed.
Beschikbaar Kapitaal f. 300.000.-
Br. ond. no. 2815 bur. dezer.

Aannemersbedrijf Hub Keulers N.V.
MUNSTERGELEEN
vraagt voor zo spoedig mogelijk
JONGE DAME
ter assistentie voor haar administratie.
i.v.m. het Mavodiploma strekt tot aanbeveling.
Ervaring gewensd.
Naast een aantrekkelijk salaris bieden wij U een
afwisselende en prettige werkkring.

Solicities dient U te richten aan Directie Aannemen
bedrijf Hub Keulers N.V., Watersloperweg 31, Munster-
geleen. Tel. 04400-6533.



Centra's Prijsbewijzen:

Pond Hagelslag 169 1.37
Brillant, melk of puur, pak 500 gram

2 bl. Appelmoes 126 99
Frisco, 2 hele blikken

Literfles Sinas 69 48
Frisco vruchtenlimonade

10 Vissticks 135 1.09
zeebanket uit de diepvries

centra
per
post

Fluïtketel
aluminium uitvoering, rood geanodiseerd
met 4 mm bodem.
Kunststof handvat en greep.
Uw prijs: 1 Centra spaartkaart
+ f 1,50.
Bestelnummer: C 1012

Kilo Bananen 89

500 Witlof 78

2 Kilo Cox's Orange 1.35

doorregen
Runder lappen 2.78
500 gram

Riblappen 3.78
500 gram

magere
Runder lappen 3.98
500 gram

DR. OETKER
Eier
pannekoek
meel
dubbelpak 400 gram
tijdelijk **1.56**

Saks. Leverworst 98 85
per 200 gram

Unox Smac 139 1.15
blikje 200 gram

Pond Keurkaas 295 2.68
licht belegen, 500 gram

Roggebrood 29 26
Centra, licht of donker, pakje 200 gram

Marie Biscuits 135 99
3 rollen

Kuikensoep-Pakket 110 98
inhoud 500 gram

Engelse Drop 175 1.69
eigen import, zak ca. 450 gram

2 Zakjes Drop 118 89
Gilde, keus uit 5 soorten

Tomatenketchup 98
Delmonte, fles 340 gram

Pakje Margarine 39 35
Neerlands fijne, 250 gram

Doperwten 85 79
Frisco, middelfijn, per 1/2 blik

Gekookte Gelderse 65
Unox, per 100 gram

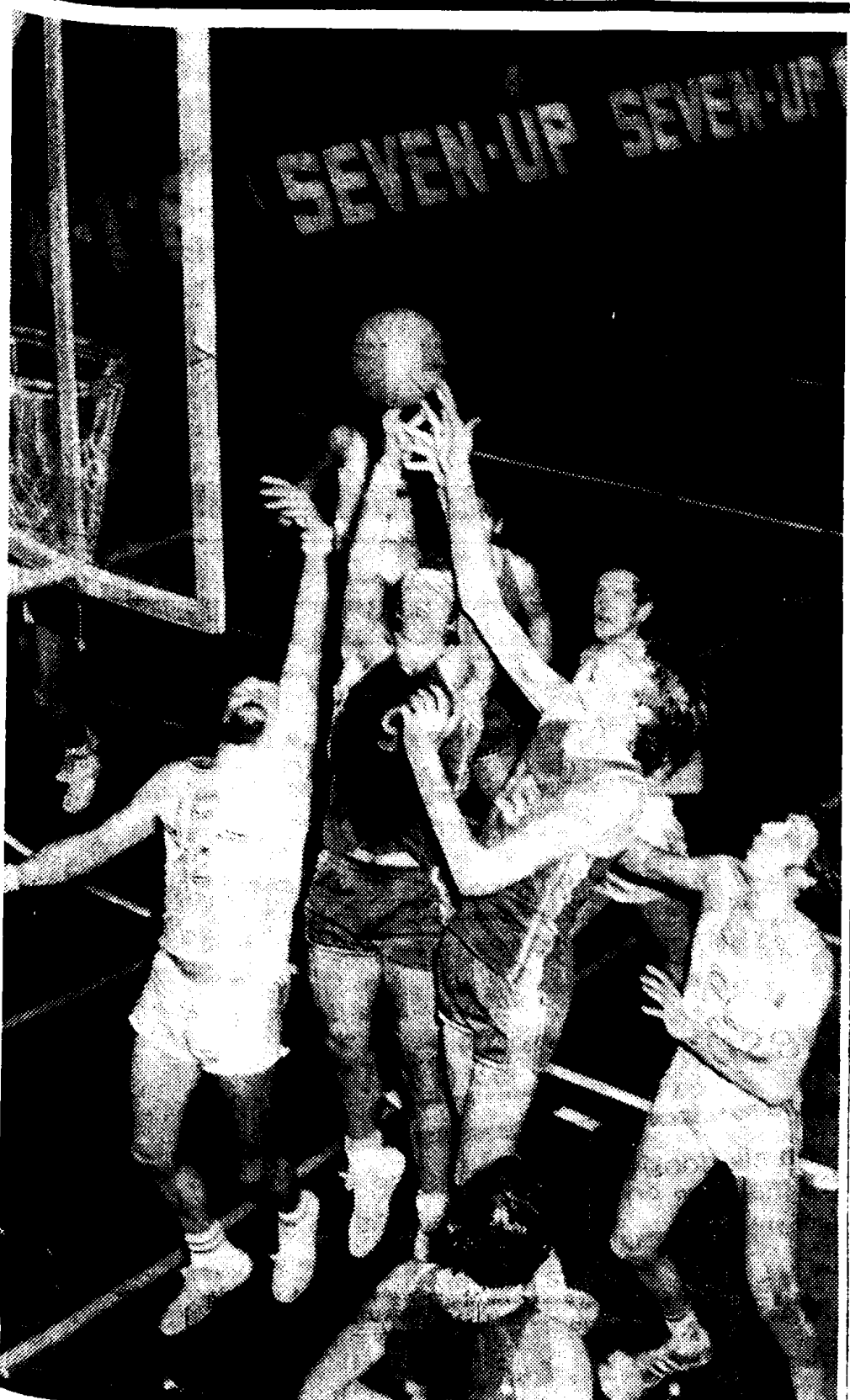
centra

Kwaliteit te kust en te keur

Aanbiedingen geldig t/m 16 januari. Prijswijzigingen en uitverkoop voorbehouden.

Eddy Beugels over rechtszekerheid wielrenners:

„De goede wil is bij iedereen aanwezig”



• Dans rond de basket bij een internationaal toernooi te Haarlem tussen Flamingo's en Osnabrück. De Nederlandse spelers (in donker shirt) zijn in de aanval.

door Hub Dols

SITTARD, 14 jan. — Het is een lofw aardig streven om beroepssporters en hun bonden via een TV-discussie hun problemen openbaar te laten maken. Maar het feit dat van een 2½ uur durende opname slechts 50 minuten uitgezonden werden, laat de kijker achter met 'n gevoel van ontevredenheid, zoals bleek bij de onlangs gehouden „Hearing voor de sport”. Daarom vroegen wij Eddy Beugels, bestuurslid van de VVBW om de specifieke problemen nog eens uit te doeken te doen. „Op de eerste plaats wil ik benadrukken

Voor die bereidwilligheid heb ik de KNWU tijdens de opname ook bedankt, maar dat geleide is niet uitgezonden. Kijk, het is duidelijk dat de KNWU 15 jaar lang door de amateuristische opzet de profwielrenners verwaarloosd heeft. Om aan die onhoudbare toestand een einde te maken, werd twee jaar geleden de VVBW opgericht, zodat we tenminste als groep voor onze belangen kunnen opkomen. Natuurlijk kunnen de actieve renners die in het bestuur zitten, zoals Jan Janssen en Peter Post zich niet intensief genoeg met de zaken bemoeien. Het meeste werk wordt gedaan door Martin Wiersma en Dick Groeneweg, terwijl wij, zoals bekend nauw samenwerken met de VVCS, waardoor Karel Jansen ons van de nodige adviezen kan voorzien”.

• Winst

Wat hebben jullie in die twee jaar bereikt? „Ons belangrijkste succes is natuurlijk dat we de ogen van de KNWU geopend hebben en zij onze problemen nu inzien en willen meewerken aan een oplossing daarvan. Verder hebben wij ertoe bijgedragen dat de KNWU haar standpunt inzake de problematiek van de stimulatie gewijzigd heeft en ook deze kwestie reeds bekijkt. Wat ook een belangrijke vooruitgang genoemd kan worden is het feit dat de KNWU van de contract en prijsgelden van de Nederlandse koersen een gedeelte (15 pct.) inhoudt, die als een soort spaarcent achterhoudt, en die aan het eind van het jaar op verzoek van de renner overgemaakt kunnen worden naar de fiscus. Vroeger hielden sommige comités belasting in, anderen zeiden dat ze het deden, maar droegen het geld niet af, waardoor je in feite twee keer belasting moest betalen. Aan deze onoverwinnelijke toestand is ook een einde gekomen.

• Verhouding werkgever-werknemer

Het allergrootste project dat momenteel op stapel staat is het in het leven

roepen van een werkgever-werknemer verhouding, een verhouding waarop het Ministerie van Sociale Zaken bij ons sterk heeft aangedrongen. De KNWU wilde, gezien hun hele opzet en doelstellingen de status van werkgever voor de beroepswielrenners niet aanvaarden en dat kan ik me goed voorstellen.

Wel hebben zij hun volle medewerking verleend bij de belangen om een Centraal Bureau te stichten, dat de taak van werkgever op zich zal nemen, op belast wordt met de uitgifte van licenties, bemiddeling bij contracten, steun bij organisaties van wedstrijden etc. Het beleid van het Centraal Bureau zal bepaald worden door vertegenwoordigers van de VVBW, van de organisatoren van wedstrijden en van de sponsors, terwijl de KNWU een adviserende stem zal hebben. Dit Centraal Bureau moet aan het Ministerie een bepaalde garantie geven vanuit zij de beroepswielrenners een vorm van inkomsten kan garanderen. Aan dit fonds zullen de sponsors ongetwijfeld willen bijdragen. Een bedrag van bv. 50.000 gulden willen die best beschikbaar stellen, maar als zij de belastingen van de VVBW van de organisatoren wilden beschouwen zou hun aan sociale premies, door de hoge risikofactor, misschien wel een half miljoen kosten. Er zijn nog andere problemen waaruit dit fonds moet putten, maar daar behoort de VVBW niet verder op in te gaan. Dit Centraal Bureau zal ook de organisatoren van koersen kunnen stimuleren en hen financieel steunen door bv. reclamecontracten voor een aantal wedstrijden af te sluiten met sponsors en die contracten ter beschikking te stellen van de organisatoren. Een moeilijk punt wordt de waardebepaling van de renners. Daarover zullen wij waarschijnlijk op 16 januari in Rotterdam bij de zesdaagse praten met economen en juristen. Ons streven is om te zoner niet aan de organisatoren lijsten te verstrekken waarop de prijs van een renner voor een bepaalde tijd vermeld staat. Deze prijs kan natuurlijk tussentijds gewijzigd worden bij bepaalde prestaties. Nu het woord prestaties is gevallen komen we op het punt dat zodra de beroepswielrenner als werknemer t.o.v. zijn werkgever, het Centraal Bureau, komt te staan, dit Bureau als iedere werkgever bepaald de minimum prestaties van hen kan eisen.

• Sportartsen
Zo kunnen zij mijns inziens ook bevorderen dat er een korps gespecialiseerde sportartsen wordt gevormd die de taak van de goedwillende artsen die nu als toelicht voor de sportmensen dienen kunnen overnemen. Die sportartsen kunnen begeleiden, hun adviseurs, psychologisch kunnen steunen en, die hun adviseurs te stoppen als dat noodzakelijk is. Als de taak van de sportartsen bestaat, zal de sportmensen problemen niet meer aangewozen zijn op de enkele goedwillende, maar niet gespecialiseerde hobbysportartsen en zeker niet op de „goede raad” van kwakzalvers, die hun „middelste” aanpraten om hun prestaties te verhogen.

• Eisen

„Natuurlijk, zodra dit plan gereïsoleerd wordt, zullen de beroepslicenties niet meer uitgereikt worden door de KNWU, maar door ons en dan zullen de beroepssporters zich waar moeten maken voor en zolang als zij een licentie krijgen. Het moet een minimum van 15 punten zijn. Het is te leveren, maar aan bepaalde minimumeisen zullen zij toch moeten voldoen. Dat zal de attractiviteit van de koersen ook ten goede komen en zo doende dragen zij meer bij tot het plezier geven van passieve recreatie”. Tijdens de hoorzitting protesteerde de VVBW nogal fel tegen het feit dat aan kunstenaars en culturele manifestaties zoveel geld ter beschikking wordt gesteld.

Ja, wij zijn ervan overtuigd dat steun hieraan een sociale noodzaak is, maar wij zijn er eveneens van overtuigd dat de betekenis van de sport in het algemeen heeft voor de passieve recreatie onder de mensen. Daarom worden uitgegeven om het bestaan van kunstenaars te garanderen en hen de mogelijkheid te bieden tot ontwikkeling, honderden kelders en zolders liggen vol stoffige kunstvoorwerpen die nergens meer toe dienen en om te zoner niet tijd worden dat men zich eens bezint op de waarde van de sport, zowel amateur als beroepssport, voor de beoefenaars en voor de toeschouwers? De eerste hoop is dat de noodzakelijke stap moet zijn de instelling van een Departement voor Sportzaken, waar deskundi-

gen zich kunnen bezighouden met de problemen van de sport, en wat voor ons belangrijk is, ook met de sociale problemen van de beroepssportman. Door de glamuur rond de sport verzeemen de sociale problemen van de beroepssporters.

Wet je waar een profwielrenner, die door een ongeval invalide wordt, recht op heeft? Zeventig procent van het wettelijk minimum loon. Aanvullende risikoverzekeringen zijn niet mogelijk. Dat is toch een sociaal onrecht!

Ik ben nu zover, dat voor amateurs de mogelijkheid bestaat om dergelijke aanvullende risikoverzekering af te sluiten, maar was de zorg voor een dergelijke mogelijkheid nu eigenlijk niet de taak geweest van de KNWU? En dan noem ik als een profwielrenner op een bepaald moment moet stoppen met fietsen, is dat in feite toch hetzelfde als een werknemer in de industrie die op straat komt te staan. Waarom dan geen mogelijkheid gezocht om voor de wielrenner ook een soort overgangsgeld uitkering voor bv. twee jaar beschikbaar te stellen. Er moeten toch manieren te vinden zijn om dit te realiseren. Gun hem bijvoorbeeld tijdens zijn actieve jaren een bepaalde belastingfaciliteit, maar door bij zelf een „overgangspot” kan kwaken, of stel voor de overbrugging een gedeelte van de door hem betaalde belastingmelden beschikbaar. Een wielrenner die gedwongen wordt af te stappen, heeft toch ook recht op een omkering naar een definitief beroep. Ja, zo'n Departement van Sportzaken kan veel goed doen.

• Sportartsen

Zo kunnen zij mijns inziens ook bevorderen dat er een korps gespecialiseerde sportartsen wordt gevormd die de taak van de goedwillende artsen die nu als toelicht voor de sportmensen dienen kunnen overnemen. Die sportartsen kunnen begeleiden, hun adviseurs, psychologisch kunnen steunen en, die hun adviseurs te stoppen als dat noodzakelijk is. Als de taak van de sportartsen bestaat, zal de sportmensen problemen niet meer aangewozen zijn op de enkele goedwillende, maar niet gespecialiseerde hobbysportartsen en zeker niet op de „goede raad” van kwakzalvers, die hun „middelste” aanpraten om hun prestaties te verhogen.

Voorlopig is dit alles nog toekomststuk, maar in onze sport is gelukkig een begin gemaakt met de realisering van deze plannen. Er is nog veel te doen, en er zal nog veel water door de Maas stromen voor duidelijke resultaten geboekt worden, maar de goede wil is tenminste aanwezig, bij de VVBW, bij de sponsors, bij de clubs, bij de organisatoren en bij de KNWU”.

Antoniussrit

Stein gaat

zeker door

STEIN, 14 jan. — Zondag 17 januari zal de MAC Louis van Rijswijk te Stein voor de achtste keer haar traditionele St. Antoniussrit houden. Deze rit is grootst opgezet dan andere jaren. Zij staat open voor auto's, motoren en bromfietsen en er kan gestart worden in een sportklasse (afstand 60 km.) en een toerklasse (afstand 40 km.). De gemiddelde snelheid zal aan de weersomstandigheden worden aangepast. De rit gaat dan ook onder alle weersomstandigheden door. De rit wordt verreden onder het KNAC-KNMY-reglement 1968. In de toerklasse mogen alleen deelnemers starten die nog niet meer dan vijf oriëntatieritten gereden hebben. De start is vanaf 13.00 uur bij hotel Havenzicht, Hoogenweg Stein. Dan vertrekt de eerste deelnemer. Voorinschrijving is vanaf heden mogelijk bij secretaris J. Janssen, Gravin Oudstraat 2, Kerensheid, post Geleen, ook telefonisch bij hotel Havenzicht: 0448-1571. Op de dag van de rit is inschrijving mogelijk van 12.00 tot 14.15 uur in clublokaal Havenzicht. Voor deze rit zijn prachtige prijzen beschikbaar. De prijsuitreiking is om 19.00 uur in hotel Havenzicht, waar 3000 deelnemers een uitslagenlijst ontvangt.

KSV Excelsior

gebrand op

goed resultaat

BRUNSSUM, 14 jan. — Zaterdag 16 januari werd in de Brunsum-Sporthal aan de Raadhuisstraat te Brunsum de gewichtswedstrijd tussen het Brunssumse KSV Excelsior en RKV Raamsdonksveer gehouden. Deze ontmoeting, die om 16.00 uur begint, belooft zeer spannend te worden, want het verschil deelt in de Raamsdonksveer was slechts 65 kg in het voordeel van de Brabanters. Of de Brunssummers dit verschil zaterdag kunnen wegwerken? Zeker is dat trainer Jack Salej en zijn team er alles aan zullen doen. Het team van KSV Excelsior zal uit de volgende gewichtheffers worden samengesteld: Arno Helgers, Hub Debie, Bert Kemper, Jakob Salej, Hein Maassen en Jo Vloedmans.



• Eddy Beugels, na zijn afscheid van de actieve wielersport, thans op de brons voor de belangen van de professionals als bestuurslid van de VVBW, de vereniging van beroepswielrenners.

Biljartbond GeSiBe

GELEEN, 14 jan. — Wedstrijdresultaten: tweede klasse: Onder Ons-Sanderbout 2-5-3, Nieuw Krijtje-Quick 1-6-2, 1. Luip-Baandert 2-3-5, Gona-Auwt Geleen 4-4, Willemina-2-Gebrina 4-4, Maurits-Tip 3-4-1, Modus-BCM 2-4-1, Reclafidie. De uitslag van de voorheen vermeldde wedstrijd Sanderbout 2-5 Luip moet zijn 3-5-5. Wedstrijdprogramma voor de week van maandag 16 januari: eerste klasse: BCM-Baandert, Guttecoven-Germia Sanderbout-Nieuw Krijtje, Willemina-Tipbaas; tweede klasse: Baandert 2-Auwt Geleen, Gebrina-BCM 2, Onder Ons-Modus, Luip-Gona, Maurits-Tipbaas, Nieuw Krijtje-Quick, Willemina 2-Tip 3; derde klasse A: Ons Gona-Gebrina-Molenaar, Sanderbout 3-Onder Ons 2-3, Gerbina 2-Tipbaas 2, Guttecoven 2-3, de derde klasse B: Baandert 3-Willemina 3, 1-0, W. Stevens-P. Tisse, 2-Tipbaas 3-Sanderbout 4, Quick 3-1 Luip 2.

Plaatselijke sport

Sittard

Door een overtuigende overwinning op E. Flisdommann heeft om de J. ten Berge zich stellig aan kop geplaatst in het persoonlijk schaakkampioenschap van Geleen en Sittard. De verdere uitslagen waren: A. Breukers-A. Steenhagen 9 uit 12, 3. M. Kuipers 9 uit 14, 4. J. Beukelman 8 uit 11, 5. F. Hansen 8 uit 13, 6. en 7. Dr. J. C. van Gunst en E. Zuidema, beiden 7 uit 13, 8. W. van Leeuwen 7 uit 12, 9. E. Fleischmann 7 uit 14, 10. uit 11, Dr. J. C. van de Berg en H. Duijsters, beiden 6 uit 11, 12. en 13. J. Soons en A. Breukers 5 uit 14, 14. en 15. G. Pothuysen en H. Jidema 5 uit 12, 16. J. Kerkels 5 uit 9, 17. P. van Nassau 5 uit 11, 18. P. van de Beek 5 uit 12, 19. en 20. J. Dirks en F. Paymans 4,5 uit 10.

— Zondag om 14.00 uur wordt in clublokaal Het Sikkie te Sittard de competitiewedstrijd GESS 3-MSV 2 gespeeld. In deze wedstrijd kan een ongeslagen aan kop in de eerste klasse van de Limburgse Schaakbond.

— Doordat de finale en de beslissingswedstrijd in de Brunsum-Sporthal, J. Ehlen-wisselbeker tussen L. Lemmens en H. Chevalier remise eindigden en beide schakers door persoonlijke omstandigheden geen derde beslissingspartij konden spelen, heeft men het lot laten beslissen. Dit bleek gunstig te zijn voor L. Lemmens die nu dus houder is van de J. Ehlen-wisselbeker voor 1970. Ook het jaar tevoren werd de J. J. Ehlen-wisselbeker door L. Lemmens gewonnen. In 1969 is de wedstrijd om deze beker voor 1971 reeds begonnen.

Guttecoven

— De watersportersclub „Swentibold” zal op vrijdag 15 januari om 20 uur in het clublokaal J. Verkooren aan de amateurwielrenner Jac Deckers een nieuwe racefiets aanbieden. De heer J. Voots, consul voor Limburg van de KNWU zal hierbij aanwezig zijn. Jac Deckers heeft al meer dan 50 overwinningen behaald. Op zijn lange erelijst prijken nationale titels bij de aspiranten en nieuwelingen benevens het provinciale kampioenschap.

Berg en Terblijt

— WVVB 3 speeld donderdagavond uit tegen Eindhoven 2. De thuiswedstrijd werd uitdijst op het nippertje met 3-4 verloor.

— VC Berg traint donderdagavond weer in de zaal. Van 7-8 uur de dames aspiranten, van 8-9 uur de dames senioren, van 9-10 uur de heren van het tweede team, van 10-11 uur de heren van het eerste team.

— Het tweede viertal van WVVB, voor het eerst uitkomend in zijn nieuwe samenstelling begon de tweede helft van de competitie op voortreffelijke wijze. D. Oelieslager, Junier en Mulleneers wonden hun partij: Heynens verloor. Tijdens deze wedstrijd is duidelijk gebleken dat WVVB in deze nieuwe samenstelling veel sterker is geworden, dat dit team in de tweede competitieheft nog voor verrassingen zal zorgen.

— Na de recente toernooi is de spanning in de onderlinge competitie van de WVVB nog toegenomen, wat ook duidelijk blijkt uit de volgende stand: 1. H. Gyselaers en W. Suylen 8-11, 3. H. Molin 7-10, 4. A. Houben 8-10, 5. J. Herben 8-9, 6. J. van den Kerkhof 7-10, 7. De stand om de tweede erelijst plaatsen, die recht geven op deelname aan het algemene klubbekampioenschap van WVVB, blijft voorlopig te gaan tussen Gyselaers, Suylen, Molin en Houben.

Hoensbroek

— Voor de interne competitie van de schaakvereniging Hoensbroek speelden v. Schiedel-Veenoy 1-0, Hahn-Schiedel 1-0, Gien-Hahn 0-1. Hierdoor kon G. Hahn tijdelijk de koppositie overnemen van Den Broek die niet speelde. De stand bovenaan nu: 1. Hahn (11-14), 2. Den Broek (10-11), 3. Schiedel (8-11), 4. Veenoy (8-11) en 5. Meulmeester (7-11).

Schaesberg

— Excelsior 1 schied zondag een uitwedstrijd bij de Valk 3 in Nuth. De schutters vertrokken om 19 uur vanuit clublokaal Excelsior aan de Baanstraat 5.

SPORT 2

Competitie sport-schutters

HEERLEN, 14 jan. — De volgende uitslagen in de competitie van de Kieken- en Bond voor Sportzaken zijn afgedrukt:

Hoofdklasse pluin:
Roon-Hoed-Luck Raak 60-60, SCA-Roon-Hoed 2-70-70, SSVT 70-80-80, St. Lambertus-RIA 70-70-70, De Pries-De Missers 70-70-70, SVK-Juliana 80-70-70.

Eerste klasse pluin:
SVT 2-REVCM 80-70-70, Raak 2-80-80, Lambertus 2-70-70-70, Missers 2-80-80, Hubertus 70-70-70, De Valk-St. Lambertus 3-80-80-70, T. van Nassau-SVD 80-70-70, Juliana 2-W. van Nassau 70-70-70.

Tweede klasse pluin:
De Missers 3-De Valk 2-70-70-70, Roon-Hoed 3-Sparta 2-70-70-70, SVV-Prins Hendrik 70-70-70, St. Lambertus-RIA 70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Driede klasse pluin:
RKWBGM 2-Revanche 70-70-70, SVT 2-De Valk 2-70-70-70, W. van Nassau 2-70-70-70, St. Lambertus 2-70-70-70, T. van Nassau 2-70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Vierde klasse pluin:
RIA 2-St. Brigid 2-70-70-70, H. van Nassau 2-70-70-70, De Valk 2-70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Vijfde klasse pluin:
De Valk 2-SVT 4-70-70-70, SVV-Prins Hendrik 3-70-70-70, W. van Nassau 2-70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Hoofdklasse kogel:
RIA 2-REVCM 70-70-70, St. Lambertus-RIA 70-70-70, De Valk-St. Lambertus 3-70-70-70, T. van Nassau-SVD 70-70-70, SVK-Juliana 80-70-70.

Eerste klasse kogel:
SVT 2-REVCM 70-70-70, Raak 2-80-80, Lambertus 2-70-70-70, Missers 2-80-80, Hubertus 70-70-70, De Valk-St. Lambertus 3-80-80-70, T. van Nassau-SVD 80-70-70, Juliana 2-W. van Nassau 70-70-70.

Tweede klasse kogel:
De Missers 3-De Valk 2-70-70-70, Roon-Hoed 3-Sparta 2-70-70-70, SVV-Prins Hendrik 70-70-70, St. Lambertus-RIA 70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Driede klasse kogel:
RIA 2-St. Brigid 2-70-70-70, H. van Nassau 2-70-70-70, De Valk 2-70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Vierde klasse kogel:
RIA 2-St. Brigid 2-70-70-70, H. van Nassau 2-70-70-70, De Valk 2-70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Vijfde klasse kogel:
De Valk 2-SVT 4-70-70-70, SVV-Prins Hendrik 3-70-70-70, W. van Nassau 2-70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Hoofdklasse kogel:
RIA 2-REVCM 70-70-70, St. Lambertus-RIA 70-70-70, De Valk-St. Lambertus 3-70-70-70, T. van Nassau-SVD 70-70-70, SVK-Juliana 80-70-70.

Eerste klasse kogel:
SVT 2-REVCM 70-70-70, Raak 2-80-80, Lambertus 2-70-70-70, Missers 2-80-80, Hubertus 70-70-70, De Valk-St. Lambertus 3-80-80-70, T. van Nassau-SVD 80-70-70, Juliana 2-W. van Nassau 70-70-70.

Tweede klasse kogel:
De Missers 3-De Valk 2-70-70-70, Roon-Hoed 3-Sparta 2-70-70-70, SVV-Prins Hendrik 70-70-70, St. Lambertus-RIA 70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Driede klasse kogel:
RIA 2-St. Brigid 2-70-70-70, H. van Nassau 2-70-70-70, De Valk 2-70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Vierde klasse kogel:
RIA 2-St. Brigid 2-70-70-70, H. van Nassau 2-70-70-70, De Valk 2-70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Vijfde klasse kogel:
De Valk 2-SVT 4-70-70-70, SVV-Prins Hendrik 3-70-70-70, W. van Nassau 2-70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Hoofdklasse kogel:
RIA 2-REVCM 70-70-70, St. Lambertus-RIA 70-70-70, De Valk-St. Lambertus 3-70-70-70, T. van Nassau-SVD 70-70-70, SVK-Juliana 80-70-70.

Eerste klasse kogel:
SVT 2-REVCM 70-70-70, Raak 2-80-80, Lambertus 2-70-70-70, Missers 2-80-80, Hubertus 70-70-70, De Valk-St. Lambertus 3-80-80-70, T. van Nassau-SVD 80-70-70, Juliana 2-W. van Nassau 70-70-70.

Tweede klasse kogel:
De Missers 3-De Valk 2-70-70-70, Roon-Hoed 3-Sparta 2-70-70-70, SVV-Prins Hendrik 70-70-70, St. Lambertus-RIA 70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Driede klasse kogel:
RIA 2-St. Brigid 2-70-70-70, H. van Nassau 2-70-70-70, De Valk 2-70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Vierde klasse kogel:
RIA 2-St. Brigid 2-70-70-70, H. van Nassau 2-70-70-70, De Valk 2-70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Vijfde klasse kogel:
De Valk 2-SVT 4-70-70-70, SVV-Prins Hendrik 3-70-70-70, W. van Nassau 2-70-70-70, Oud Rompe 70-70-70, SVK 2-70-70-70, Vaste Hand 2-70-70-70.

Hoofdklasse kogel:
RIA 2-REVCM 70-70-70, St. Lambertus-RIA 70-70-70, De Valk-St. Lambertus 3-70-70-70, T. van Nassau-SVD 70-70-70, SVK-Juliana 80-70-70.

Opruiming

BANKSTELLEN

Klassiek 100% mohair velours	van 2945.— voor	2295.—
Moderne hoekcomb. en fauteuil	van 1855.— voor	1175.—
Eiken, zeer apart, losse kussens	van 2160.— voor	1695.—
Artifort bankstel	van 1695.— voor	1440.—
Moderne hoekcomb. en fauteuil	van 1598.— voor	1355.—

DIT ZIJN SLECHTS ENKELE VOORBEELDEN

TAPIJTAJD.

Verto lux Acrilan tapijt	van 159.00 voor	134.00
Verto Star tapijt	van 119.00 voor	89.90
Nylon vilt tapijt 200 br.	van 22.50 voor	16.50
Vinyl op vilt 200 br.	van 30.20 voor	24.00
Vinyl op vilt 200 br.	van 17.00 voor	12.50

COUPONS van 3 mtr. tot 9 mtr. kamerbreed tapijt met ZEER GROTE KORTINGEN

Alle breedweeftepaten worden door ons gratis gelegd (geen coupons).

10%

20%

- 30%

- 50%

KORTING

Schols nv

moderne - klassieke meubelen - interieurverzorging
heerlen geleenstraat 72 tel. 045-713463 kerkrade markt 2 tel. 4445-2184

MODERNE en KLASSIEKE FAUTEUILS

Eindeloze fauteuil met voetenbank	van 1205.— voor	795.—
2-zitsbank, ribvelours	van 962.— voor	695.—
Artifort-fauteuil	van 320.— voor	256.—
Artifort-fauteuil	van 389.— voor	310.—
Artifort-fauteuil	van 356.— voor	285.—
Geheel verstelbare TV-fauteuil	van 695.— voor	595.—
Moderne leren fauteuil	van 545.— voor	435.—
Heerlijke luie fauteuil, leer	van 977.— voor	780.—

Ook in SLAAPKAMERS en EETKAMERS hebben wij zeer voordelige aanbiedingen

Opruiming

SALONKASTEN

Mahonie boekenkast	van 1650.— voor	1195.—
Palissander dressoir	van 784.— voor	495.—
Noten aanbouwwand m. hoek	van 2229.— voor	1970.—
Palissander dressoir	van 745.— voor	395.—
Palissander salonkast 230 cm	van 987.— voor	870.—

OOK DIT ZIJN SLECHTS ENKELE VOORBEELDEN

GORDIJNENAFD.

Dralon velours	van 26.95 voor	19.95
Luxe velours, zeer zwaar	van 22.50 voor	16.95
Effen moderne stof	van 6.50 voor	4.50
Zeer soepele velours	van 22.50 voor	14.95

Alle gordijncoupons met **50% KORTING**

Dralon stof van 12.90 voor **8.90**

Handweef-tafelkleden met **10 en 15% korting**

Fantasie stores terlenka met **30% korting**

TE KOOP AANGEB.

AQUARIUM. Guus Wagner. Willemstraat 111. Heerlen. Alles voor uw aquarium. x

WINKELINVENTARIS te k. J. Verstralen. Min. Ruijsstr. 73. Bochtel. x

Te k. weg. verhuizing SALONKAST. geïmporteerd uit Eng. en d.v. andere dingen. Landwergringstr. 5. Sittard. tel. 9920. x

Te k. weg. oph. v. bedrijf 34 pk FRUITTRACTOR (Dean) autom. nevelsneeuw 70 l. pompen en orkelmachine. melkmachine. brandstoftank 200 l. A. J. Cals. Nagelbeek 11 Schinnen tel. 1342. x

FRILBETONTGELS in gris gekleurd of uitgewassen. Gebr. Creugers Economisch. 46 Hoensbroek tel. 045-213877. x

STEREO RADIO met pick-up en boxen. gewone prijs f 470. bij ons f 298. Van Stratum. Schmitz 56. Geleen. v

Te k. HANDSNEEUWRIJERS op wielen v. oprit. raden. trottoirs f 69.50. Dassen-Import. Gronsveld. tel. 04408-316-756. x

Aank. KAMER met toebeh. te k. Voorsterstr. 16. Kerkrade. x

Te k. EIKENLADENKAST. Margrietlaan 14. Geleen. x

Weg. overlijden te k. BANKSTELLEN v.z.g.a. n. Petroni. 3. Aarveld Heerlen. tel. 713980. x

Te k. z.g.a. n. modern DRESSOIR 2.5 m l. notehout - Delfstr. 6. Schaatsenged. Heerlen. x

Nieuwe HOME-TRAINER V. Louis f 175.- 2 man fl. over merk Götting f 150.- elektr. z.g.a. n. Decker 220V. 3700 toeren f 175.-. Tel. 04445 2413. belten na 18 uur. x

2- en 3-drs. KLEERKASTEN. st. ledik. en matrassen. sport. Kock. Kampstr. 62. L. den Heuvel-Geleen. tel. 3412. x

Te k. GRAMMOPLO. talencursussen Fr. Duits. Eng. Sp. n. Lat. geh. comp. z.g.a. n. f 25.- p. cursus. Tel. 070-652405 of 11 1097. x

Donkerbl. Koelstra KINDERWAGEN z.g.a. n. Beneluxstr. 32. Waubach. Na 1 uur. x

PALKEN. planken. pannen. haren balken. Vloedgraafstr. 45. Terwijnslaan of op werk Akerstr. 39. Spekheide tel. 04445-7522. x

Te k. KINDERWAGEN met toebeh. damesfiets alles z.g.a. n. Voskuijlenweg 3. Heerlen. x

Weg. aanschaffing c.v. 7 m. GASHAARD te k. 10.000 cul. merk Faber (klassiek) Ericastr. 7 Kerkrade-W. x

TE KOOP GEVR. Te k. gevr. z.g.a. n. KINDERWAGEN. Br. met prijsopg. o. no. K 503 b.d. x

Te k. gevr. SALONKAST - oelhaard. gasfor. gashaard en radio. Kock. Kampstr. 62. Geleen. tel. 3412. x

Te k. Trop. AQUARIUM met visen en kweekbak comp. f 175.-. N. C. Beetsstr. 8. Molenberg-Hrl. x

Te k. FILMPROJECTOR Pallard 8 mm. filmcamera 8 mm f 225.-. Nic. Beetsstr. 8 Molenberg-Hrl. x

Radio-GRAMMOFOON comb. stereo in salonkast. Lappe. Ir. Lelystr. 15. Heerlen. x

3 d.s. KINDERWAGEN merk Van Werven. Croubekerstr. 6. Klinnen tel. 592. x

Te k. aangeb. FRUITUR-FORNUIS. koelvitrine met aangeb. diepvrieskist. schrapmachine enz. Bevr. Kapelweg 22. Palemig-Heerlen tel. 045-714849. x

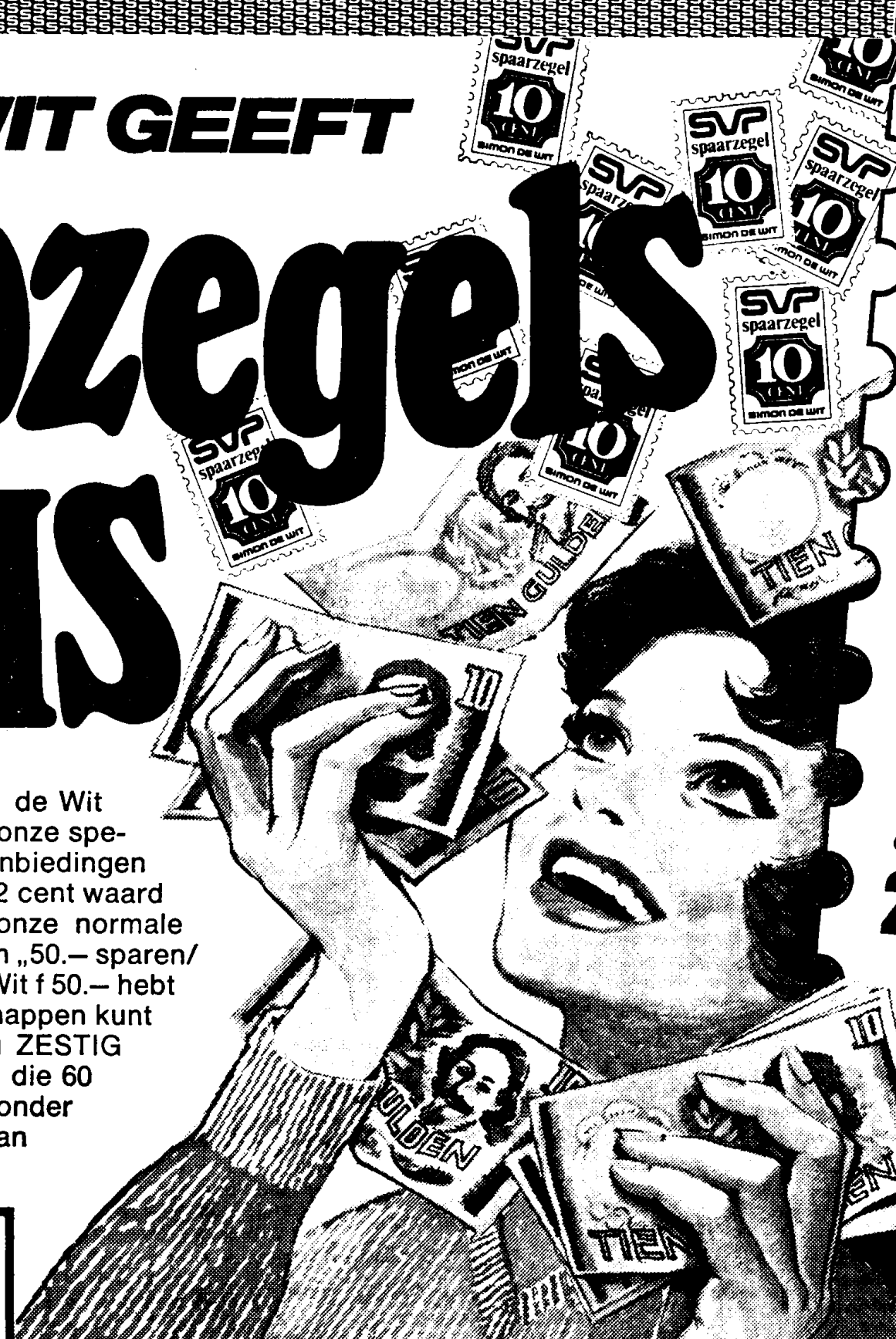
Te k. levensmiddelen INVENTARIS o.a. diepvries. koelvitrine. kaasvries. vleesvriesmachine. Berkel kof-fomolen enz. alles als nieuw. J. Roven. Stationsstr. 36. Nuth. tel. 0447-1269. x

Philips T.V. te k. grootbeeld. alle zenders. prima in orde f 250.- Blinkerd 7. Schim-mert tel. 04404-509. x

SIMON DE WIT GEEFT

koopzegels GRATIS

Snel en veel geld sparen? Bij Simon de Wit krijgt u nu volop de gelegenheid. Met onze speciale „spaarzegel-aanbiedingen“. Aanbiedingen met gratis koopzegels à 10 cent; die 12 cent waard kunnen worden! Hoe? Samen met onze normale koopzegels in ons uniek spaarsysteem „50.- sparen/60.- halen“. Wanneer u bij Simon de Wit f 50.- hebt gespaard (bij elke gulden aan boodschappen kunt u een zegel à 10 cent kopen) krijgt u ZESTIG GULDEN kontant in uw hand. En met die 60 gulden kunt u fijn wat „extra's“ doen, zonder dat uw huishoudportemonnee daarvan iets merkt.



DEZE WEEK:

op elke pot „Derby“ POEDERKOFFIE à 4.13
4 KOOPZEGELS à 10 cent GRATIS
dus **40 cent KORTING**
... en gespaard **48 ct. waard.**

op elk doosje S-THEEZAKJES
Engelse melange 90 ct/Indische melange 95 ct
2 KOOPZEGELS à 10 cent GRATIS
dus **20 cent KORTING**
... en gespaard **24 ct. waard.**

op elke pot natuurzuivere S-HONING (450 gram) voor 1.49
2 KOOPZEGELS à 10 cent GRATIS
dus **20 cent KORTING**
en gespaard **24 ct. waard.**

8 KNAKWORSTEN 99
200-GRAMSPOT

DOPERWTJES 89
FIJN LITERBLIK

5 CHOCOLADE-REPEN 98
MELK OF PUUR

UNOX TOMATENSOEP 85
PER BLIK VAN 102 VOOR

GRONINGERKOEK 109
GEMBER OF SUCADE VAN 120 VOOR

IN ONZE AFDELING GROENTEN EN FRUIT
In vele SdW-filiaal en geldig t/m zaterdag 16 januari a.s.

SPAANSE HAND-SINAAS-APPELEN 179
circa 2 kilo

IMPORT HAND-APPELEN 159
circa 1 1/2 kilo

SIMON DE WIT DIEPVRIES
BOERENKOOL 59
450-GRAMSPAK VAN 69 VOOR

KERSVERS ROOKWORST 109
250 GRAM TIJDELIJK

VISSTICKS VAN KABELJAUW 125
10 STUKS NOG STEEDS

PROFITEER VAN ONZE OPRUIMING!!

IN ALLE FILIALEN:
FRAAIE WIT PORSELEINEN
KOP-EN-SCHOTEL 149
PER STUK SLECHTS

FLANELLEN
HEREN-SHIRT 450
niet 750 ... niet 598 ... maar

HANDDOEK 109
(50 x 75 cm) niet 195 ... niet 149 ... maar

BADLAKEN 269
royaal formaat niet 450 - niet 349 ... maar

BIJ ELK STUK VOLVETTE GOUDSE BELEGEN KAAS
een pakje
ROGGE-BROOD 10
van 29 voor

MIE 99
500-grams pak

WHISKY-GLAZEN 189
doos à 6 stuks niet 350 ... niet 250 ... maar

GRAMMOFOONPLATEN 295
stereo-elpees reeds vanaf

BADSTOF SLABBETJES 89
per stuk niet 75 ... niet 59 maar 2 voor

CITROEN VRUCHTEN-LIMONADE LITERFLES SLECHTS **69**

KAARSEN 89
(elke kaars 7 branduren)
4 STUKS van 100 voor

BOTERHAMZAKJES 60
50 STUKS van 70 voor

„DONSJE“ LUIERS 119
15 STUKS VAN 135 VOOR (pak met 30 STUKS nu 229)

IN VELE FILIALEN:
fraai bloeiende
HYACINT 79
in pot met zeker 30 bloemkeltjes

IN ONZE AFDELING VERS VLEES
In onze S-markten en geldig t/m zaterdag 16 januari a.s.

DOORREGEN RUNDER-LAPPEN 248
500 gram

VERSE BRAAD-WORST 238
500 gram

SIMON DE WIT

aanbiedingen geldig t/m 20 januari a.s.

MODEKLEDING

met uiterste perfectie gemaakt uit

TOP-MODESTOFFEN

NU MET

10 TOT 50% KORTING

(dat scheelt u zeker
tientallen guldens)

Keuze uit vele dessins en kleuren
in alle maten.

ENKELE VOORBEELDEN:

HERENKOSTUUMS **149.⁰⁰**
van 298.- voor

DEMI's **74.⁵⁰**
van 149.- voor

SPORTKOLBERTS **34.⁵⁰**
van 69.- voor

PANTALONS **24.⁷⁵**
van 49.50 voor

GROTE SORTERING
HERENMODE-ARTIKELEN



MEN'S SHOP

Dr. Poelsstraat 16
Heerlen
Tel. 045 - 715863

Openingstijden: Maandag 1-6 uur overige dagen 9-6 uur.

GOUD OPRUIMING

* Deze opruiming organiseren wij
een sensationele verkoop met 500
gouden en juwelen sieraden. Gouden
damesringen, armbanden, shokers,
broches en gouden dameshorloges
worden verkocht met

50% KORTING

ZIE ONZE ETALAGES en spaar handen
vol geld. Nu kunt U het sieraad dat U zo
graag wilde hebben voor de helft van
de normale verkoopprijs aanschaffen.

JUWELIER * HORLOGER

LEOP. BAGGEN

Saroleastraat 61 - Tel. 71 45 70 - Heerlen

ENTHOUSIASTE, ACTIEVE OPTICIENS

vinden bij BRILMIJ
• een beter salaris
• betere sociale voorzieningen
• een prettige werksfeer



Schrijf of bel:
BRILMIJ N.V. - GELEENSTR. 13 - HEERLEN
Telefoon 045-712306

ROTTERDAM - DEN HAAG - UTRECHT - HILVERSUM - ARNHEM
NIJMEGEN - APELDOORN - RIJSWIJK - GRONINGEN - HEERLEN

ALGEMENE LEDENVERGADERING

Onderling Begrafenisfonds voor Rooms Katholieken
SITTARD

OP VRIJDAG 20 JANUARI 1971 'S AVONDS 8 UUR
IN ZAAL CAFE L. PFENNINGS, PAARDESTR. 45
SITTARD

AGENDA:

1. Opening
2. Notulen vorige algemene ledenvergadering
3. Jaarverslag 1970
4. Rekening en verantwoording 1970
5. Bestuursverkiezing in verband met periodiek af-
treden van de heer P. Thissen (herkiesbaar)
6. Verkiezing lid Raad van Toezicht in verband met
periodiek aftreden van de heer H. Giesberts
(herkiesbaar)
7. Wijziging statuten
8. Rondvraag

Het jaarverslag over 1970 en de Rekening en Ver-
antwoording over 1970 liggen vanaf 18 januari 1971
ter inzage bij de secretaris de heer R. Bux, Paral-
lelweg 23, Sittard.

De voorzitter: H. Hermans,
Baandert 26 - Sittard

Metaalbedrijf M.S.G. TE HOENSBROEK

vraagt met spoed voor haar werk in
AKEN EN HERZOGENRATH

- ELECTRISCH
LASSERS
- CO₂ LASSERS
- CONSTRUCTIE-
BANKWERKERS
- MACHINE-
BANKWERKERS
- ONDERHOUDS-
BANKWERKERS
- PLAATWERKERS

Vast werk, maximale Duitse lonen en
goede sociale voorzieningen.
AANMELDEN:
DAGELIJKS KASTANJELAAN 182, HOENSBROEK
TELEFOON 045-21 22 59
NA 18.00 UUR:
PUTSTRAAT 9 - BRUNSSUM - TEL. 045-25 35 83

2e HANDS AUTO'S

Wij bieden aan uit onze collectie
AUSTIN SEVEN '67 R 10 67 - 68 - 69
RENAULT R 8 Major 68 - 65
RENAULT 4 DE LUXE '69
RENAULT 4 Export '68
RENAULT 4 Caravelle Sport Coupé '68
RENAULT FLORIDE zomer- en
winterkap '65 / 2750

DAF DE LUXE '65 / 1500

Automobielfabrikanten
FISSETTE EN ZN.

Dagelijks geopend tot 20.00 uur 's avonds
OOK 'S ZATERDAGS GEOPEND
Telefoon 27241 - 20222 - 27710 - 27243 - 27244

Vrouwelijk
fotomodel
GEZOCHT
Reclame Studio
SELFKANT
Tel. 0949-2456-782

GEVRAAGD
voor gemeente Heerlen

all-round
TV monteur

Hoog loon
Br. o. no. Q 503 bur. dezer

Tringer's DRANK-SHOP

Afdeling van Dranken Centrale Limburg

Cash en Carry voor iedereen. En toch slijterskwaliteit!

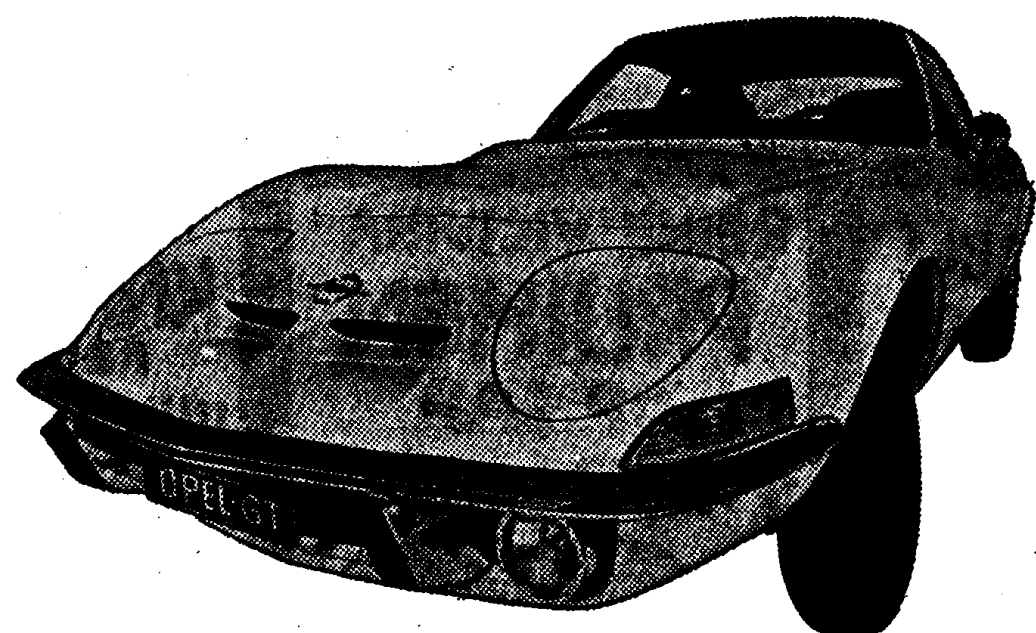
NU NOG ALLE WIJNEN EN GEDISTILLEERD AAN OUDE (LAGE!) PRIJZEN

Aanbiedingen zijn geldig tot en met **30 januari a.s.**

Valeriusstraat 1, Venlo-Blerick • Bredeweg 83, Roermond •
Bovenstestraat 57, Echt • Burg. Lemmensstraat 125a, Geleen •
Heerlerbaan 156a, Heerlen • Via Regia 105, Maastricht •
Meerssemerweg 291, Maastricht-Wyck •

Zelf halen • Contant betalen • Guldens besparen

Nieuwjaars Autoshow



Een week-end lang hebt u volop gelegenheid een overzicht te krijgen van het totale General Motors programma '71.

En dat is nogal wat, zowel in omvang als aan nieuws.

General Motors biedt een keur aan merken, modellen, types, motoren en uitvoeringen. In een rijke schakering aan kleuren.

Met vele veiligheidsvoorzieningen, luxueuze details en attente extra's.

General Motors - het meest veelomvattende programma in auto's.

Een week-end lang bij Canton Reiss!

Dit moet U vooral zien.

- Opel Kadett - de meest verkochte wagen van 1970.
- Opel Rekord - reeds 1.000.000 verkocht!
- Commodore GS/E - maximale prestaties door elektronische benzine-inspuiting.
- Manta - de nieuwe formule van Opel: de gezinssportwagen.
- Ascona 16 - de individualist - Opel's buitengewone klasse.
- GM Automaat - de beproefde, volautomatische versnellingsbak voor haarscherp sportief schakelen.
- Vauxhall Via - in zijn nieuwste uitvoering, niet klein te krijgen.
- GM-Ranger - een reeks van overtuigende modellen voor veeleisende automobilisten.
- Bedford Bestel Brigade - het antwoord op elk bestelprobleem.
- Openingstijden Show:
vrijdag 15 januari van 17.00-21.00 uur
zaterdag 16 januari van 10.00-21.00 uur
zondag 17 januari van 10.00-21.00 uur

CANTON-REISS

„WAAR U AUTO'S MET SERVICE KOOPT”

Valkenburgerweg 34 - Heerlen

Apollolaan 7 - Heerlen



Echte uitverkoop koopjes

NYLON VILT

200 cm breed
van f 19,50
voor ... f 15,-

TIENTALLEN KOEPPONS TEGEN SPOTPRIJZEN

SISAL SOLIED

ongelooflijk sterk van f 48,10
voor f 25,-
kamerbreed

VLOERBEDEKKINGSTEGELS vanaf f 1,-

KAMERBREDE VLOERBEDEKKING

van f 90,- voor f 50,-
van f 100,- voor f 55,-
van f 115,- voor f 85,-

SPECIALE SLAAPKAMERVLOERBEDEKKING in hippe tienertkleuren van f 78,- voor f 55,-

TAPI-CORNER BRUSSELSESTRAAT 140
MAASTRICHT - TEL. 12518

OPRUIMING

★ Kostuums - zuiver schapevlei	van 250,- voor	125.-
★ Kostuums - Terlenks	van 159,- voor	79.-
★ Winterjassen	van 109,- voor	98.-
★ Autocoat - plaid gevoerd - ook met bontkraag		59.-
★ FALCON - regenjassen - Tergal		49.-
★ FALCON - gabardine - wol/Terlenks		69.-
★ FALCON - trenchcoat - Tiroler leden		95.-
★ Pantalons - Terlenks - alle maten		19.90
★ Restanten merkheden - KERKO-KENMORE 2 stuks		25.-
★ Jongenskostuums		30% korting
★ Jongenspantalons		30% korting
★ Jongenstruiken		30% korting

Maison Louis

van 1879

MAASTRICHT - Grote Markt - Telefoon 13000

HEERLEN - Sirekstraat/hoek Duitzenbergstraat - Telefoon 712000

P. DE GRUYTER EN ZN. N.V., Verzendhuis
EDISONSTRAAT 3, SCHAESEBERG

CHAUFFEURS-BESTELLERS

tussen 21 en 36 jaar.

Voor alle inlichtingen kunt U terecht op bovenstaand adres van maandag tot en met vrijdag van 8 tot 18 uur.

Wij zoeken voor onze corsetterij in Venlo voor direct

een nette verkoopster

Corsetterij Tiny Caubo

MAASTRICHTERLAAN 88 - VAALS - TEL. 04324-1100
Na 12.00 uur: 1204

WIE REKENT, WEET WAT SCHUNCK BETEKENT



De slagerij voor fijnproevers

HALSCOTELETEN - AAN EEN STUK -	500 gram	2.98
KWALITEITSGEHAKT	500 gram	1.98
KIPPESOEPPPOULET	450 gram	1.84
HAZEPEPER * EXTRA FIJN *	450 gram	1.98
GELDERSE ROOKWORST * UNOX * keurpak	per stuk	1.45
GEKOOKTE WORST	150 gram	0.65
LIMBURGSE HOOFDKAAS	halfpnds bakje	0.69
FLEISCHWURST * ARTLAND *	300 gram geen 1.98 NU:	1.69

CHOCOLATERIE - PARTERRE -

6 KWARTJES REPEN CHOCOLADE geen 1.50 of 1.29 NU:	0.98
HOEST- MELANGE half pnds bakje	0.79
SUIKER- SPEK 15 stukken	0.69
CHOCOLADE DADELS 200 gram	0.98
CHOC. PINDA- ROTSJES 200 gram	0.98

PATISSERIE - PARTERRE -

Voor verwende lekkerbekken

WIENER APFEL- STRUDEL	2.29
-----------------------------	------

LUNCHROOM-TIP

Ook geldig in
Promenade restaurant

MACARONI SCHOTEL MILANAISE MET SPIEGELEI	2.29
--	------

inclusief BTW en bediening

3 dagen
GEEN 350 of

299
335
maar geen
dag langer

't volle pond
KOFFIE
netto 500 gram

ze
is
geweldig
goed

KWALITEIT WINT ALTIJD

JAFFA SINAASAPPELEN 12 voor	1.49	GOUDGELE BANANEN EEN HELE KILO	0.79	KEIHARDE SPRUITEN EEN HELE KILO	1.09	PRACHTIGE KASSLA 2 kroppen	0.59
-----------------------------------	------	--------------------------------------	------	---------------------------------------	------	----------------------------------	------

KIJK!

LEKKERE MALSE
SPERZIERBOONTJES

2 LITER-
BLIKKEN
VOOR

149

DEZE WEEK
EXTRA
KRAAK-PRIJZEN

ONDANKS
PRIJSVERHOOGINGEN!
ELDERS

10 KABELJAUW VISSTICKS - DIEPVRIES - VAN 1.45 VOOR	REINE VICTORIA PRUIMEN OP SAP 1 HELE LITERBLIK	- PICCOLO - KNAKWORST REUZE POT INH. 10 LANGE! WORSTEN!
1.19	89	219 1.85

HOLLANDSE
CAPUCIJNERS
VELUCO
TOPKWALITEIT!
literblik

0.59

HARING
IN TOMATENSAUS
DROOMPRIJS!

4 blikken voor

1.75

MAYON
SLASAU

grote 500 gramfles
geen 1.19 of 0.98 NU:

0.88

DELMONTE
TOMATENPUREE

2 grote 140 gr.blikken
van 1.12 voor

0.95

F. 10.- AAN-
BIEDING
BROOD

ouderwets gebakken
op de stenen vloer!
3 dagen voor de stuntspreis

0.49

GOUDSE
SPRITS

groot pak
inhoud 15 stuks
van 0.97 voor

0.79

CROX
HALVARINE

- De allerbeste -
2 KUIPJES
van 1.54 voor

1.38

ARK'S
KOLOSSAAL
KOEK

gewicht 570 gram
van 1.10 voor

0.88

MAIZENA
BEKEND MERK!

DUBBEL 400 GR.PAK
van 0.63 voor

0.49

KASSA-KOOPJE
CANISIUS
APPELSTROOP

de allerbeste!
per pot

0.45

SCHUNCK KNALLER!
100 WITTE
SERVETTEN

voor

0.88

He'o
ERWTENSOEP
MET WORST EN VARKENSVLEES
literblik van 1.94 voor

1.69

RODE KOOL
KANT EN KLAAR

- EXTRA FIJN -

grote 3/4 literpot

0.59

DR. OETKER
EIER-
PANNEKOEKMEEL

groot dubbel pak
van 1.71 voor

1.39

KAAS
VOLRIJPE GOUDSE
500 gram van 2.75 voor

2.29

HULP, HULP, HULP.....

SCHUNCK'S SUPERMARKT SCHREEUWT OM HULP! Steeds meer prijsbewuste
huisvrouwen kopen bij Schunck! Week in - week uit hogere recordomzetten!
Schunck wil 100% service blijven geven en vraagt daarom:

ENKELE SLAGERS EN LEERLING SLAGERS, HANDIGE VERKOOPSTERS voor de vlees-
afdeling, VRIENDELIJKE KASSIËRES EN LEERLING KASSIËRES EN 12 JONGENS EN
MEISJES ter opleiding in de diverse afdelingen. Dagelijks aanmelden bij de personeelschef (5e etage).

BOVENSTAANDE PRIJZEN GELDEN DONDERDAG - VRIJDAG - ZATERDAG, 14 - 15 - 16 JANUARI 1971